



Sprachkurs Tschechisch, A1

(Grundlagen für gesprochenes Tschechisch)

PhDr. Alice Hanáková

Obsah / Inhalt

	Alphabet, Aussprache, Schreibung	S.2
Lektion I	<u>Wir stellen uns vor</u>	S.5
	<u>Grammatik:</u> Substantive Verben: být, chtít, jmenovat se Aussagesatz und Frage	S. 6 S. 7 S. 8
Lektion II	<u>Wie geht es Ihnen? Wie geht es dir?</u>	S.9
	<u>Lernen, lernen, unterrichten</u>	S.10
	<u>Gruß</u>	S.10
	<u>Grammatik:</u> Verb: mít Negation Deklination der Substantive Anrede	S.11 S.11 S.13 S.16
Lektion III	<u>Wo sind Sie? Woher sind Sie?</u>	
	<u>Wo werden Sie sein? Wohin gehen / fahren Sie?</u>	S.18
	<u>Grammatik:</u> Deklination der Substantive – Deklinationenmuster Adjektive – harte Adjektive weiche Adjektive Substantive, 6.Fall – Lokativ, Sg.+ Pl. Numeralia: 0-20 Wir rechnen Substantive, 2.Fall – Genitiv, Sg.+ Pl.	S.19 S.22 S.25 S.27 S.28
Lektion IV	<u>Das Studentenleben in Prag.</u>	S.30
	<u>Was habe ich, was brauche ich?</u>	
	<u>Grammatik:</u> Substantive, 4.Fall – Akkusativ, Sg.+ Pl. Adjektive, 4.Fall, Sg.+ Pl. Personalpronomina + sich	S.32 S.33 S.36
Lektion V	<u>Mein Tag</u>	S.40
	<u>Unser Einkaufen</u>	S.42
	<u>Grammatik:</u> Substantive, 3.Fall – Dativ, Sg.+ Pl. Adjektive, 3.Fall, Sg. + Pl. Demonstrativpronomina <u>ten, ta, to</u> , Possessivpronomina + svůj Numeralia: 21 -1000 Wie spät ist es? Substantive, 7.Fall – Instrumental, Sg. + Pl. Adjektive, 7.Fall, Sg. +Pl. Frage: Wann? Verb <u>být</u> : Präsens, Futur, Präteritum, Konditional	S.43 S.44 S.45 S.45 S.48 S.49 S.50 S.51 S.53 S.54
	<u>Vokabeln und Wendungen L I -V</u>	S.55
	Vokabeln und Wendungen L I- V, Tschechisch	S.75
	Literatur	S.95

ABECEDA / Alphabet

Man schreibt:	Man sagt:	Ausgesprochen wie:	Beispiele:
A, a / Á, á	a:	Marke, Jahr	abeceda, árie
B, b	be:	bald	byt, být, bít
C, c	tze:	Zentrum, nie wie <u>k</u>	cukr
Č, č	tsche:	tschechisch	číst, česky
D, d	de:	doch	dát, dítě
Ď, ď X dě, di	dje:	[dj]	buď! d'ábel X děkuji, divadlo
E, e, é, ě	e:, ije	älter, spät	Eliška, mléko, město
F, f	ef	Physik, fotografieren	František, fuška
G, g	ge:	gern	galerie
H, h	ha:	Hahn, immer ausgesprochen, kein Dehnungszeichen	hlad
CH, ch	cha:	=ein Buchstabe, Buch	chléb, chuť
I, i, í	i:	Licht, Liebe	ideální
J, j	je:	jeder	Jan, jahody
K, k	ka:	(ohne Anhauch) Zucker, <u>K</u> ekse	Král, Králová, král, královna
L, l	el	laut	lidé
M, m	em	Mutter	město, mít, mýt
N, n	en	nichts	náš, něco, nic
Ň, ň X ně, ni	enj	[nj]	ňouma, mňam X někdo, nikdo
O, o, ó	o:	offen, Mode	on, ona, ono, tón
P, p	pe:	ohne Anhauch	papír
Q, q	que:	[kv] nur in Fremdwörtern	Quebec X kvalita
R, r	er	nie gurgelndes R	rád, ráda, rádo
Ř, ř	ersch	[rsch]	řád, řeka, říci, řvát,
S, s	es	dass	spát, srdce
Š, š	esch	Schlag	šest, škola, šňupat
T, t	te:	ohne Anhauch	ten, ta, to, tři, ti, ty
Ť, ť X tě, ti	tje:	[tj]	dršťková polévka, ťuk X tělo, ticho
U, u, /Ú, ú, ů	u:	Mutter, Mut	ulice, úřad, Bůh / bůh, stůl X ocún
V, v	we:	wir	Vy, vy, vidět, vědět, výhra, vyhrát
W, w	(dvojitě) we:	nur in Fremdwörtern	whisky
X, x	iks	[iks] (nur in Fremdwörtern)	Xantipa / xantipa
Y, y, ý	ypsilon	Ypsilon	být, ypsilon
Z, z	set	[z] Rose	zabít, zapít
Ž, ž	zjet	[zj] Genie	že, žena, žízeň

Výslovnost a pravopis / Aussprache und Schreibung:

Aussprache:

1. Deutliche Aussprache der kurzen und langen Vokale: a,e,i,o,u,y **X** á,é,í,ó,ú,ů,ý:
pas / Pass **X** pás / Streifen, Gurt, Band, milovat / lieben, mít / haben.
2. Buchstaben i und y unterscheiden sich nur graphisch, nicht in der Aussprache: mít /haben, mýt / waschen.
3. Diphthonge: ou:louka / Wiese, auto / Auto, leukémie [leuke:mije], nie ausgesprochen –oj/ Leukämie.
4. Silbenbildendes l ,r, m: vlk / Wolf, trn / Dorn, sedm / sieben.
5. Stimmhafte Konsonanten b,v,d, d',z, ž, g, h **X** stimmlose Konsonanten p, f, t, t', s, š, k, ch müssen klar ausgesprochen werden:
den / Tag **X** ten / der, pere / er, sie wäscht **X** bere / er, sie nimmt.
Im Wortauslaut werden die stimmhaften Konsonanten stimmlos ausgesprochen: Jsem rád [ra:t] . / Ich bin froh. Aber „sie“: Jsem ráda [ra:da].
Konsonantengruppen werden einheitlich ausgesprochen, je nachdem der letzte Konsonant stimmhaft oder stimmlos ist: svatba [svadba] / Hochzeit. Aber: Na shledanou [schledanou]!
6. h ist nie als Dehnungszeichen, ch ist ein Buchstabe, im Alphabet nach h
7. p, t, k – nie behaucht ausgesprochen.
8. r an den oberen Schneidezähnen mit der Zungenspitze gebildet, ř ist das gerollte r mit einem Zischlaut,– man spricht ein š oder ž aus und lässt gleichzeitig die Zungenspitze am Gaumen vibrieren.
9. t',d',ň – [tj, dj,nj]
10. ck ist kein k, wird immer (getrennt) als c+k ausgesprochen: pecka / Steinkern; sch= s+ch: schránka /Hülle, Briefkasten; sp= s+p: sprcha / Dusche; st= s+t: středa / Mittwoch: also alle einzelnen Buchstaben klar ausgesprochen.
11. Doppelkonsonanten:
 - einfach ausgesprochen: rozzlobit se / zornig werden
 - getrennt ausgesprochen: raci / Möven **X** racci / Krebsse.
12. Die Betonung im Tschechischen liegt auf der ersten Silbe des Wortes.

Schreibung:

1. Die langen Vokale:
 - mit einem schrägen Strich: byt / Wohnung, být /sein
 - langes ú: úsměv /Lächeln , inmitten des Wortes als geringeltes ů: stůl/ Tisch (in den Wörtern, wo ů und o wechseln: stůl/ der Tisch **X** stolu/ des Tisches)
2. Häkchen: ě,š,č,ř,ž
 - bě, pě, vě, fě, tě, dě, ně werden als [bje, pje, vje, fje, tje, dje, nje] věda /Wissenschaft
 - mě als [mnje] ausgesprochen:, město/ Stadt, mě **X** mně /mich **X** mir.
3. Die Schreibung vom i/y-Laut (weiches / hartes i) richtet sich nach dem vorangehenden Konsonanten:
 - y/ý - nach **h,ch,k,r,d,t,n,g** (harte Konsonanten): chyba / Fehler, ryba /Fisch
 - i/í – nach **ž,š,č,ř,d',t',ň,c,j n** (weiche Konsonanten): život/ Leben, tančí / er,sie tanzt
 - y/ý oder i/í - nach **b,f,m,l,p,s,v,z** (mittlere Konsonanten):
 - a) im Wortstamm muss man es lernen; für die Schreibung von y helfen die sog. Deklinationsmusterwörter: z.B.: **být** /sein **X** být / schlagen, **mýt** /waschen, **X** mít /haben.
 - b) in Endungen richtet man sich nach den jeweiligen Deklinationsmustern:
studenti **X** studenty nach dem Deklinationsmuster/Musterwort pán:
páni (wer ?1.Fall) **X** pány (wen?4.Fall).

4. Durch historische Entwicklung:

- Vokalwechsel: dům - domy / Haus - Häuser, chléb - chleby / Brot - Brote
- bewegliches e: lev - lvi / Löwe - Löwen
- Palatalisierung (Erweichung der Konsonanten):

k → č, c:	člověk → člověče!
ch → š:	Čech → Češi
h (g) → z, ž:	Praha → v Praze, pražský, Bůh → Bože!
s → š:	psát → píšu
r → ř:	pára → v páře
t → c, t':	táta → tati!
d → z, d':	medvěd → medvědi
n → ň:	pán → páni
z → ž:	mazat → mažu
c → č:	otec → otče!

5. Große Anfangsbuchstaben bei:

- Eigen- und Personennamen: Jan Novák; Völkernamen: Čech / Tscheche; Orts- und Ländernamen: Praha / Prag, Česko / Tschechien, Krkonoše / Riesengebirge;
- Institutionen: Národní divadlo / Nationaltheater; fest gewordene Abkürzungen: ČR / Tschechische Republik
- Pronomina in Briefen: Ty / du, Tvůj/ dein, Vy / ihr, Sie, Váš / euer, Ihr

! Die meisten Substantive werden im Tschechischen mit kleinen Anfangsbuchstaben geschrieben!

6. Man unterscheidet drei Genera / Geschlechter:

- M: Maskulina belebt und unbelebt / männlich,
- F: Feminina / weiblich,
- N: Neutra / sächlich.

Die grammatische und biologische Belebtheit decken sich nicht immer. Wichtig ist die Bedeutung und der Auslaut des Wortes.

Bei der Deklination der Substantive kommt zur Veränderungen:

- Kürzung der Stammsilben
- Auftreten des beweglichen -e-
- Erweichung des letzten Konsonanten

Die Substantive haben keinen bestimmten und unbestimmten Artikel bei sich.

7. Die Wortfolge im tschechischen Satz ist relativ frei und ermöglicht stilistische Differenzierungen.

Výrazy:	Ausdrücke:
čárka	Strich, Längezeichen, Komma
háček	Häkchen
kroužek	Ringlein
měkké i	weiches i
tvrdé y, ypsilon	hartes i
písmeno	Buchstabe
hláska	Laut
konsonant	Konsonant
vokál	Vokal

I. Představujeme se

1.

Dobrý den! Jsem.....

Ahoj! Jsem

2.

Dobrý den!

Jmenuji se

Jsem student / studentka.

Jsem Němec / Němka.

Bydlím a studuji v Braunschweigu,
to je v Německu.

Chci studovat v Praze, tedy v Česku.

3.

A: Jak se jmenujete vy?

B: Jmenuji se

A: Jste také student /studentka?

B: Jsem učitel / učitelka.

A: Bydlíte v Braunschweigu nebo v Praze?

B: Bydlím v Praze, v Česku.

4.

A: Promiňte, kdo je to? Ta slečna.

B: To je Sabina.

A: Studuje?

B: Ano, je studentka.

A: Studuje zde v Braunschweigu/Brunšviku?

B: Ano, studuje zde.

A: A kdo je ten muž?

B: To je Michael, také student, studuje
v Oldenburgu / v Hamburgu/
v Hannoveru.

5.

A: Kdo je ta žena a kdo je ten muž?

B: Ta žena je učitelka, je Češka.
Ten muž je inženýr a je také Čech.

A: Bydlí a pracují v Česku, v Praze.

B: Promiňte, kde bydlí a pracují?

Zde v Braunschweigu?

A: Ne, v Česku, v Praze.

6.

A: Promiňte, jste pan profesor Nový?

B: Ano, to jsem já.

A: Jmenuji se Michael Lehmann
a chci se učit česky.

B: Těší mě. Pojd'te dál a posad'te se! Náš
kurz právě začíná.

Wir stellen uns vor

Guten Tag! Ich bin

Hallo! Ich bin

Guten Tag!

Ich heiße.....

Ich bin Student / Studentin.

Ich bin Deutscher / Deutsche.

Ich wohne und studiere in Braunschweig,
das ist in Deutschland.

Ich will in Prag studieren, also in Tschechien.

Wie heißen Sie?

Ich heiße

Sind Sie auch Student/in?

Ich bin Lehrer/in.

Wohnen Sie in Braunschweig oder in
Prag?

Ich wohne in Prag, in Tschechien.

Entschuldigung, wer ist das? Das Fräulein.

Das ist Sabine.

Studiert sie?

Ja, sie ist Studentin.

Studiert sie hier in Braunschweig?

Ja, sie studiert hier.

Und wer ist der Mann?

Das ist Michael, auch Student, er studiert
in Oldenburg /in Hamburg /
in Hannover.

Wer ist die Frau und wer ist der Mann?

Die Frau ist Lehrerin, sie ist Tschechin.

Der Mann ist Ingenieur und ist auch
Tscheche.

Sie wohnen und arbeiten in Tschechien, in
Prag.

Entschuldigung, wo wohnen und arbeiten
sie?

Hier in Braunschweig?

Nein, in Tschechien, in Prag.

Entschuldigung, sind Sie Professor N.?

Ja, das bin ich.

Ich heiße M.L. und will Tschechisch
lernen.

Freut mich. Kommen Sie ´rein und setzen
Sie sich! Unser Kurs fängt gerade an.

Gramatika / Grammatik

Substantiva (podstatná jména) / Substantive (Hauptwörter) :

- im Tschechischen ohne Artikel
- drei Genera: Maskulinum(männlich), Femininum(weiblich), Neutrum(sächlich)
- meistens mit kleinem Anfangsbuchstaben
- großgeschrieben: Eigen- und Personennamen, Institutionen u.a.
- werden dekliniert: es gibt 7 Fälle im Singular (Sg.) und Plural (Pl.)

Substantiva z textu L1/ Substantive aus dem Text L1

Maskulinum	Femininum	Neutrum
(ten / der)	(ta / die)	(to / das)
(on / er)	(ona / sie)	(ono / es)
1.Fall Sg.:		
muž	žena	
	slečna	
pán(pan Nový)	paní	
student	studentka	
učitel	učitelka	
profesor	profesorka	
inženýr	inženýrka	
<u>Němec</u>	<u>Němka</u>	<u>Německo</u>
<u>Čech</u>	<u>Češka</u>	<u>Česko</u>
<u>Braunschweig</u>	<u>Praha</u>	
<u>Michael/Michal</u>	<u>Sabina</u>	
kurz		

Cvičení / Übungen

1. Doplňte / Ergänzen Sie

Kdo je ten **m..** ? Je **s.....** ? Ne, je **i.....** . Kdo je ta **s.....** ? Je **u.....** ? Ne, je **s.....** .

Je ten student **Č...** ? Ne, je **N....** . Je ta profesorka **N....** ? Ne, je **Č....** .

Kde je náš **p.....** ? Je v **P....** ? Ne, je v **H.....** . Kde je náš **k...** ? Je v **Č....** ? Ne, je v **N.....** .

2. Vyberte slova a doplňte do rozhovoru / Wählen Sie Wörter und ergänzen Sie das Gespräch

Čech, Češka, Němec, žena, muž, Německu, Braunschweigu, Praze

A: Kdo je ta a kdo je ten ... ?

B: Ta žena je

A: Ten muž je také ?

B: Ne, ten muž je

A: Kde bydlí? V Česku, v ?

B: Ne, v

A:Aha, tedy v

3. Tvořte protiklad / Bilden Sie den Gegensatz: weibliche oder männliche Form

profesor -, muž -, studentka -, Čech -, učitel -, Němec -,
paní - ... , inženýrka -

Gramatika / Grammatik

Slovesa / Verben (Zeitwörter):

- 5 Klassen mit 13 Konjugationsmustern: Einteilung nach der Endung der 3. Person Singular:

1.Kl. - e	2.Kl. - ne	3.Kl. - je	4.Kl. - í	5. Kl. - á	+ unregelmäßige Verben
------------------	-------------------	-------------------	------------------	-------------------	-------------------------------

- sie werden ohne Personalpronomina verwendet, man verwendet sie nur bei der Hervorhebung der jeweiligen Person:

já	ty	on	ona	ono	my	vy	oni	ony	ona
ich	du	er	sie	es	wir	ihr,Sie	sie,m.	sie,f.	sie,n.

Prítomný čas / Präsens (Gegenwartsform)

unregelmäßig konjugiert:

být / sein

	Imperativ		Imperativ
1. (já) jsem		(my) jsme	
2. (ty) jsi	bud'!/sei!	(vy) jste	bud'te!/ seid! seien Sie!
3. (on) je		(oni) jsou	

chtít / wollen

1. (já) chci	(my) chceme
2. (ty) chceš	(vy) chcete
3. (on) chce	(oni) chtějí

Duzen: 2. Person Sg. : ty , 2.Person Pl.: vy (Freunde, Bekannte, Familie)

Siezen: 2. Person Pl.: vy (eine Person oder mehrere Personen)

Die Anrede in Briefen: Ty, Vy

3. Klasse (-je):

jmenovat se/ heißen

studovat / studieren (pracovat / arbeiten)

1. jmenu ji se*	jmenujeme se	studu ji *	studujeme
2. jmenuj eš se	jmenujete se	studuj eš	studujete
3. jmenu je se	jmenu jí se*	studu je	studu jí *

* 1.Person Sg. in der Umgangssprache: jmenu**ju** se, studu**ju**; 3P.Pl.jmenu**jou** se, studu**ju**

!! Jak se jmenuj**eš**? Jmenu**ji** se On se také jmenu**je** ...

4. Klasse (-í):

bydlet / wohnen

učit se/ lernen (posadit se/ sich setzen)

1. bydl ím	bydlíme	uč ím se	učíme se
2. bydl íš	bydlíte	uč íš se	učíte se
3. bydl í	bydlí	uč í se	učí se

5. Klasse (- á):

začínat / beginnen

1. zač ínám	začínáme
2. zač ínáš	začínáte
3. zač íná	začínají

!! Co se zač**ínáš** uč**ít**? → Zač**ínám** se uč**ít** česky.

Oznamovací věta v češtině / Der Aussagesatz im Tschechischen

Jsem student. Studuji v Braunschweigu. **Učím se** česky. **Učím se** v Praze česky .
Michael se učí česky. **On** se učí česky v Praze, **já** se učím česky v Braunschweigu.
Náš profesor bydlí v Praze. **V Praze** se učím česky. **Česky** se učím v Praze.

Otázka / Frage

Jsi student? Studuješ v Braunschweigu? **Učíš se** česky? **Ty** se učíš česky? → **Ano**.
Jmenuješ se Pavel? → **Ano**, jmenuji.
Kdo se učí česky? → **Michael**. / **On**. **Kde** se učí česky? → **V Praze**.
Kdo bydlí v Praze? → **Náš profesor**. **Kde** bydlí náš profesor? → **V Praze**.

Cvičení / Übungen

1. **Doplňte / Ergänzen Sie**

Být: (já) student. (ty) ... také student? .. náš profesor Čech nebo Němec?
(on) .. Čech. Kdo .. náš profesor? (my) v Německu. (oni) v Česku?
Ona .. studentka nebo učitelka? Promiňte, kdo ta žena a ten muž? To .. náš kurz.

Chít: Co (ty)? Já se učit česky. Ona se také učit? Ano, ona i on se učit
v Praze česky. A vy? se učit česky v Praze nebo zde? My se učit také v Praze.

Jmenovat se: Jak se (vy)? (já) se Pavel. Jak se ta studentka?
(ona) se Pavla. Oni se Pavel a Pavla? Ano, Kdo se zde Pavel?

Studovat: Kdo v Německu? Já zde Vy zde také ? Ano,
A my zde také Oni ale v Praze.

Pracovat: Studujete nebo ? (my) Kdo ještě ? Ta slečna
zde. Vy zde také ? Ano, (oni) v Německu.

Bydlet: Kde (vy)? (my) v Hannoveru. Kdo ještě v Hannoveru? Ten muž a
ta žena zde Ale náš učitel v Praze.

Učit se: Co (ty)? (já) česky. Ten student a ta studentka .. také ... česky?
Ano, ona v Německu a on v Česku. A kde ... chceš česky ty?

Začínat: (já) se učit česky. Kdo se učit česky? My se učit.
(vy) studovat? (oni) studovat v Praze. Kde studovat ty?
Ty už pracovat? Ano, já už pracovat.

2. **Odpovězte na otázky / Antworten Sie auf die Fragen**

Jste muž nebo žena? Jste Němec / Němka nebo Čech/ Češka? Jak se jmenujete? Studujete
nebo pracujete? Kde studujete / pracujete? Chcete studovat v Česku? Chcete pracovat
v Praze? Učíte se česky? Kde se učíte česky, v Praze nebo v Braunschweigu? Kde teď jste,
v Česku nebo v Německu?

3. **Přeložte / Übersetzen Sie**

Ich bin Student/in. Ich studiere in Deutschland, aber ich will in Tschechien studieren. Ich
lerne Tschechisch und beginne in Prag zu studieren. Was studiere ich?

II. Jak se máte? Jak se máš?

1.

- A: Dobrý den, pane profesore! Jak se máte?
B: Děkuji. Mám se dobře. A vy, Michaeli? Máte se také dobře?
A: Ujde to. Mám teď hodně práce. Chci studovat v Praze. Teď dělám zkoušky a v září jsem už v Praze na technické univerzitě.
B: Tak hodně štěstí, zde i v Praze, Michaeli! A na shledanou!
A: Na shledanou, pane profesore!

2.

- Petr: Ahoj, Pavle! Jak se máš?
Pavel: Dík, prima. A ty, Petře?
Petr: Mám se skvěle. Máš teď čas? Nechceš jít na pivo?
Pavel: Rád. Máš novinky?
Petr: Ano, mám.
Pavel: Jaké? Co je nového?
Petr: Jedu studovat do Německa.
Pavel: To je skvělé! Gratuluju!

3.

- A: Dobrý den! Jak se jmenujete, prosím?
B: Jmenuji se Karl Kraus.
A: Vy jste cizinec?
B: Ano, jsem Němec.
A: Studujete zde na univerzitě?
B: Ano, studuji zde.
A: A jak se zde máte? Dobře?
B: Mám se výborně.
A: To mě těší.
B: Děkuji.

4.

- Monika: Ahoj? Jak se máš?
Elke: Ahoj! Prima. A ty?
Monika: Zkoušky! Stres! Ty nejsi Češka, že?
Elke: Ne, nejsem. Jsem cizinka, Němka. Ale ty jsi Češka, ano?
Monika: Ano a bydlím zde na koleji. Bydlíš také na koleji?
Elke: Ne, nebydlím na koleji. Bydlím v podnájmu.
Monika: A jak se tam máš? Jsi spokojená?
Elke: Jsem tam moc spokojená.

Wie geht es Ihnen? Wie geht es dir?

- Guten Tag, Herr Professor! Wie geht es Ihnen?
Danke. Es geht mir gut. Und Sie, Michael? Geht es Ihnen auch gut?
Es geht. Ich habe jetzt viel Arbeit. Ich will in Prag studieren. Jetzt mache ich Prüfungen und im September bin ich schon in Prag an der TU.
Also viel Glück, hier und in Prag, Michael! Und auf Wiedersehen!
Auf Wiedersehen, Herr Professor!

- Hallo, Pavel! Wie geht es dir?
Danke, prima. Und dir, Petr?
Es geht mir glänzend. Hast du jetzt Zeit? Willst du nicht auf ein Bier mitkommen?
Gern. Hast du Neuigkeiten?
Ja, ich habe welche.
Welche? Was gibt's Neues?
Ich fahre nach Deutschland studieren.
Das ist toll! Gratuliere!

- Guten Tag! Wie heißen Sie, bitte?
Ich heiße K.K.
Sie sind Ausländer?
Ja, ich bin Deutscher.
Studieren Sie hier an der Universität?
Ja, ich studiere hier.
Und wie geht es Ihnen hier? Gut?
Es geht mir ausgezeichnet.
Das freut mich.
Danke.

- Hallo! Wie geht es dir?
Hallo! Prima. Und dir?
Prüfungen! Stress! Du bist nicht Tschechin, nicht wahr?
Nein, das bin ich nicht. Ich bin Ausländerin, Deutsche. Aber du bist Tschechin, ja?
Ja und ich wohne hier im Studentenheim. Wohnst du auch im Studentenheim?
Nein, ich wohne nicht im Studentenheim. Ich wohne zur Untermiete.
Und wie geht's dir dort? Bist du zufrieden?
Ich bin dort sehr zufrieden.

Učit se, učit se, učit

1.

A: Moniko, Marie, Šárko, kde jste?

B: Jsme zde. Učíme se. Ráno máme zkoušku.

A: Hodně štěstí!

2.

Tomáš: Karle, učíš se?

Karel: Ano, a mám strach, Tomáši.

Tomáš: Neměj strach! Ta zkouška není těžká.

3.

Petr: Ahoj Jirko, jak se máš? Co teď děláš?

Jiří: Nic, ale mám se učit.

Petr: Nechceš jít ven? Celá třída je v hospodě.
Je tam veselo.

Jiří: Dobře, ale jen na chvíli.

4.

A: Promiňte, jste paní doktorka Nová?

B: Ne, nejsem. Paní doktorka zde dnes **není**.

A: A je zde zítra?

B: Ano, zítra učí.

A: Děkuji a na shledanou.

5.

A: Kde je pan asistent Čech?

B: Má přednášku na fakultě.
Ta přednáška je zajímavá.
Nechcete tam jít?

A: Moc rád, ale teď nemám čas.

6.

Pozdrav

Dobrý den!

Dobré ráno! Dobré jitro!

Dobrý večer!

Dobrou noc!

Na shledanou!

Na viděnou!

Neformálně:

Ahoj! / Čau! / Nazdar!

7.

Děkuji./ Díky./ Dík.

Prosím.

Není zač.

Promiňte, nerozumím.

Lernen, lernen, unterrichten

Monika, Marie, Šárka, wo seid ihr?

Wir sind hier. Wir lernen. Morgen haben wir eine Prüfung.

Viel Glück!

Karel, lernst du?

Ja, und ich habe Angst, Tomáš.

Hab keine Angst! Die Prüfung ist nicht schwer.

Hallo Jirka, wie geht´s? Was machst du jetzt?

Nichts, aber ich soll lernen.

Willst du nicht ausgehen? Die ganze Klasse ist in der Kneipe. Es geht dort lustig zu.

Gut, aber nur für eine Weile.

Entschuldigung, sind Sie Frau Doktor Nová?

Nein, das bin ich nicht. Frau Doktor ist heute nicht da.

Und ist sie hier morgen?

Ja, morgen unterrichtet sie.

Danke und auf Wiedersehen.

Wo ist Herr Dozent Čech?

Er hat eine Vorlesung an der Fakultät.

Die Vorlesung ist interessant.

Wollen Sie nicht hingehen?

Sehr gern, aber jetzt habe ich keine Zeit.

Gruß

Guten Tag!

Guten Morgen!

Guten Abend!

Gute Nacht!

Auf Wiedersehen!(Wiedertreffen)

Auf Wiedersehen!

Informell:

Hallo! Ciao! Tschüss!

Danke.

Bitte.

Nichts zu danken.

Verzeihung, ich verstehe nicht.

Gramatika / Grammatik

Sloveso mít / Das Verb haben (unregelmäßiges Verb)

	Imperativ		Imperativ
1. (já) mám		(my) máme	
2. (ty) máš	měj (se)!	(vy) máte	mějte (se)!
3. (on) má		(oni) mají	

Co máš?

Mám novinky, zkoušky, stres,
kurz, hodně práce.

Mám peníze (Pl.).

Mám sourozence.

Was hast du?

Ich habe Neuigkeiten, Prüfungen, Stress,
einen Kurs, viel Arbeit.

Ich habe Geld.

Ich habe Geschwister.

Co máš dělat?

Mám se učit.

Was sollst du machen?

Ich soll lernen.

Jak se máš?

Mám se dobře.

Měj se dobře!

Wie geht es dir?

Es geht mir gut.

Mach 's gut!

Zápor / Negation

Máš teď čas?

Bohužel teď nemám čas?

Máte zde peníze?

Nemáme.

Hast du jetzt Zeit?

Leider habe ich jetzt keine Zeit.

Habt ihr hier Geld?

Wir haben keines.

mít → nemít / haben → nicht haben

	Imperativ		Imperativ
1. (já) nemám		(my) nemáme	
2. (ty) nemáš	Neměj (strach)!	(vy) nemáte	Nemějte (strach)!
3. (on) nemá		(oni) nemají	

!! Kumulieren von Negationsformen: Nemám nic./ Ich habe nichts.

být → nebýt / sein → nicht sein

1. (já) nejsem		(my) nejsme	
2. (ty) nejsi	Nebud'!	(vy) nejste	Nebud'te!
3. (on) není		(oni) nejsou	

Další slovesa / Andere Verben

chci – nechci	studuji – nestuduji pracuji – nepracuji jmenuji se – nejmenuji se děkuji – neděkuji	bydlím – nebydlím učím se – neučím se	začínám – nezačínám dělám – nedělám
---------------	--	--	--

Cvičení / Übungen

1. a) Odpovězte / Antworten Sie

Jak se máte? Máte teď zkoušky? Máte zde peníze? Máte sourozence? Máte teď čas?
Co teď máte dělat? Máte nějaké novinky?

↑↑ b) Tykejte / Duzen Sie

Jak se máte? → Jak se máš?

2. Doplňte tvar slovesa mít / Ergänzen Sie die richtige Form von mít

Učím se česky. Dnes ... kurz. Jsem ve škole a ... se dobře. - Dobrý den, pane profesore! Jak se ? se dobře? – Učím a ... hodně práce. – A vy, Michale, jak se vy? – Já se ... skvěle. Ne... zkoušky, ne... žádný stres, ... čas na kurz. Učím se totiž česky.

3. Časujte ve všech osobách / Konjugieren Sie in allen Personen

Mám čas. Nemám peníze. Co mám dělat?

Jsem student na technické univerzitě. Nejsem docent na univerzitě v Braunschweigu.

4. a) Doplňte / Ergänzen Sie

studuji, začínám, jsem, jsem, nejsem, bydlím, bydlím, nebydlím, učím, dělám, mám, nemám, nepracuji, učím se

.... Němec, Čech. – Ještě - v Braunschweigu a - na koleji, v podnájmu. tam spokojený.- Teď se hodně - čas, ... stres. - zkoušky. – česky. - V září studovat v Praze na technické univerzitě.

↑↑ b) Řekněte vše ve 3. osobě singuláru / Sagen Sie alles in der 3. Person Singular

5. Reagujte podle vzoru / Reagieren Sie nach dem Muster

Jmenuju se Jiří. → Nejmenuju se Jiří.(Jmenuju se

Jmenuju se Jiří / Jiřina. – Nejsem Němec / Němka.- Bydlím v Praze. – Studuju a pracuju v Praze. – Učím se německy. - Nechci studovat v Česku. – V Česku nejsem cizinec / cizinka. – Teď nemám hodně práce.

6. Utvořte rozhovor / Bilden Sie ein Gespräch

↓

Eva:	Ahoj? Jak se máš?	Heike:
Heike:	Eva:	Bydlíš na koleji?
Eva:	Ty nejsi Češka, že? Jak se jmenuješ?	Heike:
Heike:	Eva:	Jsi tam spokojená?
Eva:	Jsi Němka? Studuješ zde na univerzitě?	Heike:

Gramatika / Grammatik

Deklinace substantiv / Deklination der Substantive

Die Substantive werden im Tschechischen dekliniert:

- nach dem Genus / Geschlecht: Maskulinum = männlich belebt(**Mb**) oder unbelebt(**Mu**)
Femininum = weiblich (**F**)
Neutrum = sächlich (**N**)

(Die Bestimmung des Geschlechts: nach der Bedeutung und dem Auslaut des Wortes.)

- nach dem Kasus: es gibt 7 Kasus / Fälle:

Tab.1

1.	Nominativ	kdo, co?	wer, was?
2.	Genitiv	koho, čeho? čí?	wessen? (wohin? wonach? woraus? woher?)
3.	Dativ	(ke) komu, čemu?	(zu) wem? wozu?
4.	Akkusativ	koho, co?	wen, was? (worauf?)
5.	Vokativ	oslovujeme, voláme	Anrede: Man spricht oder ruft jemanden an.
6.	Lokativ	o kom, o čem?	von wem? wovon? (worin? worauf? wo? wann?)
7.	Instrumental	s kým, s čím?	mit wem? womit? (wodurch?)

- nach dem Numerus / Zahlform : Singular / Einzahl
Plural / Mehrzahl
- nach dem Deklinationsmuster:

Tab.2

	Sg.- Pl.	Sg. – Pl.	Sg. – Pl.	Sg. – Pl.	adjektivische Form	Form
Maskulinum belebt	pán – páni / -ové Herr Endung: harter oder mittlerer Konsonant	muž – muži / -ové Mann Endung: weicher Konsonant	předseda - -ové Vorsitzender Endung: -a	soudce - soudci/ové Richter Endung: -ce	milý - milí Geliebter Endung: -ý	průvodčí - průvodčí Schaffner Endung: -čí
Maskulinum unbelebt	hrad – hrady Burg (les – lesy Wald) Endung: harter oder mittlerer Konsonant	stroj- stroje Maschine Endung: weicher Konsonant				
Femininum	žena- ženy Frau Endung: -a	růže- růže Rose Endung: -e, -ě	píseň- písně Lied Endung: weicher/mittlerer Konsonant -e	kost – kosti Knochen Endung: Konsonant	milá – milé Geliebte Endung: -á	průvodčí - průvodčí Schaffnerin Endung: -čí
Neutrum	město- města Stadt Endung: -o	moře- moře Meer Endung: -e, -ě	kuře -kuřata Küken Endung: -e, -ě(v.a.junge Lebewesen)	stavení- stavení Gebäude Endungen:- í,-ní,-tí	vstupné (nur Sg.) Eintrittsgeld Endung:-né	

Demonstrativpronomina als eine der Ersatzformen für den deutschen Artikel „der, die, das“

Tab.3

Sg.	ten	ta	to	Pl.	ti	ty	ta
	der	die	das		die (Mb)	die (Mu,F)	die (N)

Substantiva / Substantive, 1. Fall- Nominativ, Singular + Plural

Tab.4 Substantiva z textu L2/ Substantive aus dem Text L2

Kdo je to? → To je / To jsou...

Wer ist das? → Das ist / Das sind ...

Sg. Maskulinum belebt: Musterwort pán auf einen harten o. mittleren Konsonanten ausgehend	Pl. Maskulinum belebt: → Erweichung + -i / -ové (-é)	Sg.Femininum: Musterwort žena -a	Pl. Femininum: → -y
To je pán .	To jsou páni . /pánové	To je žena .	To jsou ženy .
To je student .	To jsou studenti .	To je studentka .	To jsou studentky .
To je profesor .	To jsou profesoři .	To je profesorka .	To jsou profesorky .
To je Čech .	To jsou Češi .	To je Češka .	To jsou Češky .
To je Michal .	To jsou Michalové .	To je Sabina .	To jsou Sabiny .
Musterwort muž auf einen weichen Konsonanten ausgehend + einige auf -s,-z,-x,-l	→ -i -ové (-é)	To je zkouška . To je univerzita .	To jsou zkoušky . To jsou univerzity .
To je Němec .	To jsou Němci .	To je Němka .	To jsou Němky .
To je učitel .	To jsou učitelé .	To je novinka .	To jsou novinky .
Sg. Maskulinum unbelebt: Musterwort hrad auf einen harten o. mittleren Konsonanten	Pl. Maskulinum unbelebt: → -y	Sg.Femininum: Musterwort píseň auf einen weichen o. mittleren Konsonanten	Pl. Femininum: → -e
To je naš kurz .	To jsou kurzy .	To je kolej .	To jsou koleje .
To je Braunschweig .	-		
To je den!	To jsou dny!		

Sg. Neutrum: -o	Musterwort město	Pl. Neutrum : → -a
To je Německo .		To jsou obě Německa .
To je Česko .		

Cvičení / Übungen

1. Doplňte poslední slabiky / Ergänzen Sie die letzten Silben

To je asistent.	To jsou asisten.. .	To je asistentka.	To jsou asistent.. .
To je inženýr.	To jsou inženýr.. .	To je inženýrka.	To jsou inženýr.. .
To je doktor.	To jsou dokto.. .	To je doktorka.	To jsou doktor.. .

To je Pavel.	To jsou Pavl... .	To je Pavla.	To jsou Pavl. .
To je cizinec.	To jsou cizin.. .	To je cizinka.	To jsou cizin.. .
To je pivo!		To jsou piv. !	
To je ráno!		To jsou rán. !	

2. Podle Tab.2 určete rod a vzor / Mithilfe der Tab.2 bestimmen Sie das Genus und Deklinationsmuster

přednáška	sourozenec
čas	šťěstí
fakulta	chvíle
podnájem	práce
strach	Praha
stres	Hannover
třída	Oldenburg
hosпода	

3. Doplňte z tabulky / Ergänzen Sie aus der Tabelle

Němec, Pavel, student, Čech, Češi, štěstí, univerzita, univerzity, cizinci
--

Kdo je to? To je On je Je? Ne, on je

Je v Praze ? Ano, V Praze jsou dvě Studují tam a

Je to, studovat v Praze?

4. Tvořte tvary v plurálu / Bilden Sie Pluralformen

Čech		slečna	
Němec		cizinec	
město		hosпода	
třída		přednáška	
student		pán	
doktor		zkouška	

5. Tvořte věty / Bilden Sie Sätze

1. Michael – v Praze – studovat – chtít. →.....
2. Vy – zde – na univerzitě – studovat – chtít? →.....
3. Já – na koleji – zde - nebydlet. →
4. Chtít (ty) – na – pivo – jít? →.....
5. Kdo – strach – nemít? →.....
6. Jak – (vy) - mít se? →.....
7. (oni) – teď – zkoušky – dělat. →.....
8. (ty) – spokojený – na univerzitě – být? →.....
9. Ta – přednáška – zajímavá – být. →.....
10. Doktor – pan – nebýt – zde. →.....

Gramatika / Grammatik

Oslovení / Anrede

Substantiva / Substantive, 5. Fall- Voktiv, Singular

<u>Muž:</u>		<u>Žena:</u>
Endungen bei den Substantiven, die ausgehen auf:		
-k,-ch ⇔	+ u	-ová ⇔ -ová
-t,-r,-l,-n,-m ⇔	+ e	
-s,-š,-ž,-ř,-č,-j,-l ⇔	+ i	
-a ⇔	-o	-a ⇔ -o
-ý ⇔	-ý	-á ⇔ -á
-ů ⇔	-ů	-ů ⇔ -ů
-í ⇔	-í	-e ⇔ -e

Marek ⇔ Marku!	
Pavel ⇔ Pavle!	Pavla ⇔ Pavlo!
Karel ⇔ Karle!	Karla ⇔ Karlo!
Michal ⇔ Michale!	Michaela ⇔ Michaelo!
Jirka ⇔ Jirko!	
Petr ⇔ Petře!	Petra ⇔ Petro!
Marcel ⇔ Marceli!	Marcela ⇔ Marcelo!
Jiří ⇔ Jiří!	Jiřina ⇔ Jiřino!
	Marie ⇔ Marie!

Pan Novák ⇔ Pane Nováku!	Paní Nováková ⇔ Paní Nováková!
Pan Bach ⇔ Pane Bachu!	Paní Bachová ⇔ Paní Bachová!
Pan Gott ⇔ Pane Gotte!	Paní Gottová ⇔ Paní Gottová!
Pan Weiss ⇔ Pane Weissi!	Slečna Weissová ⇔ Slečno Weissová!
Pan Berka ⇔ Pane Berko!	Paní Berková ⇔ Paní Berková!
Pan Štědrý ⇔ Pane Štědrý!	Paní Štědrá ⇔ Paní Štědrá!
Pan Petrů ⇔ Pane Petrů!	Paní Petrů ⇔ Paní Petrů!
Pan Krejčí ⇔ Pane Krejčí!	Paní Krejčí ⇔ Paní Krejčí!

profesor ⇔ Pane profesore!	profesorka ⇔ Paní profesorko!
doktor ⇔ Pane doktore!	doktorka ⇔ Paní doktorko!
docent ⇔ Pane docente!	docentka ⇔ Paní docentko!
inženýr ⇔ Pane inženýre!	inženýrka ⇔ Paní inženýrko!
prezident ⇔ Pane prezidente!	prezidentka ⇔ Paní prezidentko!

Cvičení / Übungen

1. Oslovte tyto osoby / Sprechen Sie diese Personen an

- a) Pan Horák – pan Švestka - pan Knot – pan Veselý – pan Jírů – pan Weiss
- b) ↑ **Jak se jmenuje manželka? Oslovte ji! / Wie heißt die Ehefrau? Sprechen Sie sie an!**
- c) Pan inženýr Novák – pan profesor Bílý – pan doktor Bureš – pan docent Wagner – pan prezident Havel – pan prezident Klaus
- d) Martin - Václav – Jiří – Ondřej – Karel – Slávek – Tomáš – Vojtěch – Matěj
Martina – Anna – Veronika – Lucie – Andrea – Ivana – Jana – Kateřina

2. Tvořte nominativ / Bilden Sie den Nominativ

Tomáši! Aleši! Adame! Václave! Josefe! Pane Wagnere! Pane profesore! Pane učiteli!
Evo! Dano! Heleno! Jano! Aleno! Julie! Marie! Paní Vágnerová! Slečno Nováková!

3. Uspořádejte rozhovory / Ordnen Sie diese Gespräche

1.

Pavel: Nechceš jít ven? Celá třída je v hospodě. Mirek: Nic, ale mám se učit.
Je tam veselo.

Pavel: Ahoj Mirku, jak se máš? Co teď děláš? Mirek: Dobře, ale jen na chvílí.

2.

A: Dobrý den! Jak se jmenujete, prosím? B: Ano, jsem Němec.

A: Vy jste cizinec? B: Jmenuji se Paul Klee.

A: Studujete zde na univerzitě? B: Mám se skvěle.

A: A jak se zde máte? Dobře? B: Děkuji.

A: To mě těší. B: Ano, studuji zde.

3.

A: Děkuji a na shledanou. B: Ano, zítra učí.

A: A je zde zítra? B: Ne, nejsem. Paní doktorka zde dnes není.

A: Promiňte, jste paní doktorka Nová? B: Prosím. Na shledanou

4. Přeložte rozhovor do češtiny / Übersetzen Sie das Gespräch ins Tschechische

A: Hallo! Wie geht es dir? B: Hallo! Prima. Und dir?

A: Prüfungen! Stress! Bist du Tschechin? B: Nein, das bin ich nicht. Ich bin Ausländerin, Deutsche. Aber du bist Tschechin, nicht wahr?

A: Ja und ich wohne hier im Studentenheim. Wohnst du auch im Studentenheim? B: Nein, ich wohne nicht im Studentenheim. Ich wohne zur Untermiete.

A: Und wie geht es dir dort? Bist du zufrieden? B: Ja, ich bin dort sehr zufrieden.

III. Kde jste? Odkud jste?

Kde budete? Kam jdete/ jedete?

1.

Jsem ve škole. Moje škola je technická univerzita v Braunschweigu. Studuji zde už tři roky. Studuji zde rád, ale chci poznat i jiný svět. Proto chci studovat v Česku. Už brzy tam budu. Jedu do Prahy na ČVUT, na stavební (strojní, elektrotechnickou) fakultu. Zde v Německu mám rodiče a přátele. V Česku budu sám. Jeden den, dva dny, možná i tři dny mi bude smutno, ale potom určitě i tam budu mít přátele.

2.

Jsem Němec, žiji a studuji v Německu. Teď ale jedu z Braunschweigu do Prahy, z Německa do Česka. Každý se tam bude ptát: „Odkud jsi?“ A já odpovím: „Z Německa, z Braunschweigu.“

3.

Teď jsem doma. Je zde máma, táta, bratr, sestra, babička a dědeček. Slavíme. Mám narozeniny a také se loučím s rodinou. Brzy už nebudu v Německu, ale v Česku. Budu tam studovat. Jeden rok v Praze. Možná tam ještě zůstanu a potom to budou dva, tři nebo čtyři roky. Těším se. Večer jdu do hospody. Budu se tam loučit s kamarády, budeme se loučit i zítra na nádraží. Do Prahy jedu sám.

4.

Je brzy ráno. Je šest (hodin). Ještě je chladno. Jsem na nádraží. Rodina, kamarádi, já – loučíme se. Už jsem sám, sedím ve vlaku. Jedna hodina, dvě, tři, čtyři hodiny, pět, šest, sedm, osm hodin ve vlaku. Konečně Praha. Hlavní nádraží. Konečná. Vystupuji. Nikdo nečeká. Jsem v Praze - poprvé. Mám plán města, vím kam jít. Na kolej. Bydlím v centru. To není daleko. Jdu pěšky. Kufr, ruksak, taška, notebook – mám s sebou jen to, co budu potřebovat. Vše je to pěkně těžké. Ale už jsem na koleji.

Wo sind Sie? Woher Sind Sie?

Wo werden Sie sein? Wohin gehen / fahren Sie?

Ich bin in der Schule. Meine Schule ist die TU in Braunschweig. Ich studiere hier schon seit 3 Jahren. Ich studiere hier gern, aber ich will auch eine andere Welt kennen lernen. Deshalb will ich in Tschechien studieren. Schon bald werde ich dort sein. Ich fahre nach Prag an die TU, an die Bau-, (Maschinenbau-, Elektrotechnische) Fakultät. Hier in Deutschland habe ich die Eltern und Freunde. In Tschechien werde ich allein sein. Einen Tag, zwei Tage, vielleicht auch drei Tage wird es mir bange sein, aber danach werde ich sicher auch dort Freunde haben.

Ich bin Deutscher, lebe und studiere in Deutschland. Jetzt fahre ich aber aus Braunschweig nach Prag, aus Deutschland nach Tschechien. Jeder wird dort fragen: „Woher kommst du?“ Und ich antworte: „Aus Deutschland, aus Braunschweig.“

Jetzt bin ich zuhause. Hier sind die Mutter, der Vater, der Bruder, die Schwester, die Oma und der Opa. Wir feiern. Ich habe Geburtstag und nehme auch Abschied von der Familie. Bald bin ich nicht mehr in Deutschland, sondern in Tschechien. Ich werde dort studieren. Ein Jahr in Prag. Vielleicht bleibe ich dort noch eine Weile und dann werden es zwei, drei oder vier Jahre. Ich freue mich darauf. Abends gehe ich in die Kneipe. Ich werde mich von meinen Kameraden verabschieden, wir nehmen Abschied voneinander auch morgen am Bahnhof. Nach Prag fahre ich allein.

Es ist frühmorgens. Es ist 6(Uhr). Es ist noch kühl. Ich bin auf dem Bahnhof. Die Familie, die Kameraden, ich – wir nehmen voneinander Abschied.

Ich bin schon allein, ich sitze im Zug. Eine Stunde, zwei, drei, vier Stunden, fünf, sechs, sieben, acht Stunden im Zug. Endlich Prag. Der Hauptbahnhof. Die Endstation. Ich steige aus. Niemand wartet. Ich bin in Prag - zum ersten Mal. Ich habe einen Stadtplan, ich weiß, wohin ich gehen soll. Ins Studentenheim.

Ich wohne im Zentrum. Das ist nicht weit. Ich gehe zu Fuß. Ein Koffer, ein Rucksack, eine Tasche, ein Notebook – ich habe dabei nur das, was ich brauchen werde.

Alles ist schön schwer.

Aber schon bin ich im Studentenheim.

5.

Neděle. Dnes mám ještě volno. Vyučování začíná až zítra. Snídám a potom jdu do města. Chci si prohlédnout město, orloj na Staroměstském náměstí, Karlův most, Hrad. Je krásný den. Svítí slunce. Všude jsou turisté. Jdu a jdu a jdu. Praha je krásná. Co mě zde čeká? Náročné studium, noví přátelé, zajímavá setkání. Jaká překvapení? A budu zde spokojený?

Sonntag. Heute habe ich noch frei. Der Unterricht beginnt erst morgen. Ich frühstücke und dann gehe ich in die Stadt. Ich will die Stadt, die astronomische Uhr am Altstädterring, die Karlsbrücke, die Burg besichtigen. Es ist ein schöner Tag. Die Sonne scheint. Überall sind Touristen. Ich gehe und gehe und gehe. Prag ist schön. Was erwartet mich hier? Ein anspruchsvolles Studium, neue Freunde, interessante Treffen. Was für Überraschungen? Und werde ich hier zufrieden sein?

Gramatika / Grammatik

Skloňování substantiv / Deklination der Substantive

Tab.1 Substantiva z textu L3 rozříděná podle vzorů / Die aus dem Text L3 nach den Deklinationsmustern sortierten Substantive

Maskulina

<u>pán</u>	<u>muž</u>	<u>předseda</u>	<u>soudce</u>	<u>milý</u>	<u>průvodčí</u>	<u>hrad/les</u>	<u>stroj</u>
Čech	Němec	táta				Braunschweig	orloj
profesor	cizinec	turista				rok	
student	rodič					ruksak	
bratr	učitel					notebook	
dědeček	přítel					vlak	
kamarád						plán	
						kufr	

Feminina

<u>žena</u>	<u>růže</u>	<u>píseň</u>	<u>kost</u>	<u>milá</u>	<u>průvodčí</u>
Češka	neděle	kolej		konečná	
Němka					
cizinka					
škola					
univerzita					
fakulta					
zkouška					
rodina					

Neutra

<u>město</u>	<u>moře</u>	<u>kuře</u>	<u>stavení</u>	<u>vstupné</u>
Česko	slunce		nádraží	
Německo			náměstí	
ráno			setkání	
<u>studium</u>			překvapení	
centrum				

Tab.2 Pádové otázky / Die Fallfragen

1.	Nominativ	kdo, co?
2.	Genitiv	koho, čeho? čím?
3.	Dativ	komu, čemu?
4.	Akkusativ	koho, co?
5.	Vokativ	oslovujeme, voláme
6.	Lokativ	o kom, o čem?
7.	Instrumental	s kým, s čím?

Tab.3 Deklinace vzorů / Die Deklination von Deklinationsmustern

Maskulina, Singular

1.	pán	muž	předseda	soudce	milý	průvodčí	hrad / les	stroj
2.	pána	muže	předsedy	soudce	milého	průvodčím	hradu / lesa	stroje
3.	pánovi / pánu	mužovi / muži	předsedovi	soudcovi / soudci	milému	průvodčímu	hradu / lesu	stroji
4.	pána	muže	předsedu	soudce	milého	průvodčím	hrad / les	stroj
5.	Pane! (-u)	Muži! (-e)	Předsedo!	Soudce!	Milý!	Průvodčí!	Hrade! / Lese!	Stroji!
6.	o pánovi / pánu	o mužovi / muži	o předsedovi	o soudcovi / soudci	o milém	o průvodčím	o hradu/ na hradě / o lese	o stroji
7.	s pánem	s mužem	s předsedou	se soudcem	s milým	s průvodčím	s hradem / lesem	se strojem

Maskulina, Plural

1.	páni/ pánové, -é*	muži/ mužové, -é*	předsedové, -é, -i*	soudci soudcové	milí	průvodčí	hrady / lesy	stroje
2.	pánů	mužů	předsedů	soudců	milých	průvodčích	hradů / lesů	strojů
3.	pánům	mužům	předsedům	soudcům	milým	průvodčím	hradům / lesům	strojům
4.	pány	muže	předsedy	soudce	milé	průvodčí	hrady / lesy	stroje
5.	Páni! /Pánové!	Muži! / Mužové!	Předsedové!	Soudci! Soudcové!	Milí!	Průvodčí!	Hrady! / Lesy!	Stroje!
6.	o pánech	o mužích	o předsedech	o soudcích	o milých	o průvodčích	o hradech/ o lesech (-ích)	o strojích
7.	s pány	s muži	s předsedy	se soudci	s milými	s průvodčími	s hrady / lesy	se stroji

***-i, -ové, -é** schwanken unregelmäßig

Feminina, Singular

1.	žena	růže	píseň	kost	milá	průvodčí
2.	ženy	růže	písně	kosti	milé	průvodčí
3.	ženě	růži	písni	kosti	milé	průvodčí
4.	ženu	růži	píseň	kost	milou	průvodčí
5.	Ženo!	Růže!	Písni!	Kosti!	Milá!	Průvodčí!
6.	o ženě	o růži	o písni	o kosti	o milé	o průvodčí
7.	se ženou	s růží	s písní	s kostí	s milou	s průvodčí

Feminina, Plural

1.	ženy	růže	písně	kosti	milé	průvodčí
2.	žen	růží	písní	kostí	milých	průvodčích
3.	ženám	růžím	písním	kostem	milým	průvodčím
4.	ženy	růže	písně	kosti	milé	průvodčí
5.	Ženy!	Růže!	Písně!	Kosti!	Milé!	Průvodčí!
6.	o ženách	o růžích	o písních	o kostech	o milých	o průvodčích
7.	se ženami	s růžemi	s písněmi	s kostmi	s milými	s průvodčími

Neutra, Singular

1.	město	moře	kuře	stavení	vstupné
2.	města	moře	kuřete	stavení	vstupného
3.	městu	moři	kuřeti	stavení	vstupnému
4.	město	moře	kuře	stavení	vstupné
5.	Město!	Moře!	Kuře!	Stavení!	Vstupné!
6.	o městu/ě	o moři	o kuřeti	o stavení	o vstupném
7.	s městem	s mořem	s kuřetem	se stavením	se vstupným

Neutra, Plural

1.	města	moře	kuřata	stavení	-
2.	měst	moří	kuřat	stavení	
3.	městům	mořím	kuřatům	stavením	
4.	města	moře	kuřata	stavení	
5.	Města!	Moře!	Kuřata!	Stavení!	
6.	o městech	o mořích	o kuřatech	o staveních	
7.	s městy	s moři	s kuřaty	se staveními	

Cvičení / Übungen

1. Určete rod a vzor substantiv /Bestimmen Sie Genus und Deklinationsmuster der Substantive

Univerzita – škola – Praha – rok – Česko – Německo – přítel – kamarád – máma – táta – bratr – sestra – babička – dědeček – nádraží – rodina – hodina – plán – město – ruksak – kufr – taška – notebook – kolej – neděle – náměstí – most – hrad – slunce – turista – studium – setkání – překvapení

2. Co sem nepatří / Was gehört hierher nicht

město – Praha – Německo – Česko – Brno – slunce – nádraží

neděle – univerzita – škola – rodina – hodina – ruksak

kufř – ruksak – notebook – dědeček – plán – most

bratr – přítel – kamarád – táta – dědeček – sourozenec –sestra

3. Doplněte koncovou slabiku / Ergänzen Sie die letzte Silbe

Něm.. – ku.. – nádra.. – Čes.. – měs.. – rodi.. – sleč.. – cizin.. – studi.. – překvape.. –

4. Tvořte / Bilden Sie

a) množné číslo / Pluralformen

učitelka – centrum – nádraží – univerzita – hodina – muž – Čech – Němec – cizinec – učitel – student – slečna – profesor – pán – paní – překvapení – kurz – štěstí – zkouška – novinka – cizinka – kolej – ráno – přednáška – asistent – docent – svět – kamarád –táta – rok – ruksak

b) jednotné číslo / Singularformen

cizinci – hodiny – kufry – dny – slunce – orloje – náměstí – hrady – kamarádi – přátelé – přítelkyně – setkání – překvapení – rodiče – sourozenci – vyučování – studia – turisté – studenti – profesori – učitelé – univerzity – roky – hodiny – centra – neděle – mosty – dny

5. Doplněte správné slovo / Ergänzen Sie das richtige Wort

Praha - neděle – město - slunce - vyučování – den - Karlův most – Hrad – turisté - orloj

Je Mám volno. začíná až zítra. Snídám a potom si chci si prohlédnout
..... je krásné město. Praha, to je na Staroměstském náměstí, a Dnes je krásný Svítí Všude jsou

6. Opravte slova / Korrigieren Sie folgende Wörter

Teď jsem *zu Hause*. Je tu máma, *Vater*, bratr, sestra, *Oma* a *Opa*. Slavíme. Mám *Geburtstag* a *auch* se loučím s rodinou. Brzy už nebudu v *Deutschland*, ale *in* Česku. Budu tam *studieren*. Jeden *Jahr* v Praze. Možná tam ještě *bleibe* a potom to budou *ein, drei* nebo *vier* roky. Těším se. Večer *gehe ich* do hospody. Budu se tam *verabschieden* s kamarády, budeme se loučit i zítra na *Bahnhof*. Do Prahy jedu *allein*.

Gramatika / Grammatik

Adjektiva (přídavná jména) / Adjektive (Eigenschaftswörter)- 1.Fall, Sg., Pl.

A. Tvrdá adjektiva / Harte Adjektive

Mb	mladý muž	Mu	krásný den	F	mladá žena	N	krásné město
	mladí muži		krásné dny		mladé ženy		krásná města

!! **Mb**: německý student → němečtí studenti, český student → čeští studenti

!! + gleiche Formen und Deklination von Pronomina : **jaký, který, nějaký, žádný** – die Pluralformen von Mb: **jací, kteří, nějací, žádní**

!! Adverb ↔ Adjektiv: pěkně – pěkný, dobře – dobrý, německy- německý, česky - český

!! Es gibt noch eine kurze Form der Adjektive, sie wird nur im Prädikat verwendet: z.B.:
Jsem rád / ráda.- Ich bin froh.

B. Měkká adjektiva / Weiche Adjektive

Mb	cizí muž	Mu	jarní den	F	cizí žena	N	cizí město
	cizí muži		jarní dny		cizí ženy		cizí města

!! cizí studenti **X** zahraniční studenti – fremde Studenten **X** ausländische Studenten

Cvičení / Übungen

1. a) Přeložte do němčiny / Übersetzen Sie ins Deutsche

dobry notebook, spokojeny student, težky den, celý kurz, zajímavý kurz, jiný profesor, krásný den, náročný učitel, nový ruksak, milý pán, jaký pozdrav, který kamarád, nějaký kufr, žádný strach; jarní den, cizí kufr, stavební inženýr

dobrá přednáška, spokojená studentka, těžká zkouška, celá škola, zajímavá přednáška, jiná fakulta, krásná neděle, náročná přednáška, nová univerzita, milá paní, jaká škola, která Češka, nějaká cizinka, žádná rodina; jarní noc, cizí žena

dobré pivo, spokojené Německo, těžké studium, celé město, zajímavé náměstí, jiné překvapení, krásné září, náročné studium, nové nádraží, milé překvapení, jaké setkání, které ráno, nějaké překvapení, žádné vstupné; jarní ráno, cizí město

b) Tvořte plurál / Bilden Sie die Pluralformen

Dobry notebook → dobré notebooky, ...

2. Přeložte do češtiny / Übersetzen Sie ins Tschechische

eine interessante Vorlesung, ein Freund, keine Angst, ein schwerer Tag, eine angenehme Überraschung, kein Eintrittsgeld, eine fremde Stadt, ein zufriedener Student, eine neue Schule, ein anspruchvolles Studium, was für ein Tag, ein netter Ausländer, eine schöne Burg, ein tschechischer Student, ein deutscher Professor, eine interessante Arbeit

zufriedene Studenten, neue Freunde, schöne Städte, deutsche Professoren, andere Überraschungen, schöne Nächte, gute Biere, schwere Studien, neue Bahnhöfe, nette Frauen, schwere Prüfungen, welche Tschechinnen, interessante Vorlesungen, liebe Grüße, fremde Koffer, schöne Frühlingstage, gute Bauingenieure, keine Freunde, welche Lehrer, keine Familien

3. Reagujte podle vzoru / Reagieren Sie nach dem Muster

pilný - fleißig, **líný** - faul, **mladý** – jung, **starý** – alt, **nový** – neu, **drahý** - teuer,
levný – billig, **zajímavý** - interessant, **nudný** - langweilig, **teplý** – warm, **studený** – kalt,
velký – groß, **malý** – klein, **náročný** – anspruchsvoll, **nenáročný** – anspruchslos,
těžký – schwer, **lehký** - leicht

Jaký je ten student? → Ten student je pilný. Jaká je ta studentka? →
 Jaké je to studium? → Jaká je ta přednáška? →
 Jaký je ten profesor? → Jaké je to město? →
 Jaké je to pivo? → Jaká je ta noc? →
 Jaké je to vstupné? → Jaký je ten kurz? →
 Jaká je ta kolej? → Jaký je ten kufr? →
 Jaký je ten turista? → Jaký je ten ruksak? →
 Jaký je ten podnájem? → Jaké je to ráno? →

↑↑ Transformujte všechny věty do plurálu / Transformieren Sie alle Sätze in den Plural

Jací jsou ti studenti? → Ti studenti jsou pilní. Jaké jsou ty studentky? → Ty studentky jsou malé.

atd./usw.

4. Rád nebo sám ? / Gern, froh, allein, selber? Ergänzen Sie mithilfe der Tabelle

M	rád - sám	F	ráda - sama		
M+M	rádi - sami	F+F	rády - samy	M+F	rádi +sami

Monika je studentka. Studuje v Praze a studuje zde *gern*. Bydlí na koleji a nebydlí tam *allein*. Je tam také Karin. Monika a Karin bydlí spolu . Bydlí spolu *gern*, bydlí zde jen ony dvě, bydlí *allein*. Jsou *froh*, že jsou spolu.

Martin je student. Je Němec. Studuje také v Praze a studuje tam *gern*. Bydlí v podnájmu, bydlí tam *allein*. Je tam *froh*. Teď je v hospodě. Je tu také kamarád Mirek. Mají *gern* pivo. Jsou tu *allein*. Jsou *froh*, že jsou spolu.

Monika a Martin mají v Praze kamarády, ale na ČVUT studují *allein*, kamarádi tam nestudují. Oba studují *gern*. Oba jsou *froh* ,studium je zajímavé.

5. Jaký je tvar adverbia? / Welche Form hat das Adverb?

Dnes je **pěkný** den. - Dnes je
 Mám **dobrý** den . – Dnes se mám
 To je **německý** student. – Mluví
 To je **česká** profesorka.- Mluví
 Jsou na koleji **spokojení**. – Na koleji (si) žijí
 To jsou **výborní** studenti.- Studují
 Ta přednáška je **zajímavá**. – Profesor mluví (přednáší)

Gramatika / Grammatik

Substantiva / Substantive, 6. Fall- Lokativ, Singular, Plural

Fallfrage: O kom, o čem? / Von wem, wovon?

Nach den Präpositionen: o (von, über), v/ve (in), na (an, in, auf), po (nach), při (bei)

Kde? /Wo? Kdy? / Wann?

Kde jsi? Kde bydlíš? Kde studuješ? / Wo bist du? Wo wohnst du? Wo studierst du?

Jsem v/ ve /na

6.F.S g. M _{askulinum}	o páno vi / pánu	o mužo vi / muž í	o předsedo vi	o soudco vi / soudc í	o milém	o průvodčím	v / na hradu hradě / v lese	ve stroj í
6.F. Pl. M	o páne ch	o muž ích	o předsede ch	o soudc ích	o milý ch	o průvodč ích	na /v hrade ch / v lese ch	ve stroj ích

Jsem v Braunschweigu (v Brunšviku), v Norimberku, v Hannoveru, v Greifswaldu, ve Stuttgartu, na / v kurzu, ve vlaku, na obědě, v Berlíně, v Brně, v Mnichově, v Londýně, v Římě, po obědě.

Bydlím v podnájmu (1.F.podnájem). **Mám** v plánu studovat v New Yorku. Co **máš** v kufru, v ruksaku, v notebooku?

6.F.Sg. F _{emininum}	ve škole (o ženě)	v růži	v písni	v kosti	o milé	o průvodčí
6.F. Pl. F	ve školách (o ženách)	v růžích	v písniích	v kostech	o milý ch	o průvodč ích

Jsem v Praze, v Moskvě, ve Varšavě, v Americe, v Paříži, ve Vídni, v Anglii, v hospodě, v tašce, na zkoušce, na univerzitě, na fakultě, na koleji, v práci, v restauraci.

Kdy? V neděli, po škole, po práci.

6.F.Sg. N _{eutrum}	ve městě (o městu/ě)	v moři	o kuřeti	ve stavení	ve vstupném
6.F. Pl. N	ve městech	v mořích	o kuřatech	ve staveních	-

Jsem v Česku, v Německu, na Slovensku, v centru, na pivu, na studiu, na studiích, na nádraží, na náměstí, ve vyučování.

Kdy? V září, po studiu, po studiích.

Cvičení / Übungen

1. Kde jste? / Wo sind Sie?

škola →	fakulta →
menza →	restaurace →
zkouška →	kolej →
hosпода →	les →
hrad →	náměstí →
centrum →	nádraží →
vlak →	kurz →

2. Kde brzy budu/ budeš /bude / budeme /budete /budou? / Wo werde ich/ wirst du/ wird er/ werden wir/werdet ihr/ werden Sie, werden sie bald sein?

Brzy budu, budeš, bude ... v/na ...

Německo →	Česko →
Francie →	Slovensko →
Rusko →	Amerika →
Švýcarsko →	Anglie →
Polsko →	Rakousko →
Berlín →	Praha →
Paříž →	Bratislava →
Moskva →	New York →
Bern →	Londýn →
Varšava →	Vídeň →

3. Odpovězte / Antworten Sie

Kde budete studovat? → V Praze. nebo: Na univerzitě v Praze. nebo: V Praze nebo v Brně.

Kde bydlíte?	Kde studujete?
Kde chcete studovat?	Kde se učíte česky?
Kde máte přátele?	Kde žijí a pracují vaši rodiče?
Kde bydlí studenti?	Kde studenti obědvají?

4. Opravte text / Korrigieren Sie den Text

V neděle mám volno. Učím se. V pondělí jsem na fakulta, na přednášky, potom na oběd v menza a potom na zkouška. Po zkouška jdu do hospody. V hospoda budou kamarádi. Večer budu na kurz. Učím se tam česky. Po kurz jdu na kolej. Bydlím totiž na kolej, ale chci bydlet v podnájem, v Praha, v centrum. Co mám ještě v plán?

5. Tvořte první pád / Bilden Sie den ersten Fall

v Braunschweigu, v Německu, ve Varšavě, v Hannoveru, v Česku, v Greifswaldu, po studiích, po vyučování, v práci, na koleji, v tašce, v Americe, po práci, ve Stuttgartu, na / v kurzu, ve vlaku, na Slovensku, v centru, na fakultě, v Berlíně, v Brně, v Londýně, v Římě, na náměstí, v Anglii, v Paříži, na studiu, na studiích, na nádraží, ve vyučování, po studiu, na zkoušce, v neděli, po práci, v září v Praze, ve Vídni, v Moskvě, na univerzitě, na obědě

6. Říkejte všechny možné předložkové vazby v 6.p.sg.a pl./ Bilden Sie alle möglichen Verbindungen mit Präpositionen im 6.Fall Sg.und Pl.

studium, škola, fakulta, univerzita, vyučování, přednáška, práce, hospoda, kolej, nádraží, oběd, taška, kurz, neděle

Gramatika / Grammatik

Číslovky / Numeralia

Počítáme od 0 do 20 (od nuly do dvaceti) / Wir zählen von 0 bis 20

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
M: nula - jeden - dva - tři - čtyři - pět - šest - sedm - osm - devět - deset - jedenáct											
F:	jedna	dvě									
N:	jedno	dvě									
	12	13	14	15	16	17	18	19	20		
dvanáct – třináct - čtrnáct – patnáct – šestnáct – sedmnáct – osmnáct – devatenáct - dvacet											

!! jeden den(1.F.Sg.), dva dny(1.F.Pl.), tři dny, čtyři dny, pět dnů, šest dnů, sedm dnů, osm dnů, ...(2.F.Pl.)

Počítáme / Wir rechnen

1 + 1 = 2	jedna a /plus jedna jsou dvě
2 + 1 = 3	dvě a jedna jsou tři
3 + 1 = 4	tři a jedna jsou čtyři
4 + 1 = 5	čtyři a jedna je pět
10 - 5 = 5	deset <i>minus</i> pět je pět

X + X je 0, 1, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ...	X + X jsou 2, 3, 4
---	---------------------------

Cvičení / Übungen

1. Čtěte / Lesen Sie

0, 2, 4, 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 19, 17, 15, 13, 11, 9, 7, 5, 3, 1

12, 8, 4, 1, 5, 9, 13, 17, 20, 15, 10, 5, 0, 2, 7, 11, 16, 3, 6, 14, 18, 19

2. Kolik je zde ... / Wie viele ... sind hier

Aut: 🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗🚗 =

Srdcí: ❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️❤️ =

Kol: 🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲🚲 =

Kufrů: 🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳🧳 =

Otazníků: ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? =

Letadel: ✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️✈️ =

Klíčů: 🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️🗝️ =

3. Počítejte / Rechnen Sie

3 + 2 = ..., 8 + 7 = ..., 7 + 5 = ..., 4 + 1 = ..., 9 + 3 = ..., 14 + 6 = ..., 19 + 1 = ...,
20 - 3 = ..., 18 - 5 = ..., 13 - 4 = ..., 10 - 6 = ..., 8 - 7 = ..., 4 - 3 = ..., 3 - 3 = ...

Gramatika / Grammatik

Substantiva / Substantive, 2. Fall- Genitiv, Singular, Plural

Fallfrage: **Koho, čeho? / Wessen?**

Nach den Präpositionen: **z (aus), od (von jemandem, aus/ von wo: Ort, Platz), do (nach, in), bez (ohne jemanden, etwas), u (bei jemandem, etwas)**

Odkud jsi? Odkud jdeš? Odkud jedeš? Kam jdeš? Kam jedeš?/
Woher kommst du? Wohin gehst du? Wohin fährst du?

Jsem z/ ze

2.F.Sg. g. Maskulinum	bez pána	bez muže	bez předsedy	bez soudce	bez milého	bez průvodčího	z hradu z lesa	ze stroje
2.F.Pl. M	bez pánů	bez mužů	bez předsedů	bez soudců	bez milých	bez průvodčích	z hradů/ z lesů	ze strojů

Jsem z Braunschweigu (z Brunšviku), z Norimberku, z Hannoveru, z Greifswaldu, ze Stuttgartu.

Jedu z / do Berlína, z/do Brna, z /do Mnichova, z/do Londýna, z/do Říma.

Jdu z / do kurzu, z oběda.

Jsem bez / u rodičů.

2.F.Sg. F Femininum	ze školy (bez ženy)	z růže	z písně	z kosti	bez milé	bez průvodčí
2.F.Pl. F	ze škol (bez žen)	z růží	z písní	z kostí	bez milých	bez průvodčích

Jsem z Prahy, z Moskvy, z Varšavy, z Ameriky, z Paříže, z Vídně, z Anglie.

Jdu z/do hospody, ze zkoušky, z univerzity, z fakulty, z koleje, z/do práce, z/do restaurace.

2.F.Sg. Neutrum	z města	z moře	bez kuřete	ze stavení	ze vstupného
2.F.Pl. N	z měst	z moří	bez kuřat	ze stavení	

Jsem z Česka, ze Slovenska.

Jedu do Německa, z/do centra, ze studií. X Na Slovensko (4. Fall).

Jdu z nádraží, ze (Staroměstského) náměstí, z vyučování.

Cvičení / Übungen

1. Odkud jste? / Woher sind Sie?

Německo →	Česko →
Francie →	Slovensko →
Rusko →	Amerika →
Švýcarsko →	Anglie →
Polsko →	Rakousko →

Odkud jedete? / Woher fahren Sie?

Berlín →	Praha →
Paříž →	Bratislava →
Moskva →	New York →
Bern →	Londýn →
Varšava →	Vídeň →

Odkud jdete? / Woher kommen Sie?

škola →	fakulta →
menza →	restaurace →
zkouška →	kolej →
hospoda →	les →
hrad →	náměstí →
centrum →	nádraží →
vlak →	kurz →

2. Kam jedete? / Wohin fahren Sie?

Německo →	Česko →
Francie →	Slovensko → na.....
Rusko →	Amerika →
Švýcarsko →	Anglie →
Polsko →	Rakousko →
Berlín →	Praha →
Paříž →	Bratislava →
Moskva →	New York →
Bern →	Londýn →
Varšava →	Vídeň →

Kam jdete? / Wohin gehen Sie?

škola →	fakulta → na.....
menza →	restaurace →
zkouška → na.....	kolej → na.....
hospoda →	les →
hrad →	(náměstí → na.....
centrum →	(nádraží → na.....
vlak → / na.....	kurz → / na.....

3. Kolik je to dnů, roků, hodin,...? / Wie viele Tage, Jahre, Stunden,... sind das?

1 den, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

1 rok, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

1 hodina, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

1 škola, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

1 město, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

1 pivo, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 10, 20

IV. Studentský život v Praze.

Co mám, co potřebuji?

1.ON

Jsem už měsíc v Praze. Město je krásné, studium na univerzitě mě baví a na koleji už mám dobré kamarády. Život zde je ale malé dobrodružství a pěkně hektický.

Člověk zde potřebuje mít pevné nervy.

Město: je moc živé a neklidné. Všude jsou lidi, Češi i cizinci. Neustále slyším češtinu i cizí jazyky: španělštinu, angličtinu, ruštinu, francouzštinu, ...

Město je kosmopolitní. Češi jsou tu doma, ale Španělé, Američané, Rusové, Francouzi a všichni další cizinci dělají z Prahy „pupek světa“.

Umím se zde domluvit. Kdo nemluví německy, mluví anglicky. A já už přece trochu mluvím česky. Dělán sice chyby, ale nemám strach mluvit.

Studium: každý den několik hodin ve škole. Přednášky, semináře, cvičení, přestávky na občerstvení a na oběd. Po škole jdu do knihovny nebo s kamarády na pivo. České pivo je opravdu dobré. Dám si jedno nebo dvě, a pak jdu na kolej. Někdy jdu ale ještě do kina nebo na koncert. Když je jedenáct hodin, je čas jít spát. Někdy jdu spát až o půlnoci. O víkendu chodím spát po půlnoci, protože chci stihnout hodně věcí. Jdu na návštěvu, na výlet, nebo píšu seminárky, referáty a úkoly do školy.

Sport: v pondělí a ve čtvrtek mám trénink, hraju fotbal. Je to můj velký koníček a hraju za fakultu. Už jsem byl na jednom zápase. Taky rád plavu. V sobotu můžu jít do bazénu, strávím tam dopoledne a pak se celý den cítím fit. Sport je pro mne dobrá relaxace. Stres ze školy a povinností je potom pryč.

Úřady a banka: tam chodím opravdu nerad. V Německu i zde. Jdu tam, jen když musím. Úřady nemám rád. Do banky chodit nemusím, peníze mám z automatu a také můžu platit kartou.

Nákupy: moc věcí nepotřebuju. Kupuju si hlavně jídlo, jízdenky, knihy, cedéčka, DVD, vstupenky na koncerty a do kina.

Das Studentenleben in Prag.

Was habe ich, was brauche ich?

ER

Ich bin schon seit einem Monat in Prag. Die Stadt ist schön, das Studium an der Uni macht mir Spaß, im Studentenheim habe ich schon gute Kameraden. Das Leben hier ist aber ein kleines Abenteuer und schön hektisch. Man braucht hier feste Nerven zu haben.

Die Stadt: ist sehr lebendig und unruhig. Überall sind Leute, Tschechen und Ausländer. Immer höre ich Tschechisch und fremde Sprachen: Spanisch, Englisch,

Russisch, Französisch, ...

Die Stadt ist kosmopolitisch. Die Tschechen sind hier daheim, aber die Spanier, Amerikaner, Russen, Franzosen und alle anderen Ausländer machen aus Prag den „Nabel der Welt“.

Ich kann mich hier verständigen. Wer nicht deutsch spricht, spricht englisch. Und ich spreche doch schon ein bisschen tschechisch.

Ich mache zwar Fehler,

aber ich habe keine Angst zu sprechen.

Das Studium: jeden Tag ein paar Stunden in der Schule. Vorlesungen, Seminare, Übungen, Pausen für einen Imbiss oder das Mittagessen. Nach der Schule gehe ich in die Bibliothek oder mit Freunden auf ein Bier. Tschechisches Bier ist wirklich gut. Ich nehme ein oder zwei Bier und dann gehe ich ins Studentenheim. Manchmal gehe ich aber noch ins Kino oder ins Konzert. Wenn es 11 Uhr ist, ist Zeit schlafen zu gehen. Manchmal gehe ich erst um Mitternacht schlafen.

Am Wochenende pflege ich nach Mitternacht schlafen zu gehen, weil ich viele Dinge schaffen will. Ich gehe zu Besuch, mache einen Ausflug oder schreibe Seminararbeiten, Referate und Aufgaben für die Schule.

Der Sport: montags und donnerstags habe ich Training, ich spiele Fußball. Es ist mein großes Hobby und ich spiele für die Fakultät. Ich nahm schon an einem Match teil. Ich schwimme auch gern. Samstags kann ich ins Schwimmbad gehen, ich verbringe dort den Vormittag und dann fühle ich mich den ganzen Tag fit. Der Sport ist für mich ein gutes Relaxen. Der Stress von der Schule und Pflichten ist dann weg.

Behörden und die Bank: dorthin gehe ich wirklich ungern. Sowohl in Deutschland als auch hier. Ich gehe hin, nur wenn ich muss. Behörden mag ich nicht. Zur Bank muss ich nicht gehen, das Geld hole ich am Automaten und ich kann auch mit der Karte zahlen.

Einkäufe: ich brauche nicht viele Dinge. Ich kaufe hauptsächlich Essen, Fahrkarten, Bücher, CDs, DVDs, Eintrittskarten für Konzerte und ins Kino.

2.ONA

Můj život v Praze není vůbec nudný. Můžu říct, že jsem tu šťastná. Bydlím v podnájmu, v krásné vile, mám tam své soukromí. Jeden pokoj, kuchyň, koupelnu, záchod, předsíň a balkon- jen pro sebe. Nikdo mě neruší, Co tu dělám? Učím se do školy, poslouchám hudbu, dívám se na televizi, vařím a pořád zpívám- i české písničky. Některé se mi moc líbí, učím se je nazpaměť, takhle se také učím česky. Když nemám školu, chodím cvičit. Jdu do fitnes centra posilovat. K tomu dělám aerobik a kickbox. O víkendu jezdím na kole – do přírody za město. Ve městě nemůžu jezdit všude. Škoda, že se tu na cyklisty nemyslí jako u nás. Ale jsou tu pěkná místa, kde můžu jezdit na inline - bruslích.

Mám ráda sport a těším se na zimu. Určitě budu chodit bruslit a jezdit na hory: lyžovat nebo jezdit na snowboardu. O víkendu často přijdou kamarádi a kamarádky, sedneme do auta a jedeme na výlet. Líbí se mi český venkov, je tu hodně hradů, zámků a zajímavých míst.

3.

Co vlastně člověk – student – potřebuje? **Vysokou školu nebo univerzitu**, kde se mu líbí a dobře studuje. Pro studium potom knihy a sešity, počítač nebo notebook.

Ubytování na koleji nebo v podnájmu.

Peníze. Ty dostane od rodičů, nebo chodí na brigádu a pracuje. Má konto v bance a platební kartu. Studium je sice zadarmo (zatím), ale musí platit za učebnice, ubytování, stravování. Koníčky a sport také něco stojí.

Stravování v menze. Potraviny kupuje v supermarketu a doma nebo na koleji si vaří. Někdy jde do hospody nebo restaurace.

Průkazy. Studijní index, pas nebo jiný osobní průkaz, řidičský průkaz, průkaz na kolej, průkaz do knihovny

Telefon nebo **mobil**, když shání přátele a kamarády, nebo když chce telefonovat domů.

A co potřebujete vy? Pro studium a pro život?

SIE

Mein Leben in Prag ist gar nicht langweilig. Ich kann sagen, dass ich hier glücklich bin. Ich wohne zur Untermiete, in einer schönen Villa, ich habe dort meine Privatsphäre. Ein Zimmer, eine Küche, ein Badezimmer, eine Toilette, einen Flur und Balkon – nur für mich allein. Niemand stört mich. Was mache ich hier? Ich lerne für die Schule, höre Musik, sehe fern, koche und immer singe ich – auch tschechische Lieder. Einige gefallen mir sehr, ich lerne sie auswendig, auf diese Weise lerne ich auch Tschechisch. Wenn ich keine Schule habe, gehe ich turnen. Ich gehe ins Fitness-Studio zum Krafttraining. Dazu mache ich noch Aerobic und Kickboxen. Am Wochenende fahre ich Rad – ins Grüne hinter die Stadt. In der Stadt kann ich nicht überall fahren.

Schade, dass man hier an die Radfahrer nicht so denkt wie bei uns. Aber es gibt hier schöne Plätze, wo ich Inline skaten kann.

Ich mag Sport und freue mich auf den Winter. Bestimmt werde ich Schlittschuh fahren und in die Berge fahren:

Schi laufen oder Snowboard fahren.

Am Wochenende kommen oft meine Kameraden und Kameradinnen, wir steigen ins Auto ein und machen einen Ausflug. Mir gefällt auf dem tschechischen Lande, es gibt hier viele Burgen, Schlösser und interessante Orte.

Was eigentlich der Mensch – Student – braucht? **Eine Hochschule oder Universität**, wo es ihm gefällt und gut studiert. Für das Studium dann Bücher und Hefte, einen Computer oder Notebook.

Unterkunft im Studentenheim oder zur Untermiete.

Geld. Das bekommt er von Eltern oder er geht jobben. Er hat ein Konto bei der Bank und eine Bankkarte. Das Studium ist zwar kostenlos (vorläufig), er muss Bücher, die Unterkunft und Verpflegung bezahlen. Hobbys und der Sport kosten auch etwas.

Die Verpflegung in der Mensa. Lebensmittel kauft er im Supermarkt ein und zu Hause oder im Studentenheim kocht für sich. Manchmal geht er in die Kneipe oder ins Restaurant.

Ausweise. Einen Studenausweis, Reisepass oder einen anderen Ausweis, Führerschein, Ausweis für das Studentenheim oder in die Bibliothek.

Das Telefon oder **Handy**, wenn er seine Freunde sucht oder wenn er nach Hause telefonieren will.

Und was brauchen Sie? Für das Studium und für Ihr Leben?

Gramatika / Grammatik

Substantiva / Substantive, 4. Fall- Akkusativ, Singular, Plural

Fallfrage: **Koho, co? / Wen, was?**

Nach den Präpositionen: **na (an, auf, zu), za (hinter, für), pro (für)**

Koho, co vidíš? Co máš? Co děláš? Kam jedeš? Kam jdeš? Na/Co hraješ? Co musíš koupit?

Wen, was siehst du? Was hast du? Was machst du? Wohin fährst du? Wohin gehst du? Was spielst du? Was musst du kaufen?

Koho, co vidíš?

4.F.Sg. M askulin um	pána	muže	předsedu	soudce	milého	průvodčího	hrad les	stroj
4.F. Pl. M	pány	muže	předsedy	soudce	milé	průvodčí	hrady/ lesy	stroje

Vidím pana profesora, Pavla, přítele, cyklistu, známého, Braunschweig, měsíc.

Mám kamaráda, přítele, kolegu, mobil, peníze.

Máš pro mne peníze? / Hast du für mich Geld? **Hraješ na klavír?** / Spielst du Klavier?

Hraješ fotbal? / Spielst du Fußball?

Jedu na výlet, na kurz .

Jdu na oběd, na koncert, na fotbal.

Studuji management.

4.F.Sg. F emininum	ženu	růži	slyším píseň	kost	milou	průvodčí
4.F. Pl. F	ženy	růže	písně	kosti	milé	průvodčí

Vidím Prahu, školu, Pavlu, ulici, Anglii, Paříž, zed', známou.

Mám kamarádku, přítelkyni, kolegyni.

Jdu na zkoušku, na univerzitu (studovat), na kolej.

Jedu na dovolenou.

Studuji architekturu, elektrotechniku, ekonomii, matematiku, fyziku.

4.F.Sg. Neutrum	město	moře	kuře	stavení	vstupné
4.F.Pl. N	města	moře	kuřata	stavení	

Vidím nádraží.

Mám volno, auto, kuře, koření.

Jedu na Slovensko, na studia.

Jdu na nádraží, na vyučování.
Studuji strojírenství, stavebnictví, zemědělství, práva.

Adjektiva (přídavná jména) / Adjektive (Eigenschaftswörter)- 4.Fall, Sg., Pl.

A. Tvrdá adjektiva / Harte Adjektive

M_b	mladého muže	M_u	krásný den	F	mladou ženu	N	krásné město
	mladé muže		krásné dny		mladé ženy		krásná města

!! Akkusativformen von Pronomina :

1.Sg. Mb: **jaký, který, nějaký, žádný** – 4.Sg.Mb: **jakého, kterého, nějakého, žádného**

Mu: **jaký, který, nějaký, žádný** - 4.Sg.Mu: **jaký, který, nějaký, žádný**

1.Pl. Mb: **jací, kteří, nějakí, žádní** – 4.Pl. Mb: **jaké, které, nějaké, žádné**

Mu: **jaké, které, nějaké, žádné** – 4.Pl. Mu: **jaké, které, nějaké, žádné**

B. Měkká adjektiva / Weiche Adjektive

M_b	cizího muže	M_u	jarní den	F	cizí ženu	N	cizí město
	cizí muže		jarní dny		cizí ženy		cizí města

Vidím mladého profesora, mladé profesory. / Ich sehe einen jungen Professor, junge Professoren.

Jedu na pěkný výlet, na letní jazykový kurz, na letní jazykové kurzy. / Ich mache einen schönen Ausflug, ich fahre zum Sommersprachkurs, zu Sommersprachkursen.

Vidím vysokou zeď, milou známou. / Ich sehe eine hohe Mauer, eine gute Bekannte.

Mám dlouhou chvíli, důležitou věc. / Ich habe Langeweile, eine wichtige Sache (zu erledigen).

Jdu na stavební fakultu. / Ich gehe an die /zur Bau fakultät.

Jedu na dlouhou dovolenou. / Ich fahre in einen langen Urlaub.

Vidím hlavní nádraží, obchodní centrum. / Ich sehe den Hauptbahnhof, das Einkaufszentrum.

Mám dobré jídlo, pečené kuře. / Ich habe ein gutes Essen, Brathähnchen.

Jdu na Staroměstské náměstí. / Ich gehe zum Altstädterring.

Chtějí vysoké vstupné. / Man verlangt ein hohes Eintrittsgeld / hohe Eintrittspreise.

Cvičení / Übungen

1. Koho vidíš? / Wen siehst du?

student → **studenta**

pan profesor →

Petr →

kamarád →

Němec →

inženýr Novák →

Pavel →

Američan →

Rus →

nějaký pán →

studentka →

paní profesorka →

Petra →

kamarádka →

Němka →

inženýrka Nováková →

Pavla →

Američanka →

Ruska →

nějaká paní →

nějaký cizinec →
dědeček →
táta →
bratr →
přítel Adam →
Francouz →

nějaká cizinka →
babička →
máma →
sestra →
přítelkyně Eva →
Francouzka →

2. Odpovězte: Co/koho máš s sebou? / Antworten Sie: Was/ Wen hast du dabei?

A: Máš s sebou pas? → B: Ne, nemám s sebou pas.

B: Ne, pas s sebou nemám, ale mám zde řidičský průkaz.

A: slovník → B: učebnice

A: studentský index → B: průkaz do knihovny

A: peníze → B: platební karta

A: voda → B: kola

A: jídlo → B: pití

A: kniha → B: slovník

A: pero → B: propiska

A: vstupenka do kina → B: vstupenka do divadla

A: kamarád → B: bratr

B: přítelkyně → B: sestra

A: práce → B: nic

A: auto → B: kolo

A: kufr → B: ruksak

A: čaj → B: káva

A: notebook → B: mobil

A: sešit → B: papíry

3. Doplňte do nebo na/ Ergänzen Sie do oder na

Kam jdeš dnes večer? Dnes večer jdu(kino). - A kam jdeš ty? Já jdu
(koncert). - Kam jde Michal? Michal jde(klub). - Kam jde Eva? Eva jde
.....(divadlo).-

Kam jdou Pavla a Simona? Jdou(přednáška). - Kam jdou kluci?

.....(fotbal). - Kam jdou ti kluci a holky? Jdou(menza). - A kam jdeš
ty? Já jdu(kurz češtiny).

4. Odpovězte záporně / Antworten Sie verneinend

Děláš už úkoly? → Ne, ještě nedělám úkoly.

Máš už čas? →

Jdeš už na oběd? →

Jedeš už na dovolenou? →

Máš zde už kamarády? →

Učíš se už nějaký cizí jazyk? → (žádný)

Máš už německo-český slovník? →

Máš ještě nějakou práci? → Ne, už nemám (žádnou) práci.

Děláš ještě oběd? →

Máš ještě čas? →

Jdeš ještě do knihovny? →

Máš dnes ještě trénink? →

Musíš ještě pro peníze do banky? →

5. A. Co z toho máte, co potřebujete a co musíte koupit nebo udělat?/ Was davon haben Sie, was brauchen Sie und was müssen Sie kaufen oder machen?

peníze, mobil, oběd, zkouška, dovolená, volno, auto, jídlo, kuře, koření, pas, nervy, strach, nic škola, přednáška, seminář, přestávka, pivo, návštěva, sport, jízdenka, kniha, vstupenka, káva voda, soukromí, televize, kolo, příroda, hory, sešit, počítač, učebnice, studijní index, slovník
--

Mám
Potřebuji
Musím koupit
Musím udělat

B. Co z toho nemáte... / Was davon haben Sie nicht ...

Nemám ..., nepotřebuji ..., nemusím koupit ..., nemusím udělat

6. Reagujte podle vzoru / Reagieren Sie nach dem Muster

To je těžká zkouška. → Dělán těžkou zkoušku.

To je hlavní nádraží. → Vidím

Tam je Staroměstské náměstí . → Jdeš také?

Kde je tady nějaké obchodní centrum? → Nevidíte před sebou (vor Ihnen) to

To je moc dobré jídlo. → Mám rád.....

To není žádný problém. → Nechci

To je inženýr Novák. → Zním dobře.....

Zítřka děláme dlouhý výlet. → Já nejedu

To je obor současná architektura. → Kdo chce studovat

V létě je jazykový kurz češtiny. → Všichni jedou

7. Opravte chyby / Korrigieren Sie Fehler

To není **žádná problém**. **Které den** je dnes? Vidiš **nějaký známý**? Nevidím zde **žádný student**. **Kterí klíč** je můj? Dáš mi prosím **nějací peníze**? Potřebuji **douhá dovolená**. **Která město** se vám líbí? **Jací jídlo** máš ráda? **Které studenti** jsou ve škole? To budou **velcí problémy**. Tam jsou **nějaké lidi**. Tady nemáme **žádní cizinci**. Je **krásné letní den**.

8. Dokončete / Beenden Sie

Co vlastně člověk – student – potřebuje?

....., kde se mu líbí a dobře studuje. Pro studium potřebuje

Od rodičů dostane, nebo chodí naa pracuje. V bance má

Studium je sice zadarmo (zatím), ale musí platit za, ubytování, stravování. Má čas na

9. Uspořádejte tyto rozhovory / Ordnen Sie diese Gespräche

1.

A: Dobře. Kam jdeš?

B: Dík, ujde to a ty, Martine?

A: Proč nejdeš do automatu?

B: Do banky. Nemám peníze.

A: Ahoj Jirko! Jak se máš?

B: Nemám kartu.

2.

A: Je tu někdo z ciziny?

B: Ano. Je tu nějaký profesor z Anglie.

A: Je ta přednáška v češtině
nebo v angličtině.

B: Dnes je přednáška v angličtině.

A: Jdeš na přednášku?

B: Ano, jdu.

A: Jdeš po přednášce na trénink?

B: Musím, v sobotu máme zápas.

3.

A: Máš pravdu. Pro život v Praze potřebuješ dobré nervy. B: Už tři měsíce.
 A: Co se ti zde nelíbí? B: Ano, moc. Karlův most, Hrad,...
 A: Líbí se ti zde všechno? B: Ne, všechno ne.
 A: Líbí se ti Praha? B: Město je krásné, ale život je pěkně hektický.
 A: Jak dlouho jsi už v Praze. B: Asi ano, už se to učím.

4.

A: Ahoj, tak jedeme na výlet? B: Chci na zámek nebo hrad.
 A: Někam do lesa, na venkov, nebo chceš vidět nějaký zámek? B: Ano, jedeme. A kam přesně?
 A: Dobře, tak jedeme na Hlubokou. B: Bezva. Už se těším.
 A: Mám zde auto. B: To je skvělé. A jedeme, ale jak?

10. Dejte do akuzativu/ Bilden Sie Akkusativformen

Mám (dobří kamarádi, přítel, přítelkyně, trénink, konto)
 Nemám (strach, hlad, žízeň)
 Mám rád/a (sport, fotbal, architektura, matematika)
 Slyším (čeština, španělština, cizinci, němčina, přítel, máma)
 Dělán (chyby, oběd)
 Jdu + Präposition (pivo, výlet, kolej, koncert, návštěva)
 Dám si (pivo, káva, voda, občerstvení)
 Píšu (referát, seminárka, úkoly)
 Hraju (fotbal, +Präp. klavír, fakulta)
 Potřebuju (vstupenka, kniha, propiska, přestávka na oběd)
 Myslím + Präp.(rodiče, přítelkyně, oběd, škola, fotbal, zápas)
 Studuji (architektura, strojrenství, matematika)

Gramatika / Grammatik

Osobní zájmena + se / Personalpronomina + sich

1.	já	ty	on, ono	ona	my	vy	oni , ony, ona	(se, si)
2.	mě, (u) mne	tě, (u) tebe	jeho,ho,jej u něho, něj	jí, u ní	(u) nás	(u)vás	jich, u nich	(u) sebe
3.	mi, ke mně	ti, k tobě	mu,jemu k němu	jí, k ní	(k) nám	(k)vám	jim, k nim	(k) sobě, si
4.	mě, na mne	tě, na tebe	ho,jeho na něj, něho	jí, na ni	(na) nás	(na)vás	je, na ně	(na) sebe, se
5.	-	-	-	-	-	-	-	-
6.	o mně	o tobě	o něm	o ní	o nás	o vás	o nich	o sobě
7.	(se) mnou	(s) tebou	jím, s ním	jí, s ní	(s) námi	(s) vámi	jimi, s nimi	(s) sebou

!! Nach Präpositionen oder beim Hervorheben folgt die *n- Form* und die *längere Form* der Personalpronomina hat den Vorzug vor der kürzeren Form. **Mně** nemusíš pomáhat. **Mír** musst du nicht helfen.
 Pomůžeš **mi**? **Hilf**st du **mir**?
 Čekáme **na něj, na ni**. **Wir** warten **auf ihn, auf sie**.

Cvičení / Übungen

1. Odpovězte / Antworten Sie

1. Fall

Kdo je to? → To jsem já.

Kdo už spí? →

Kdo studuje? →

Kdo zde bydlí? →

Kdo to platí? →

Kdo to mluví? →

Kdo se dívá na televizi? →

Kdo rád zpívá? →

Kdo se ptá? →

Kdo se už domluví česky? →

Kdo nerad píše? →

Kdo posiluje? →

Kdo vaří? →

Kdo jezdí rád na kole? →

Kdo se rád dívá na televizi? →

Kdo nerad zpívá? →

2. Fall

Bydlíš u rodičů? → Ano, bydlím u nich.

On bydlí také u rodičů? →

Ona bydlí u přítele? →

Bydlíme všichni u vás? →

Bydlíte u nás? →

Oni bydlí u tebe? →

Ony bydlí u ní? →

Kdo bydlí u mne/mě? →

Jdeš tam beze mne? → Ne, bez tebe tam nejdu.

Jde tam bez nás? →

Ona tam jde bez něj? →

Jdete tam bez nás? →

Oni tam jdou bez vás? →

Ony zde jsou bez ní? →

Ona tam bude bez tebe? →

Budeme tam bez nich? →

To je dárek od tebe? → Ano, je ode mne. Od koho je ten dárek? → To je dárek ode mne.

To je dárek od vás? →

To je dárek od něj? →

To je dárek od ní? →

To je dárek od nich? →

Od koho je ten dárek? → (ona)

Od koho je ten dárek? → (oni)

Od koho je ten dárek? → (ony)

Od koho je ten dárek? → (on)

3. Fall

Co se ti líbí? → Líbí se mi Praha.

Co se mu líbí? →

Co se jí líbí? →

Co se vám líbí? →

Co se jim nelíbí? →

Co se ti nelíbí? →

Co se líbí tobě? → Mně se líbí také Praha.

Co se líbí jemu? →

Co se líbí jí? →

Co se líbí vám? →

Co se nelíbí jim? →

Co se nelíbí tobě? →

4. Fall

Co mě baví? → Baví mě sport.

Co tě baví? →

Co ho baví? →

Co jí baví? →

Co nás baví? →

Co vás baví? →

Co je baví? →

Co je pro mne/ mě? → Pro mě je pivo.

Co je pro tebe? →

Co je pro něj/něho? →

Co je pro ni? →

Co je pro nás? →

Co je pro vás? →

Co je pro ně? →

Co mám pro sebe? →

Kdo mě ruší? → Nikdo tě neruší.

Neruším tě? →

Na koho čekám? → Čekám na ně.

Čekáš na mne/mě? →

Nerušíš ho? →
Ona vás ruší? →
Nerušíme vás? →
Nerušíte je? →
Oni vás ruší? →

Čeká na tebe? →
Čekáme na ni? →
Čekáte na nás? →
Čekají na vás? →
Na koho čekají? →

6.Fall

O kom mluví? → Mluví o tobě.

Mluví o mně? →
Mluvíš o ní? →
Mluvíte o nás? →
Mluví o něm? →
Mluvíte o nich? →

Mluvíme o sourozencích. → Mluvíme o nich.

Mluví o studentech. →
Mluvíme o studiu. →
Oni mluví o Praze. →
Zde se mluví o Praze. →
Zde se nemluví o Braunschweigu. →

7.Fall

S kým tu jsi? → S rodiči. → S nimi.

S kým tu jsi ty? → S přítelkyní. →
S kým tu je ona? → S přítelem. →
S kým tu je on? → S kamarády. →
S kým tu jste vy? → S profesorem. →
S kým tu jsou oni? → S dědečkem a babičkou. →

S kým mluvíš? → Mluví s nimi.

S kým studuješ? →
S kým bydlíš? →
S kým tam jdeš? →
S kým tam jedeš? →

2. Reagujte podle vzoru / Reagieren Sie nach dem Muster

Vidím pana profesora. → Vidím ho dobře.

Vidím přítele. →
Znají Braunschweig. →
Znám Hannover a Oldenburg. →
Hraji na klavír. →
Hraje fotbal. →
Studuji architekturu. → (rád/ráda)
Studuje matematiku a fyziku. →
Potřebuji pomoc. → (nutně)
Potřebují peníze. →
Sháním rodiče. →
Sháním paní profesorku. →

3. Nahrad'te substantiva zájmeny / Ersetzen Sie Substantive durch Pronomina

V Praze slyším cizí jazyky. Slyším **cizí jazyky** všude. Někdy slyším i češtinu, hlavně ve škole. Tam se **češtinu** přece učím. Dělán sice chyby, dělám **chyby** pořád, ale kdo **chyby** nedělá? Jak se ale cizí jazyk učít? Můžu se **cizí jazyk** učít sám? Samozřejmě, můžu se **cizí jazyk** učít sám, ale budu potom dobře mluvit? Potřebuji českého učitele. Potřebuji **učitele** nutně. Až nebudu začátečník, nebudu **učitele** tolik potřebovat. S učitelem to jde lehce, **s učitelem** se hodně naučím.

4. Cvičení k textu: Doplňte slova / Übung zum Text: Ergänzen Sie Wörter

1.

Jsem už měsíc v Město je Život zde je malý Umím se už, mluvím trochu Lidé zde mluví nebo

Studium na univerzitě mě Každý den mám a Potřebuju také přestávky na a na Po škole chodím do Tam jsou také Dáme si pivo nebo O víkendu chci stihnout Jdu na, jedu na, hraji Rád plavu, chodím také do Stres ze školy je Nechodím rád na a do Platím kartou, peníze mám z Kupuju hlavně,,

2.
Život v Praze není Jsem tu Bydlím v Nikdo mě Učím se do, poslouchám, učím se české Chodím cvičit do O víkendu jezdím na Jsou tu pěkná místa, kde můžu jezdit na V zimě budu chodit a jezdit na Líbí se mi český, je tu hodně zajímavých

3.
Pro studium studenti potřebují: dobrou, knihy a, notebook nebo Studenti bydlí na nebo v Peníze dostanou od, nebo chodí na Studium je sice, ale platí za, ubytování a Studenti dělají také sporty a mají Potraviny kupují v a doma si Potřebují průkazy, např.:,, Když shání kamarády nebo rodiče, mají k tomu telefon nebo

5. Otázky k textu / Fragen zum Text

1.
Jaká je Praha? Je krásná nebo ošklivá? Je život ve městě hektický? Které jazyky v Praze můžete slyšet? Domluvíte se v Česku? Děláte chyby nebo mluvíte bez chyb?

Baví vás studium? Máte kamarády na univerzitě? Co máte na univerzitě, přednášky nebo semináře? Máte také přestávky? Jaké? Kam chodíte po vyučování? Jdete do knihovny nebo do hospody? Co si v hospodě dáte? Kdy chodíte spát? Co děláte o víkendu? Jste doma, nebo jedete na výlet? Plavete rád/a? Co je pro vás sport? Chodíte rád/a na úřady? Máte konto v bance? Platíte kartou? Co kupujete? Potřebujete hodně věcí?

2.
Je život v Praze nudný? Může zde být člověk šťastný? Co člověk dělá, když bydlí v podnájmu ve vile? Co tam má?(Jak velký je ten byt?) Co dělá o víkendu? Je o víkendu i s kamarády?

3.
A co vy?
Studujete rád/a?
Co studujete?
Líbí se vám ubytování? Bydlíte na koleji?
Chodíte na brigádu, nebo máte peníze od rodičů?
Je studium zadarmo?
Platíte si učebnice, ubytování a stravování?
Stravujete se v menze? Kupujete si často jídlo? Chodíte také do hospody nebo do restaurace?
Máte koníčky?
Máte studijní index, jiné průkazy: občanský, řidičský, průkaz do knihovny?
Sháníte často rodiče a kamarády? Potřebujete je často?
Máte mobil?
A co ještě potřebujete pro svůj (Ihr) život a studium?

V. Můj den

Kdy, kde, co, kam, s kým, proč.

7: 00 – *Sedm hodin.* Budík zvoní. Ležím v posteli, už nespím. Přemýšlím. Co dnes budu dělat? Kam musím jít? S kým se setkám? Proč to vše musím stihnout? Ještě pět minut – chvíli medituji.

7:15 – *Sedm patnáct.* Vstávám. Umývám se a oblékám.

7:30 – *Sedm třicet.* Snídám. Dnes mám chuť na vydatnou anglickou snídani, proto si dám sklenici džusu, vajíčko se slaninou a chléb s máslem, jeden krajíc s malinovou marmeládou. Ovesnou kaši už ale jíst nebudu. Piji černý čaj s mlékem, dám si dva šálky. Teď mám energii na celý den.

8:00 – *Osm nula nula.* Vyčistím si zuby a rychle do školy. Utíkám na metro.

Tramvají ani autobusem nejezdím.

Metrem mám dobré spojení až do Dejvic.

Na Florenci nastoupím, na Můstku přestoupím na trasu A (zelenou) a jedu na konečnou, kde vystoupím. Na fakultu je to kousek. Vzpomínám si na svou první jízdu metrem. Byl jsem nervózní a zmatený, musel jsem se ptát na cestu: „Promiňte, jak se dostanu do Dejvic?“ Dnes v Praze jezdím bez problémů.

8:45 – *Osm čtyřicet pět.* Jsem na fakultě. Sedím v posluchárně, je plná. Sedím tu se svými spolužáky. Bavíme se.

9:00 – *Přesně devět.* Přednáška začíná.

Přichází náš profesor, hodinu a půl vypráví, vysvětluje, píše na tabuli, promítá, někdy se nás na něco ptá. Poslouchám a dělám si poznámky.

10:30 – *Deset třicet.* Přednáška pomalu končí, ještě 10 minut, studenti se ptají a profesor odpovídá na jejich otázky. Moji kamarádi jdou do bufetu. Jdu s nimi. Teď si dám kávu. Všichni ji pijí. Koupím si velkou láhev vody, perlivou. Mám vždy velkou žízeň. Denně vypiji asi dva litry vody.

11:00 – *Jedenáct.* Jdu na seminář. Mám referát. Mluvím asi 20 minut. Všichni poslouchají, naši hodinu končíme dlouhou diskuzí k tématu.

Mein Tag

Wann, wo, was, wohin, mit wem, warum.

Sieben Uhr. Der Wecker klingelt. Ich liege im Bett, ich schlafe nicht mehr. Ich denke nach. Was werde ich heute machen? Wohin muss ich gehen? Wen treffe ich? Warum muss ich das alles schaffen? Noch fünf Minuten – ich meditiere.

Sieben fünfzehn. Ich stehe auf. Ich wasche und ziehe mich an.

Sieben dreißig. Ich frühstücke. Heute habe ich Lust auf deftiges englisches Frühstück, deshalb nehme ich ein Glas Obstsaft, Ei mit Speck und Butterbrot, eine Scheibe mit Himbeermarmelade. Haferbrei werde ich aber nicht mehr essen. Ich trinke schwarzen Tee mit Milch, ich nehme zwei Tassen. Jetzt habe ich Energie für den ganzen Tag.

Acht Null Null. Ich putze mir die Zähne und schnell in die Schule. Ich laufe zur Metro. Ich fahre weder mit der Straßenbahn noch mit dem Bus. Mit der Metro gibt es gute Verbindung bis nach Dejvice. Am Florenc steige ich ein, am Mústek steige ich in die Linie A (die grüne) um und fahre bis zur Endstation, wo ich aussteige. Es ist nur ein Stück zur Fakultät. Ich erinnere mich an meine erste Fahrt mit der Metro. Ich war nervös und verwirrt, ich musste nach dem Weg fragen:

„Entschuldigung, wie komme ich nach Dejvice?“ Zurzeit fahre ich in Prag ohne Probleme.

Acht fünfundvierzig. Ich bin an der Fakultät. Ich sitze im Hörsaal, er ist voll. Ich sitze hier mit meinen Kommilitonen. Wir unterhalten uns. *Punkt neun.* Die Vorlesung beginnt. Unser Professor kommt, anderthalb Stunden erzählt er, erklärt, schreibt an die Tafel, projiziert, ab und zu fragt er uns nach etwas. Ich höre zu und mache Notizen.

Zehn dreißig. Die Vorlesung geht langsam zu Ende, noch 10 Minuten, die Studenten fragen und der Professor antwortet auf ihre Fragen. Meine Kameraden gehen in die Imbissstube. Ich gehe mit. Jetzt nehme ich Kaffee. Alle trinken ihn. Ich kaufe noch eine große Flasche Wasser, mit Kohlensäure. Ich habe immer großen Durst. Täglich trinke ich etwa 2 Liter Wasser.

Elf. Ich gehe zum Seminar. Ich halte ein Referat. Ich rede etwa 20 Minuten. Alle hören zu, unsere Stunde beenden wir mit einer langen Diskussion zum Thema.

13:00. *Je jedna.* S kamarády jdeme na oběd do menzy. Bohatý výběr, i pro vegetariány. Česká kuchyně mi chutná. Je kalorická: knedlíky, brambory, omáčky, hodně masa, „zabíjačka“, buchtý atd. Včera jsem měl „knedlo, vepřo, zelo“, české národní jídlo. Mám ho rád a jím ho často. Dnes mám chuť na ovocné knedlíky. Takže si dám zeleninovou polévku a knedlíky s meruňkami a tvarohem. Pít budu čaj. Ostatní dávají přednost řízku s hranolky nebo bramborovým salátem. Po obědě jsem unavený. A to mě čeká ještě jedna přednáška. Určitě budu chtít spát.

14:00. *Jsou dvě.* Opět sedím hodinu a půl v posluchárně a píšu. Přednáška je zajímavá, takže nespím.

16:00. *Čtyři hodiny odpoledne.* Padla. Můžu jít domů. Rozloučím se a utíkám nakupovat. Doma není nic k jídlu. Lednička je prázdná. Co koupím? Chléb, máslo, mléko, zeleninu: rajčata, okurku, papriku, ovoce: jablka a hrušky, potom ještě šunku, jogurt, špagety, nějaké sušenky a čokoládu. To bude stačit. Mám vlastně dost peněz? Pro jistotu vyberu peníze z automatu. Supermarket Billa není daleko od fakulty. Jdu k technické knihovně, potom zahnu doleva, jdu kousek rovně, přejdu silnici a zahnu doprava a asi sto metrů rovně a jsem u supermarketu.

17:00. *V pět hodin odpoledne* jsem už na koleji. Chvilí čtu noviny, potom si uvařím rychlou večeři: špagety s kečupem, cibulkou a salámem. Po jídle jdu ven. V klubu na univerzitě se bude promítat film. Každý měsíc studenti ze zahraničí představují svou zemi.

Už jsem viděl film o Americe, Řecku a teď to bude Itálie.

19:00. *Sedm hodin večer.* Jsem v klubu. Zde se můžu seznámit s dalšími zahraničními studenty. Všichni se dobře baví. Film o Itálii byl pěkný. Teď posloucháme italskou hudbu, pijeme víno, pivo nebo minerálku, jíme, někdo tančí, někdo zpívá a někdo se jen baví. Atmosféra v klubu je příjemná. Nechci jít

Es ist eins. Mit den Freunden gehen wir in die Mensa zu Mittag essen. Reiche Auswahl, auch für Vegetarier. Tschechische Küche schmeckt mir. Sie ist kalorienreich: Knödel, Kartoffeln, Soßen, viel Fleisch, „Schlachtfest“, Buchteln usw. Gestern hatte ich Knödel, Schweinebraten, Sauerkraut, die tschechische Nationalspeise. Ich mag sie und esse sie oft. Heute hab ich Lust auf Obstknödel. So nehme ich Gemüsesuppe und Knödel mit Aprikosen und Quark. Ich werde Tee trinken. Andere ziehen Schnitzel mit Pommes frites oder mit Kartoffelsalat vor. Nach dem Mittagessen bin ich müde. Und da erwartet mich noch eine Vorlesung. Bestimmt werde ich schlafen wollen.

Es ist zwei. Wieder sitze ich anderthalb Stunden im Hörsaal und schreibe. Die Vorlesung ist interessant, also schlafe ich nicht.

Vier Uhr nachmittags. Feierabend. Ich kann nach Hause gehen. Ich verabschiede mich und laufe einkaufen. Zu Hause gibt's nichts zum Essen. Der Kühlschrank ist leer. Was kaufe ich? Brot, Butter, Milch, Gemüse: Tomaten, Gurke, Paprika, Obst: Äpfel und Birnen, dann noch Schinken, Joghurt, Spagetti, ein paar Kekse und Schokolade.

Das wird reichen. Habe ich eigentlich genug Geld? Sicherheitshalber hebe ich etwas Geld vom Geldautomaten ab. Der Supermarkt Billa ist nicht weit von der Fakultät. Ich gehe zur Technischen Bibliothek, dann biege ich links ab, ich gehe ein Stück geradeaus, quere die Straße über und biege rechts ab und etwa 100 Meter geradeaus und bin am Supermarkt.

Um 17 Uhr nachmittags bin ich schon im Studentenheim. Eine Weile lese ich noch eine Zeitung, dann koche ich ein schnelles Abendessen: Spagetti mit Ketchup, Zwiebel und Wurst. Nach dem Essen gehe ich aus. Im Klub an der Uni wird ein Film gezeigt. Jeden Monat stellen Studenten aus Ausland ihr Land vor. Ich habe schon einen Film über Amerika, Griechenland gesehen und jetzt wird es Italien sein. *Sieben Uhr abends.* Ich bin im Klub. Hier kann ich andere ausländische Studenten kennen lernen. Alle amüsieren sich.

Der Film über Italien war schön. Jetzt hören wir italienische Musik, trinken Wein, Bier oder Mineralwasser, wir essen, jemand tanzt, jemand singt und jemand unterhält sich nur.

Die Atmosphäre im Klub ist angenehm. Ich

domů, ale musím. Ráno brzy vstávám, protože musím na nádraží. Je sice sobota, ale já jedu na návštěvu ke svým známým na Moravu.

Naše nakupování

A: Chci nakupovat, ale nemám koruny.

Mám jen eura. Musím do banky vyměnit peníze. Půjdeš se mnou?

B: Ano, půjdu. Banka je přece v naší ulici, nebude to dlouho trvat a pak nakoupíme.

V bance

A: Dobrý den, chtěla bych si vyměnit peníze.

Úředník: Jakou měnu?

A: Eura na české koruny.

Úředník: Kolik?

A: Sto eur. Jaký je prosím kurz?

Úředník: 25,60. Je to bez poplatku.

A: V pořádku.

Úředník: Tady je 2560 korun. Váš účet.

A: Děkuji. Na shledanou!

Na ulici

B: Tak teď máš peníze a kam jdeme nakupovat?

A: Nejdříve něco na sebe a potom potraviny.

B: Co potřebuješ? Halenku, sukni, šaty, kabát, bundu, svetr, tričko, plavky, kalhoty, ponožky....?

A: Pouze nové džíny.

B: To se mi ulevilo, nestrávíme celý den nakupováním.

V obchodě

A: Vyzkouším si tyhle modré a tyhle černé. Je to velikost 36?

B: Ty černé ti sednou. Opravdu ti sluší.

A.: Dobře, vezmu si je. Zaplatím jen u pokladny.

Na ulici

A: Patnáct set korun! Levné nebyly. Dost!

Teď rychle na trh a koupit zeleninu.

Budeme muset držet dietu a šetřit.

Na trhu

Prodavačka: Přejete si?

A: Chtěla bych kilo brambor, půl kila rajčat a dvacet deka žampionů.

Prodavačka: Ještě něco?

B: Čtvrt kila třešní. To je vše, že, Moniko?

will nicht nach Hause gehen, aber ich muss. Morgens stehe ich früh auf, weil ich zum Bahnhof muss. Es ist zwar Samstag, aber ich fahre zu Besuch zu meinen Bekannten nach Mähren.

Unser Einkaufen

Ich will einkaufen, aber ich habe keine Kronen. Ich habe nur Euro. Ich muss zur Bank Geld wechseln. Kommst du mit? Ja, ich komme mit. Die Bank ist doch in unserer Straße, es wird nicht lange dauern und dann kaufen wir ein.

In der Bank

Guten Tag, ich möchte Geld wechseln.

Angestellter: Welche Währung?

Euro in tschechische Kronen.

Wie viel?

100 Euro. Wie ist der Wechselkurs, bitte? 25,60. Es ist gebührenfrei.

In Ordnung.

Hie sind 2560 Kronen. Ihre Quittung.

Danke. Auf Wiedersehen!

Auf der Straße

So, jetzt hast du Geld und wohin gehen wir einkaufen?

Zuerst etwas auf zum Anziehen und dann Lebensmittel.

Was brauchst du? Eine Bluse, Einen Rock, ein Kleid, einen Mantel, eine Jacke, einen Pullover, ein T-Shirt, einen Badeanzug, eine Hose, Socken?

Nur eine neue Jeans.

Da bin ich erleichtert, wir verbringen den ganzen Tag nicht beim Einkaufen.

Im Geschäft

Ich probiere diese blaue und diese schwarze an. Ist das die Größe 36?

Die schwarze stehen dir gut. Die passt dir wirklich gut.

Gut, ich nehme sie. Ich bezahle nur an der Kasse.

Auf der Straße

1500 Kronen! Billig war sie nicht. Genug! Jetzt schnell auf den Markt und Gemüse kaufen. Wir werden jetzt Diät halten und sparen müssen.

Auf dem Markt

Verkäuferin: Sie wünschen?

Ich möchte ein Kilo Kartoffeln, ein Pfund Tomaten und 200 Gramm Champignons.

Verkäuferin: Noch etwas?

Ein halbes Pfund Kirschen. Das ist alles, nicht war, Monika?

A: Ještě tuhle kytici růží. A to je opravdu vše. Kolik to stojí?
 Prodavačka: Dohromady to dělá 266 korun.
 A: Tolik? Není to omyl?
 Prodavačka: Není, mladá paní. Vždyť vše je bio kvalita.

Noch diesen Rosenstrauß. Und das ist wirklich alles. Wie viel kostet das?
 Zusammen macht das 266 CZK.
 So viel? Ist das nicht ein Irrtum?
 Kein Irrtum, junge Frau. Alles ist ja Bio- Qualität.

Gramatika / Grammatik

Substantiva / Substantive, 3. Fall- Dativ, Singular, Plural

Fallfrage: Komu, čemu? / Wem, womit?

Nach den Präpositionen: k, ke (bei), díky (dank), kvůli (wegen, um....willen), proti, naproti (gegen, gegenüber)

Komu to říkáš? Komu píšeš? Ke komu jedeš/ jdeš? Kam jedeš/ jdeš?(k čemu?)

Wem sagst du das? Wem schreibst du? Zu wem fährst / gehst du? Wohin fährst/ gehst du?(wozu?)

3.F.Sg. M askulinum	pánovi	mužovi	předsedovi	soudci / soudcovi	<u>milému</u>	<u>průvodčímu</u>	hradu	stroji
3.F. Pl. M	pánům	mužům	předsedům	soudcům	<u>milé</u>	<u>průvodčí</u>	hrady/ lesy	strojům

Říkám to panu profesorovi, Pavlovi, příteli, cyklistovi, známému, měsíci.

Píši kamarádovi, příteli, kolegovi.

Jedu k rodičům, k přátelům, ke známému, ke známým.

Jdu k rodičům, k přátelům, ke známému, ke známým.

Jdu k hradu, k supermarketu.

3.F.Sg. F emininum	ženě	růži	písni	kosti	<u>milé</u>	průvodčí
3.F. Pl. F	ženám	růžím	písním	kostem	<u>milým</u>	průvodčím

Říkám to kamarádce (1.F. kamarádka), Pavle, známé, přítelkyni, kolegyni.

Jdu ke škole, ke Zdi (Berliner Mauer).

Jedu k babičce (1.F. babička).

Co říkáš Praze, matematice, fyzice (1.F. fyzika)?

3.F.Sg. N eutrum	městu	moři	kuřeti	stavení	<u>vstupnému</u>
3.F.Pl. N	městům	mořím	kuřatům	stavením	

Jedu k moři.

Co říkáš studiu v Praze?

Co říkáš moderní architektuře, současné ekonomii?

Adjektiva (přídavná jména) / Adjektive (Eigenschaftswörter)- 3.Fall, Sg., Pl.

A. Tvrdá adjektiva / Harte Adjektive

Mb	mladému muži	Mu	krásnému dnu /dni (1.F. den)	F	mladé ženě	N	krásnému městu
	mladým mužům		krásným dnům		mladým ženám		krásným městům

!! Dativformen von Pronomina :

1.Sg. Mb: jaký, který, nějaký, žádný – 3.Sg.Mb: jakému, kterému, nějakému, žádnému

Mu: jaký, který, nějaký, žádný -3.Sg.Mu: jakému, kterému, nějakému, žádnému

1.Pl. Mb: jací, kteří, nějakí, žádní – 3.Pl. Mb: jakým, kterým, nějakým, žádným

Mu: jaké, které, nějaké, žádné – 3.Pl. Mu: jakým, kterým, nějakým, žádným

B. Měkká adjektiva / Weiche Adjektive

Mb	cizímu muži	Mu	jarnímu dnu	F	cizí ženě	N	cizímu městu
	cizím mužům		jarním dnům		cizím ženám		cizím městům

Řekneme to mladému asistentovi, mladým asistentům. / Wir sagen es dem jungen Assistenten, den jungen Assistenten.

Jdu ke strojní fakultě. / Ich gehe zur Fakultät für Maschinenbau.

Jedu ke svým dobrým známým. / Ich fahre zu meinen guten Bekannten.

Cvičení / Übungen

1. A. Komu to řekneš? / Wem sagst du es?

pan profesor → **panu profesorovi**

pan asistent →

pan doktor →

přítel →

dědeček →

rodiče →

bratr →

Američané →

Francouzi →

nějaký Němec →

nějaký cizinec →

nový asistent →

paní profesorka → **paní profesorce**

paní asistentka →

paní doktorka →

přítelkyně →

babička →

studentky →

sestra →

Češky →

Rusky →

nějaká Němka →

nějaká cizinka →

nová asistentka →

B. Komu píšeš? / Wem schreibst du?

dobry známý →	nový kamarád →
dobří známí →	noví kamarádi →
dobrá známá →	nová kamarádka →
dobré známé →	nové kamarádky →
pan inženýr Nový →	Pavel Krásný →
paní inženýrka Nová →	Monika Stará →
nějaká pěkná slečna →	pan profesor Škaredý →

2. Kam, ke komu jdeš / jedeš? / Wohin, zu wem gehst / fährst du?

moře, škola, muzeum, **dědeček**, doktor, kolej, profesor, Karin, Martin, menza, kamarád, bratr

Jedu k dědečkovi, ...

Jdu k dědečkovi, ...

3. Co tomu říkáš? / Was sagst du dazu?

moře, škola, **muzeum**, doktor, kolej, profesor, Karin, Martin, menza, studium, univerzita, pivo, Praha

A: Co říkáš muzeu? → B: Je zajímavé.

A: → B:

Gramatika / Grammatik

Ukazovací zájmena *ten, ta, to* + přivlastňovací zájmena + *svůj* /

Demonstrativpronomina *ten, ta, to* + Possessivpronomina + *svůj*

Mb./Mu,Sg.

Fall	der	mein	dein	sein	ihr	unser	Euer/ Ihr	ihr	svůj***
1.	ten*	můj	tvůj	jeho	její	naš	váš	jejich	-
2.	toho	mého	tvého	jeho	jejího	našeho	vašeho	jejich	svého
3.	tomu	mému	tvému	jeho	jejímu	našemu	vašemu	jejich	svému
4.	toho/ten**	mého/můj	tvého/tvůj	jeho	jejího/její	našeho/náš	vašeho/váš	jejich	svého/svůj
5.		můj				naš	váš		
6.	tom	mém	tvém	jeho	jejím	našem	vašem	jejich	svém
7.	tím	mým	tvým	jeho	jejím	naším	vaším	jejich	svým

*Wie die Demonstrativpronomina **ten, ta, to, tí, ty** können auch **jeden, jedna, jedno, jedni, jedny** dekliniert werden: z.B: Sg. **Mb+Mu** : 1. **jeden**, 2. **jednoho**, 3. **jednomu**, 4. **jednoho / jeden**, 6. **o jednom**, 7. **s jedním**

Pl. Mb+Mu : 1. **jedni**, 2. **jedněch**, 3. **jedněm**, 4. **jedny**, 6. **o jedněch**, 7. **s jedněmi** (sieh unten)

** **Akkusativ: Mb**: toho, mého, tvého, jejího, našeho, vašeho, svého. **Mu**: ten, můj, tvůj, její, náš, váš, svůj.

*** Possessivpronomina **svůj, svoje/ svá, své (keine Nominativform)** bezieht sich auf Subjekt des Satzes:

on - svůj: **On** zde má **svůj** slovník a **svou** knihu. / er – sein: Er hat hier sein Wörterbuch und sein Buch.

ona – svůj: **Ona** zde má **svůj** slovník a **svou** knihu. / sie – ihr: Sie hat hier ihr Wörterbuch und ihr Buch.

X ona – jeho: **Ona** zde má **jeho** slovník a **jeho** knihu. / sie – sein: Sie hat hier sein Wörterbuch und sein Buch.

A: Tam je naš učitel. Znáš našeho učitele?
B: Ano, znám dobře vašeho učitele.

A: Dort ist unser Lehrer. Kennst du unseren Lehrer?
 B: Ja, ich kenne gut euren Lehrer.

A: Máš tu svůj slovník?
B: To je můj slovník.
A: Půjčíš mi svůj slovník, půjčíš mi ho?
B: Ano, půjčím ti svůj slovník.
 Prosím, zde je.

A. Hast du hier dein Wörterbuch?
 B: Das ist mein Wörterbuch.
 A: Borgst du mir dein Wörterbuch, borgst du es mir?
 B: Ja, ich borge dir mein Wörterbuch.
 Bitte, hier ist es.

A: Kde máš svůj pas?
B: Okamžik, přinesu svůj pas.
 Prosím, tady je. Tady je můj pas.

A: Wo hast du deinen Reisepass?
 B: Augenblick, ich hole meinen Reisepass.
 Bitte, hier ist er. Hier ist mein Reisepass.

F, Sg.

Fall	die	meine	deine	seine	ihre	unsere	Eure/ Ihre	ihre	svoje/svá
1.	ta*	moje/má	tvoje/tvá	jeho	její	naše	vaše	jejich	-
2.	té	mojí/mé	tvojí/tvé	jeho	její	naší	vaší	jejich	svojí/své
3.	té	mojí/mé	tvojí/tvé	jeho	její	naší	vaší	jejich	svojí/své
4.	tu	moji/mou	tvoji/tvou	jeho	její	naši	vaši	jejich	svoji/ svou
5.		moje				naše	vaše		
6.	té	mojí/mé	tvojí/ tvé	jeho	její	naší	vaší	jejich	svojí/své
7.	tou	mojí/mou	tvojí/tvou	jeho	její	naší	vaší	jejich	svojí/svou

A: Jaká je vaše adresa?
Řekněte mi svou adresu, prosím.
B: Moje adrese je: Nová ulice, číslo 5

A: Welche ist Ihre Adresse?
 Sagen Sie mir Ihre Adresse, bitte.
 B: Meine Adresse ist: Neue Straße, Nummer 5.

A: Kde máte svou rodinu?
B: Moje rodina žije v Německu.

A: Wo haben Sie Ihre Familie?
 B: Meine Familie lebt in Deutschland.

N, Sg.

Fall	das	mein	dein	sein	ihr	unser	Euer / Ihr	ihr	svoje/své
1.	to*	moje/mé	tvoje/tvé	jeho	její	naše	vaše	jejich	-
2.	toho	mého	tvého	jeho	jejího	našeho	vašeho	jejich	svého
3.	tomu	mému	tvému	jeho	jejímu	našemu	vašemu	jejich	svému
4.	to	mé	tvé	jeho	jejího	naše	vaše	jejich	svoje/své
5.		moje/mé				naše	vaše		
6.	tom	mém	tvém	jeho	jejím	našem	vašem	jejich	svém
7.	tím	mým	tvým	jeho	jejím	naším	vaším	jejich	svým

A: Máš s sebou své kolo?
B: Cože?
A: Máš zde své kolo?
B: Ano, to červené, to je moje kolo.

A: Hast du dein Fahrrad dabei?
 B: Was denn?
 A: Hast du dein Fahrrad hier?
 B: Ja, das rote, das ist mein Fahrrad.

Mb//Mu + F+ N, Pl.

Fall	die	meine	deine	seine	ihre	unsere	Eure/ Ihre	ihre	svoji /sví /svoje
1.	ti/ty/ta*	moji,mí, moje, mé, má	tvoji,tví tvoje, tvé, tvá	jeho	její	naši/naše	vaši/vaše	jejich	
2.	těch	mých	tvých	jeho	jejích	našich	vašich	jejich	svých
3.	těm	mým	tvým	jeho	jejím	našim	vašim	jejich	svým
4.	ty/ta	moje/ mé/má	tvoje/tvé/tvá	jeho	její	naše	vaše	jejich	svoje/své/svá
5.		moji/moje				naši/naše			
6.	těch	mých	tvých	jeho	jejích	našich	vašich	jejich	svých
7.	těmi	mými	tvými	jeho	jejích	našimi	vašimi	jejich	svými

*ti, moji / mí, tvoji / tví, naši, vaši páni, muži, profesori, dědečci, studenti, učitelé, tátové, rodiče
ty, moje / mé, tvoje / tvé, naše, vaše stroje, počítače, ruksaky, slovníky
ty, moje / mé, tvoje / tvé, naše, vaše profesorky, babičky, studentky, knihy
ta, moje / má, tvoje / tvá, naše, vaše, svá kola, města, piva

A: To jsou tvoje peníze?

A: Das ist dein Geld?

B: Ano, to jsou moje peníze.

B: Ja, das ist mein Geld.

A: Určitě jsou tvoje?

A: Sicher ist es deins?

B: Ano, sto procentně jsou moje?

B: Ja, hundertprozentig ist es meins.

Proč se ptáš?

Warum fragst du?

**A: Myslím, že to nejsou tvoje peníze,
ale moje. Určitě je to moje stipendium.**

A: Ich denke, das ist nicht dein Geld,
aber meins. Bestimmt ist das mein Stipendium.

B: Musíš své peníze hledat jinde.

B: Du musst dein Geld anderswo suchen.

Tyhle jsou mé/moje.

Dieses ist meins.

I já dostávám stipendium.

Ich beziehe auch ein Stipendium.

Cvičení / Übungen

1. A. Opravte text / Korrigieren Sie den Text

Mein den. Spím dlouho. Nechci ze **meine** postele. Ale už vstávám. Piji **meine** kávu. Obléknu si **meine** oblíbené džíny a tričko a jdu do školy. **Meine** škola není daleko. Začínáme v devět. **Meine** spolužáci sedí v posluchárně. Přichází **unser** profesor. **Seine** přednáška je zajímavá. Po přednášce jdu s **meinen** kamarády do bufetu. Když je **unsere** vyučování u konce, vezmu si **meine** věci a jdu domů.

B. Místo *můj/ svůj* použijte v textu zájmena *tvůj, jeho, její, svůj* a upravte slovesné osoby. / Statt *mein* verwenden Sie im Text die Pronomina *dein, sein, ihr* und passen Sie auch die Verbformen an.

2. Doplňte přivlastňovací zájmena / Ergänzen Sie Possessivpronomina

To je (já)..... učebnice. Kde je (ty)..... kniha? On zde má věci. Ona pije kávu. Jsme zde se kamarády. Píšete referáty? Oni myslí na rodiče. On je tu se přítelkyní. Konečně máme byt. (my) byt je moderní a pěkný. Kde je (já) kufr? Tam jde (ona) bratr. (my) kolej není moderní. (já)..... čaj je

moc horký. (oni).....práce není zadarmo. (ona) život není lehký. Kde máš vstupenku? (oni) čeština je výborná.

3. Tvořte věty / Bilden Sie Sätze

Adresa - jaký – váš – být?
Kdo – svůj – stipendium – nedostávat?
Nový – sukně – můj – červený – být.
Kdy – kurz - náš – začínat?
Jaký – studium –tvůj – být?
Učitel – náš – mladý – nový –být.

4. Přeložte rozhovory / Übersetzen Sie Gespräche

1.

A: Hast du ein Handy?
B: Was denn?
A: Hast du dein Handy hier?
B: Ja, die Nokia, das ist mein Handy.
A: Wie ist deine Nummer?
B: Meine Nummer ist +420736589124.
A: Und wie ist deine Handynummer?
B: Meine Handynummer ist 00497140120652.

2.

A: Wo haben Sie Ihre Familie?
B: Meine Familie lebt in Tschechien, in Brno.
Und wo lebt Ihre Familie?
A: Meine Eltern leben in Frankreich, in Paris.
Haben Sie hier in Prag Ihre eigene
Wohnung?
B: Leider habe ich hier keine eigene
Wohnung.

5. Čí je to ...?/ Wessen..... ist das?

Čí je to kolo? → já → To je moje kolo.

Čí je to mobil?→ on; Čí je to klíč? → ona ; Čí je to stůl? →já; Čí je to mýdlo?→ty;
Čí je to deštník?→ ona; Čí je to peněženka? →já; Čí jsou ta kola?→ my; Čí je to
auto?→oni; Čí je to jídlo? → já ; Čí je to kabát?→ vy; Čí je to košile? → ty; Čí je to
dům?→ oni.

6. Odpovězte kladně / Bejahen Sie

To je váš cestovní pas? → Ano, ten je můj.

To je vaše peněženka? → Ano, ta je moje.

To je vaše kolo? → Ano, to je moje.

To je jeho deštník? To je jeho mobil? To je její vidlička? To je jeho nůž? To je tvůj sešit? To
je tvoje lžice? To je váš klíč? To je tvůj příbor? To je její fotoaparát? To je jejich dům? To je
náš notebook? To je tvůj hřeben? To je tvoje deka? To je vaše mýdlo? To je jejich ručník? To
je její peněženka? To je náš šampon? To je jejich minerálka? To je vaše židle?

Gramatika / Grammatik

Číslovky 21-1000/ Numeralia 21- 1000

Počítáme do tisíce a dále / Wir zählen bis tausend und weiter

20	21	22	23	24	25
dvacet - dvacet jedna - dvacet dva - dvacet tři - dvacet čtyři -dvacet pět					
26	27	28	29	30	atd.
dvacet šest – dvacet sedm – dvacet osm – dvacet devět - třicet					

1. Jak se ptáme na čas? / Wie fragen wir nach der Uhrzeit?

Doplňte:

je, je, hodin, hodin, kolik, prosím

Kolik teď hodin?

Prosím vás, je hodin?

Nevíte kolik je? Nevíte,, kolik je hodin? (höflich gefragt)

Už pozdě. Už je hodně

2. Najděte správnou odpověď / Finden Sie die richtige Antwort:

Jsou tu někde hodiny?	⇒	Tam jsou hodiny, na zdi.
Má někdo hodinky?		Ano, mám.
Kolik je hodin?		Mám jedny hodinky.
Kolik máš hodinek?		Ne, ještě není.
Je už pět?		Nikdo.
Máš hodinky?		Je jedna (hodina).

3. A: Kolik je teď hodin, prosím? / Wie spät ist es jetzt, bitte?

1:00, 2:30, 5:20, 12:00, 21:00, 22:15, 10:10, 8:30, 5:45, 3:30, 4:40, 6:45, 7:50, 11:55

↑↑ B: V kolik hodin se sejdem? / Um wie viel Uhr treffen wir uns?

Gramatika / Grammatik

Substantiva / Substantive, 7. Fall- Instrumental, Singular, Plural

Fallfrage: S kým, čím? / Mit wem, womit?

Nach den Präpositionen: s, se (mit), před (vor), za (hinter), pod (unter), nad (über), mezi (zwischen)

S kým jsi? Čím jedeš? Kde jsi? Kudy jdeš?

Mit wem bist du? Womit fährst du? Wo bist du? Wodurch gehst du?

7.F.S g. Maskulinum	s pánem	s mužem	s předsedou	se soudcem	s <u>milým</u>	s <u>průvodčím</u>	hradem lesem	(se) strojem
7.F.Pl. M	s pány	s muži	s předsedy	se soudci	s <u>milými</u>	s <u>průvodčími</u>	hrady/ lesy	(se) stroji

S kým mluvíš? → S panem profesorem, s Pavlem, s přítelem, se známým.

S kým teď jsi? → S kamarády, s přáteli, s kolegy.

S kým tam budeš? → S rodiči, s přítelem, se známým.

Čím jedeš? → Vlákem, autobusem.

7.F.Sg. Femininum	se ženou	s růží	s písní	s kostí	s milou	s průvodčí
7.F.Pl. F	se ženami	s růžemi	s písněmi	s kostmi	s milými	s průvodčími

S kým mluvíš? → S kamarádkou, s Pavlou, se známou, s přítelkyní, s kolegyní.
Kde budeš čekat? → Před školou, před fakultou.

7.F.Sg. Neutrum	městem	mořem	s kuřetem	stavením	se vstupným
7.F.Pl. N	městy	moři	s kuřaty	staveními	

Jdu městem. / Ich gehe durch die Stadt.
Jsi spokojený se svým studiem?
Čím jedeš? → Jedu autem, metrem.

Adjektiva (přídavná jména) / Adjektive (Eigenschaftswörter)- 7.Fall, Sg., Pl.

A. Tvrdá adjektiva / Harte Adjektive

Mb Sg.	s mladým mužem	Mu	krásným dnem	F	s mladou ženou	N	krásným městem
Pl.	s mladými muži		krásnými dny		s mladými ženami		krásnými městy

A: Jezdíš autem?
B: Ano, jezdím moc rád.
A: Jakou značkou?
B: Rolls roycem
A: To je drahé auto, že?
B: Ano. Já jezdím jen drahými auty.

A: Fährst du ein Auto?
B: Ja, ich fahre sehr gern.
A: Welche Marke?
B: Rolls royce.
A: Das ist ein teures Auto, nicht wahr?
B: Ja. Ich fahre nur teure Autos.

B. Měkká adjektiva / Weiche Adjektive

Mb Sg.	s cizím mužem	Mu	jarním dnem	F	s cizí ženou	N	cizím městem
Pl.	s cizími muži		jarními dny		s cizími ženami		cizími městy

A: Ještě pořád telefonuje?
B: Ano, s dnešními výhodnými tarify se může dlouho telefonovat.
A: A s kým mluví?
B: Se svou hypermoderní a inteligentní milou.

A: Immer noch telefoniert er?
B: Ja, mit heutigen günstigen Tarifen kann man lange telefonieren.
A: Und mit wem spricht er?
B: Mit seiner hypermodernen und intelligenten Geliebten.

Cvičení / Übungen

1. A. S kým to mluví? / Mit wem spricht er?

jeden cizinec → s jedním cizincem

dobry známý →	nový kamarád →
dobří známí →	noví kamarádi →
dobrá známá →	nová kamarádka →
dobré známé →	nové kamarádky →
jeden známý →	jedna známá →
pan inženýr Nový →	Pavel Smutný →
paní inženýrka Nová →	Monika Stará →
nějaká pěkná slečna →	pan profesor Semelka →

2. A. S kým půjdeš do kina? / Mit wem gehst du ins Kino? Verwenden Sie Pronomina aus der Tabelle

7. Fall	(se) mnou	(s) tebou	jím, s ním	jí, s ní	(s) námi	(s) vámi	jimi, s nimi	(s /se) sebou
---------	--------------	--------------	------------	-------------	-------------	-------------	--------------	------------------

s tátou → s ním

s kamarády →	s bratrem →
s přítelkyní →	se sestrou →
s Monikou →	s přítelem →
s pěknou slečnou →	s Pavlou →
s přáteli →	s novými kamarády →
se známými →	s jednou známou →
	se svou přítelkyní →

3. Odpovězte/ Antworten Sie

- S kým často mluvíte? →
- S kým chodíte do kina? →
- S kým se rád/a učíte? →
- S kým bydlíte? →
- S kým jedete na dovolenou? →
- S kým je vám dobře? →
- S kým si rozumíte? →
- S kým si nerozumíte? →

4. Tvořte sedmý pád / Bilden Sie den 7. Fall

Píšu **pero**. → Píšu perem. Mluvím **přítel**. → Mluvím s přítelem.

Do školy jezdím **metro**. Ty jezdíš **autobus** nebo **tramvaj**? Na dovolenou jezdím **moje rodina**. On jezdí **jeho přátelé**. Snídám chléb **a máslo**. Piji kávu **a mléko**. Obědvám knedlíky **a meruňky a tvaroh**. Píšu **propiska**. Umývám se jen **voda**. Tancuji **přítelkyně**. Mluvím **jeden známý**. On telefonuje **doktor**. Sejdu se **náš profesor**. Sejdeš se **vaše profesorka**?

5. Upravte rozhovory / Ordnen Sie Gespräche

1.

- A: S kým pořád telefonuješ? B: Ne, s mým výhodným tarifem můžu
A: Není to moc drahé? dlouho telefonovat.
A: A proč se s tou svou milou B: Nemám čas.
nesetkáš? B: Se svou přítelkyní.

2.

- A: Jezdíš na kole? B: Ano, miluju velkou rychlost a rychlá auta.
A: Takže jezdíš autem? B: Nemám rád kolo. Je pomalé.
A: Proč? B: Ne, vůbec.
A: Jezdíš tedy jen rychlými auty, že? B: To máš pravdu. A co ty? Jezdíš také?
A: Ne, nejezdím. Nemám auto.
Chodím pěšky.

3.

- A: Co si dáš? B: S mlékem, prosím. A ty piješ černou?
A: Černou nebo s mlékem? B: Kávu, prosím.
A: Ne, dávám přednost čaji. B: S medem a citronem?
A: Ne, bez medu, bez citronu. B: Já piju vždy s medem. Čaj musí být sladký.
Piju zelený čaj.

Gramatika / Grammatik

Kdy jste byli nebo budete v Praze?/ Wann waren oder werden Sie in Prag sein?

měsíce /Monate: **dny/Tage:** **roční období /Jahreszeiten:** **okamžiky / Momente (adverbial):**

leden → v lednu
únor → v únoru
březen → v březnu
duben → v dubnu
květen → v květnu
červen → v červnu
červenec → v červenci
srpen → v srpnu
září → v září
říjen → v říjnu
listopad → v listopadu
prosinec → v prosinci

pondělí → v pondělí
úterý → v úterý
středa → ve středu
čtvrtek → ve čtvrtek
pátek → v pátek
sobota → v sobotu
neděle → v neděli
víkend → o
víkendu

jaro → na jaře
léto → v létě
podzim → na
podzim
zima → v zimě

ted' = jetzt
nyní = nun
hned = gleich, sofort
předevčirem = vorgestern
včera = gestern
dnes = heute
zítra = morgen
pozítrí = übermorgen
za chvíli = in einer Weile
někdy = manchmal
nikdy = nie
ráno = morgens
dopoledne = vormittags
v poledne = mittags
odpoledne = nachmittags
večer = abends
v noci = nachts
brzy = bald

Sloveso být

Person	Präsens	Futur	Präteritum	Konditional
1.	jsem / ich bin	budu(psát) / ich werde...	byl/a jsem / ich war	byl/a bych / ich wäre
2.	jsi	budeš (schreiben)	byl/a jsi	byl/a bys
3.	je	bude	byl/a	byl/a by
1.	jsme	budeme	byli/y jsme	byli/y bychom
2.	jste	budete	byli/y jste	byli/y byste
3.	jsou	budou	byli/y	byli/y by

Kde jsi?

Jsem v Německu, v Braunschweigu.

Kde budeš za měsíc?

Budu v Česku, v Praze.

Kde jsi byl včera?

Včera jsem byl v kině.

Kde bys byl rád/ ráda?

Byl/a bych rád/a v New Yorku.

Cvičení / Übungen

1. Časujte / Konjugieren Sie

Jsem student/ka na technické univerzitě. Budu studovat v Praze. Byl/a jsem na kurzu češtiny.
Byl bych rád brzy na studiích v Česku. / Byla bych ráda brzy na studiích v Česku.

2. Doplňte tvary slovesa být / Ergänzen Sie das Verb být

Ted'(já) v Praze. Celý rok zde na stavební fakultě. zde studovat architekturu. Včera jsem na Staroměstském náměstí a na Václaváku. Centrum krásné.tam stále hodně lidí, také cizinců. tam rád sám, chci si město prohlédnout v klidu. Každé roční období musí v Praze krásné. Určitě zde (já) ještě na jaře, to Praha nejkrásnější (am schönsten).

3. Odpovězte / Antworten Sie

Kde jste teď?

Kde jste byl o víkendu?

Kde jste byl/a včera?

Kde budete dnes večer?

Kde budete zítra?

Kde byste byl/a rád/a v zimě?

Kde byste byl/a rád/a v létě?

4. Přeložte / Übersetzen Sie

Wer, was, wo, wann, warum?

Ich bin ein deutscher Student und lerne Tschechisch. Der Tschechischsprachkurs hier in Deutschland ist zu Ende. Bald werde ich schon in Prag sein. Ich werde dort an der TU Prag studieren. Ich wäre dort gern schon morgen. Warum? ...

Slovička a vazby 1

představovat se, představuje se
Dobrý den! / Ahoj!
jmenovat se, jmenuji se, jmenuje se
být, jsem, je (unregelmäßiges Verb)
student, m. - studentka, f.
Němec, m. - Němka, f.
bydlet, bydlím, bydlí
studovat, studuji, studuje
Braunschweig, m., v Braunschweigu (6.Fall)
ten, ta, to (Demonstrativpronomen)
Německo[njemezko], n., v Německu (6.F.)
chtít, chci, chce (unregelmäßiges Verb)
Praha, f., v Praze (6.F.)
tedy
Česko,[tschessko] n., v Česku (6.F.)
jak
já - vy
učitel, m. - učitelka, f.
nebo
Promiň!- Promiňte!

kdo
slečna, f.
To je....
ano - ne
zde
muž, m. - žena, f.
také
ale
Oldenburg, m., v Oldenburgu (6.F.)
Hamburg/Hamburk, m. v Hamburg/ku
Hannover, m., v Hannoveru (6.F.)
profesor, m.- profesorka, f.
Čech, m., Češka, f.
inženýr, m., inženýrka, f.
pracovat, pracuji, pracuje
pán, pan Nový, m.- paní, paní Nová, f.
učit se, učím se, učí se
česky
Těší mě.
Pojď! - Pojďte dál!
Posaď se! - Posad'te se!
náš, naše, naše
kurz, m. [kurs]
právě / teď
začínat, začínám, začíná
on, ona, ono
už

Vokabeln und Wendungen1

sich vorstellen, er stellt sich vor
Guten Tag! / Hallo!
heißen, ich heiße, er heißt
sein, ich bin, er ist
Student, m./ Studentin, f.
Deutscher, m. / Deutsche, f.
wohnen, ich wohne, er wohnt
studieren, ich studiere, er studiert
Braunschweig, in Braunschweig
der, die, das
Deutschland, n., in Deutschland
wollen, ich will, er will
Prag, in Prag
also
Tschechien, n. in Tschechien
wie
ich – ihr, Sie
Lehrer, m. - Lehrerin, f.
oder
Entschuldigung, Verzeihung/
Entschuldige! - Entschuldigt! / Entschuldigen Sie!
wer
Fräulein, n.
Das ist
ja – nein
hier
Mann, m. – Frau, f.
auch
aber
Oldenburg, n., in Oldenburg
Hamburg, n., in Hamburg
Hannover, n., in Hannover
Professor, m.- Professorin, f.
Tscheche, m. – Tschechin, f.
Ingenieur, m. - Ingenieurin, f.
arbeiten, ich arbeite, er arbeitet
Herr, Herr Nový, m.- Frau, Frau Nová, f.
lernen, ich lerne, er lernt
tschechisch
Freut mich.
Komm!– Kommt/ Kommen Sie herein!
Setz dich!- Setzt euch / Setzen Sie sich!
unser, unsere, unser
Kurs, m.
gerade/ jetzt
beginnen, ich beginne, er beginnt
er, sie, es
schon

Slovička a vazby 2

dobře
Jak se máš? - Ujde to.
mít, mám, má (unregelmäßiges Verb)
 Jak se máš/ máte?
 mít hodně práce
teď
dělat, dělám, dělám
zkouška [skouschka], -y, f.
 dělat zkoušky
v září
univerzita, -y, f.
 na technické univerzitě
štěstí, 0, n.
 Tak hodně štěstí!
a - i
skvěle / To je skvělé!
teď
čas, -y, m_u.
 mít čas
jít, jdu, jde (unregelmäßiges Verb)
 jít na pivo
pivo, -a, n
rád, m.; ráda, f.; rádo, n.
 mám rád, jsem rád
novinka, -y, f.
jaký, jaká, jaké
 jaké: Pl.m_u. + f.
Co je nového?
jet, jedu, jede (unregelmäßiges Verb)
do Německa
To je skvělé!
gratulovat, gratuluji, gratuluje
cizinec [tzisinetz], cizinci, m. – cizinka, -y, f.
Němec [njemetz], Němci, m_b. – Němka, -y, f.
výborně
To mě těší.
děkovat, děkuji/u, děkuje
stres, 0, m_u
Čech, Češi, m_b. – Češka, -y, f.
že?
kolej, -e, f.
 bydlet na koleji (6.Fall)
podnájem, -podnájmy, m_u
 bydlet v podnájmu (6.F.)
tam
spokojený, m. – spokojená, f.
 moc spokojený/-á
učit se, učím se, učí se

Vokabeln und Wendungen 2

gut
Wie geht´s? - Es geht.
haben, ich habe, er hat
 Wie geht es dir/ Ihnen?
 viel Arbeit haben
jetzt
machen, ich mache, er macht
Prüfung, -en, f.
 Prüfungen machen
im September
Universität, -en, f.
 an der TU
Glück, 0, n.
 Also viel Glück!
und – und, auch, sowie
toll, glänzend./ Das ist toll!
jetzt
Zeit, -en, f.
 Zeit haben
gehen, ich gehe, er geht
 auf ein Bier gehen/mitkommen
Bier, -e, n.
gern, froh
 ich habe gern, ich bin froh
Neuigkeit, -en, f.
was für ein / welcher, welche, welches
 Pl.Mu+F: welche
Was gibt´s Neues?
fahren, ich fahre, er fährt (gehen)
nach Deutschland
Das ist toll!
gratulieren, ich gratuliere, er gratuliert
Ausländer, -, m. – Ausländerin, -nen, f.
Deutscher, Deutsche, –Deutsche, Deutsche
ausgezeichnet
Das freut mich.
danken, ich danke, er dankt
Stress, 0, m.
Tscheche, Tschechen –Tschechin, -nen,
nicht wahr?
Studentenheim, -e, n.
 im Studentenheim wohnen
Untermiete, -n, f.
 zur Untermiete wohnen
dort
zufrieden
 sehr zufrieden
lernen, ich lerne, er lernt

učit, učím, učí	unterrichten, ich unterrichte, er unterrichtet
ráno X ráno, -a, n. (jítro, -a, n.)	morgens X Morgen, -, m.
Hodně štěstí!	Viel Glück!
strach,(-y),m _u	Angst, Ängste, f.
Mám strach.	Ich habe Angst.
těžký,m.- těžká,f.	schwer
jít ven, jdu ven, jde ven	ausgehen, ich gehe aus, er geht aus
celý,m. – celá,f.	ganz
celá třída	die ganze Klasse
Je tam veselo.	Es geht dort lustig zu.
na chvíli	für eine Weile
dnes	heute
zítra	morgen
Na shledanou!	Auf Wiedersehen!
Na viděnou!	Auf Wiederschauen!
asistent,-i,m _b	Assistent, Dozent, -en, m.
přednáška,-y,f.	Vorlesung, -en, f.
fakulta,-y,f.	Fakultät, -en, f.
na fakultě (6.F.)	an der Fakultät
zajímavý,m.-zajímavá,f.	interessant
moc rád,m.- moc ráda,f.	sehr gern
čas,-y,m _u .	Zeit, -en, f.
pozdrav, -y, m.	Gruß, Grüße, m.
večer X večer, -y, m.	abends X Abend, -e, m.
noc, noci, f.	Nacht, Nächte, f.
děkovat, děkuji, děkuje	danken, ich danke, er dankt
prosit, prosím, prosí	bitten, ich bitte, er bittet
Není zač.	Nichts zu danken!
peníz, peníze, m _u –Nemám peníze.Pl.	Geld, (-er), n.- Ich habe kein Geld.
sourozenec, sourozenci, m _b .	Geschwister, -, n.
bohužel	leider
nějaký,m.- nějaká,f., nějaké,pl.m _u .+f	ein / irgendwelcher
nějaké novinky	einige Neuigkeiten
žádný,m. –žádná,f.	kein
totiž	nämlich
ještě	noch
německy	deutsch
dva, m.- dvě, f.+n.	zwei
oba, m. – obě, f. +n.	beide
dobry, m. –dobrá, f.	gut
rozumět, rozumím, rozumí	verstehen

Slovička a vazby 3

kde
Odkud jste?
kam
škola,-y,f.
v,ve (6.Fall)
 ve škole, v Německu
můj,m.- moje,f.- moje,n.Sg.
 můj kurz, moje škola
univerzita,-y,f.
 technická univerzita
rok,-y,mu.
 jeden rok, dva roky, pět roků
řád,m.- ráda,f.- rádo,n. Sg.
poznat, poznám, pozná
jiný,m.- jiná,f.-jiné,n.Sg.
 jiný svět-jiná škola-jiné město
proto
brzy
tam
jsem – budu,budeš, bude, budeme, budete, budou
do (2.Fall)
 do Prahy
na (4.Fall / 6.Fall)
 na ČVUT [tsche:we:u:te:]
 na stavební, strojní,
 elektrotechnickou fakultu /-ě
rodič, -e , mb.
přítel, přátelé,mb.-přítekně,přítekně,f.
sám
den, dny, mu
 jeden den, dva dny, pět dnů
možná
já – mi(3.Fall)
 Bude mi smutno.
potom
určitě
doma
máma, -y,f.
táta, tátové,mb.
bratr, bratři, mb.
sestra, -y,f.
babička,-y,f.
dědeček, dědečkové/ dědečci, mb.
slavit, slavím, slaví
narozeníny,f., Pl.
loučit se, loučím se, loučí se (s+7.F.)
rodina,-y.,f.

Vokabeln und Wendungen 3

wo
Woher kommen Sie?
wohin
Schule, -n, f.
in
 in der Schule, in Deutschland
mein, meine, mein
 mein Kurs, meine Schule
Universität, -en, f.
 Technische Universität
Jahr, -e, n.
 ein Jahr, zwei Jahre, fünf Jahre
gern
kennen lernen
ein anderer, eine andere, ein anderes
 eine andere Welt, Schule, Stadt
deshalb, deswegen
bald
dort
ich bin -ich werde, du wirst, er wird,... sein
nach
 nach Prag
an, auf
 an die/ der TU
 an die/der Bau-, Maschinenbau-,
 Elektrotechnische Fakultät
Elternteil, Eltern
Freund, Freunde, m. -Freundin, -nen, f.
allein, selbst
Tag, -e, m.
 ein Tag, zwei Tage, fünf Tage
vielleicht
ich – mir
 Es wird mir bange sein.
danach, dann
sicher, bestimmt
zu Hause, daheim
Mutter, Mütter, f.
Vater, Väter, m.
Bruder, Brüder, m.
Schwester, Schwestern, f.
Oma, Omas, f.
Opa, Opas, m.
feiern, ich feiere, er feiert
Geburtstag, -e, m.
Abschied nehmen, ich nehme A.,er nimmt A. von
Familie, -n, f.

zůstat, **zůstanu**(=Zukunft), zůstane
 těšit se, těším se, těší se
 hospoda,-y,f.
 v hospodě(6.F.),do hospody (2.F.)
 kamarád,-i,m_♂
 loučit se s kamarády(7.F.)
 zítra
 nádraží, nádraží, n.
 na nádraží (4./6.F.), hlavní nádraží
 Je brzy ráno.
 hodina,-y,f.
 jedna hodina, dvě hodiny, pět hodin
 chladno
 sedět, sedím, sedí
 vlak,-y, m_♂
 ve vlaku
 konečně
 konečná, -é, f.
 vystupovat, vystupuji, **vystupuje**
 nikdo
 čekat, čekám, čeká
 poprvé
 plán, -y, m_♂
 plán města
 vědět, vím, ví, (oni)vědí (unregelmäßig)
 kolej,e,f.
 na kolej (4.F.)
 centrum, -a,n.
 v centru (6.F.), do centra (2.F.)
 To není daleko.
 Jdu pěšky.
 kufr,-y,m_♂
 ruksak,-y,m_♂
 taška,-y, f.
 notebook,-y, m_♂
 mám s sebou
 jen
 co
 potřebovat, potřebuji, **potřebuje**
 vše
 pěkně
 těžký,m-těžká,f-těžké,n.
 neděle, neděle,f.
 volno
 až
 snídat, snídám, snídá
 a potom

bleiben, **ich werde bleiben, ...**
 sich freuen
 Kneipe, -n, f.
 in der/die Kneipe
 Kamerad, -en, m.
 von den Kameraden Abschied nehmen
 morgen
 Bahnhof, Bahnhöfe, m.
 auf den/ dem B., Hauptbahnhof
 Es ist früh morgens.
 Stunde, -n, f./ Uhr, -en, f.
 eine Uhr/Stunde, zwei, fünf Uhren/Stunden
 kühl
 sitzen
 Zug, Züge, m.
 im Zug
 endlich
 Endstation, -en, f.
 aussteigen
 niemand
 warten
 zum ersten Mal
 Plan, Pläne, m.
 Stadtplan
 wissen
 Studentenheim, -e, n.
 ins Studentenheim
 Zentrum, Zentren, n.
 im Zentrum, ins Zentrum
 Es ist/ liegt nicht weit.
 Ich gehe zu Fuß.
 Koffer,-, m.
 Rucksack, Rucksäcke, m.
 Tasche, -n, f.
 Notebook, -s, s
 ich habe bei mir / dabei
 nur
 was
 brauchen
 alles
 schön
 schwer
 Sonntag, -e, m.
 frei
 erst
 frühstücken
 und dann, nachher

prohlédnout (si), **prohlédnu**(= Zukunft),
 prohlédne
 orloj,-e, m_u
 Staroměstském náměstí, n.
 na Staroměstském náměstí (6.F.)
 Karlův most, m.
 hrad,-y,m_u - Hrad
 krásný,m.- krásná,f.-krásné,n.
 svítit - svítí slunce
 všude
 turista, turisté /turisti, m_b
 Co mě zde čeká?
 náročný, m- náročná, f. – náročné,n.
 náročné studium
 nový,m.-nová,f.-nové,n.
 noví přátelé, m_b.Pl.
 zajímavý,m.- zajímavá,f.-zajímavé,n.
 zajímavá setkání ,n.Pl.
 překvapení, překvapení, n.
 spokojený,m.- spokojená,f.-spokojené,n.
 zahraniční X cizí
 milý,m.- milá,f.-milé,n.
 milý,milí,m. – milá,milé,f.
 pilný,m.-pilná,f.-pilné,n.
 líný,m.- líná,f.- líné,n.
 mladý,m.- mladá,f.- mladé,n.
 starý,m.- stará,f.- staré,n.
 nový,m.- nová,f.- nové,n.
 drahý,m.- drahá,f.- drahé,n.
 levný,m.- levná,f.- levné,n.
 nudný,m. – nudná,f.- nudné,n.
 teplý,m. – teplá,f. – teplé,n.
 studený,m.- studená,f. – studené,n.
 německý,m.-německá,f – německé,n.
 český,m. – česká,f. –české,n.
 velký,m. – velká,f. –velké,n.
 malý,m. – malá,f. –malé,n.
 lehký,m. – lehká,f. – lehké,n.
 těžký,m. – těžká,f. - těžké,n.
 žít, žiji, žije
 vyučování, -,n.
 ptát se, ptám se, ptá se
 říkat, říkám, říká
 spolu
 že
 studium, studia,n.
 mluvit, mluvím, mluví
 Mnichov, m_u.
 Londýn, m_u.
 Řím, m_u.

besichtigen, **ich werde besichtigen**,...
 astronomische Aposteluhr, -en, f.
 Altstädterring, m.
 am Altstädterring
 Karlsbrücke, f.
 Burg, -en, f. – die Prager Burg
 schön
 scheinen - die Sonne scheint
 überall
 Tourist, -en, m.
 Was erwartet mich hier?
 anspruchsvoll
 ein anspruchvolles Studium
 neu
 neue Freunde
 interessant
 interessante Treffen
 Überraschung, -en, f.
 zufrieden
 ausländisch X fremd
 lieb, nett
 Geliebter, m. – Geliebte, f.
 fleißig
 faul
 jung
 alt
 neu
 teuer
 billig
 langweilig
 warm
 kalt
 deutsch
 tschechisch
 groß
 klein
 leicht
 schwer
 leben
 Unterricht, -e, m.
 fragen
 sagen
 zusammen
 dass
 Studium, Studien, n.
 sprechen
 München
 London
 Rom

umět, umím, umí
odpovědět, **odpovím**(= Zukunft), odpoví
snídaně, -,f.
kdy
Polsko, n.
Slovensko, n.
menza, -y, f.
restaurace, -, f.
Anglie,f.
Francie, f.
Amerika, f.
Rakousko, n.
Švýcarsko, n.
obědvat, obědvám, obědvá
oběd, -y, m_u
práce,-,f.
totiž
od (2.F.)

können
antworten, **ich werde antworten,...**
Frühstück, -e, n.
wann
Polen
Slowakei
Mensa, -en, f.
Restaurant, -e, n.
England
Frankreich
Amerika
Österreich
Schweiz
zu Mittag essen
Mittagessen, -, n.
Arbeit, -en, f.
nämlich
von

Slovička a vazby 4

měsíc, -e, m_u
baví mě
 Co tě baví?
život, -y, m_u
dobrodružství, -, n.
hektický, m. – hektická, f. – hektické, n.
člověk, Sg. lidé, Pl.
lidi /lidé, Pl. (MW.kost)
potřebovat, potřebuji, potřebuje
nerv, -y, m_u, pevné nervy
moc
živý, m. – živá, f. – živé, n.
neklidný, m. – neklidná, f. – neklidné, n.
všude
neustále, pořád
slyšet, slyším, slyší
čeština, -y, f.
španělština, -y, f.
angličtina, -y, f.
ruština, -y, f.
francouzština, -y, f.
kosmopolitní, m., f., n.
Španěl, -é, m_b
Američan, -é, m_b
Rus, -ové, m_b
Francouz, -i/ -ové, m_b
další, m., f., n.
pupek, pupky, m_u
 pupek světa
umět, umím, umí
domluvit se, domluví se, domluví se
anglicky
přece
trochu
sice
chyba, -y, f.
několik
seminář, -e, m_u
cvičení, -, n.
přestávka, -y, f.
občerstvení, -, n.
knihovna, -y, f.
opravdu
dát (si), dám (si), dá (si)
někdy - nikdy
kino, -a, n.
koncert, -y, m_u
čas, -y, m_u

Vokabeln und Wendungen 4

Monat, -e m., Mond, -e, m.
Es macht mir Spaß.
 Was macht dir Spaß?
Leben, -, n.
Abenteuer, -, n.
hektisch
Mensch, -en, m., Leute
Menschen, Leute
brauchen
Nerv, -en, m., feste Nerven
viel / sehr
lebendig, lebhaft
unruhig
überall
immer
hören
Tschechisch, n.
Spanisch, n.
Englisch, n.
Russisch, n.
Französisch, n.
kosmopolitisch
Spanier, -, m.
Amerikaner, -, m.
Russe, -n, m.
Franzose, -n, m.
ein anderer, eine andere, ein anderes
Nabel, -, m.
 der Nabel der Welt
können, schaffen
sich verständigen, ich werde mich verständigen
englisch
doch
ein bisschen
zwar
Fehler, -, m.
ein paar; einige
Seminar, -e, n.
Übung, -en, f.
Pause, -n, f.
Imbiss, -e, Erfrischung
Bibliothek, -en, f.
wirklich
nehmen (si), geben, ich werde nehmen/ geben
manchmal - niemals
Kino, -s, n.
Konzert, -e, n.
Zeit, -en, f.

spát, spím, spí	schlafen
půlnoc,-i,f.	Mitternacht, ä-e, f.
víkend,-y, mu	Wochenende,-n,n.
chodit, chodím, chodí(4.K.)	oft gehen
protože	weil
stihnout, stihnu, stihne	schaffen, ich werde schaffen
hodně	viel, sehr
věc,-i,f.	Ding,-e, n., Sache,-n,f.
návštěva,-y,f.	Besuch, -e,m.
výlet,-y, mu	Ausflug,ü-e,m
psát, píše/u, píše	schreiben
seminárka,-y,f.	Seminararbeit,-en, f.
referát,-y, mu	Referat,-e,n.
sport,-y, mu	Sport,-arten, m.
pondělí,-,n.	Montag,-e, m
čtvrtek,-y, mu	Donnerstag,-e,m.
trénink,-y, mu	Training,-e, n.
hrát, hraji, hraje	spielen
fotbal,0, mu	Fußball,0,m.
koníček, koníčky, mu	Hobby,-s.,n.
zápas,-y, mu	Match, ä-e, n.
plavat, plavu, plave	schwimmen
sobota, -y,f.	Samstag,-e, m.
bazén,-y, mu	Schwimmbad, ä-er, n.
strávit, strávím, stráví	verbringen, ich werde verbringen
dopoledne,-, n.	Vormittag,-e,m.
a pak	und dann
celý, m. – celá, f. – celé, n.	ganz
cítit se, cítím se, cítí se	sich fühlen
cítit se fit	sich fit fühlen
relaxace,-, f.	Relaxen,0,n.
povinnost,-i, f.	Pflicht,-en,f.
pryč	weg
úřad, -y, mu	Behörde, n,n.
banka,-y, f.	Bank, -en, f.
jen	nur
automat,-y, mu	Geldautomat,-en, m.
platit, platím, platí	zahlen
karta,-y, f.	Karte,-en,f.
platební karta	Bankkarte
nákup,-y, mu	Einkauf, Einkäufe,m.
kupovat (si),kupuji, kupuje	kaufen: jetzt, oft, gewöhnlich
koupit(si), koupím(si), koupí(si)	kaufen, ich werde (mir) kaufen
jídlo,-a,n.	Essen,0, n., Lebensmittel,Pl.
jízdenka,-y, f.	Fahrkarte, -n,f.
kniha,-y,f.	Buch, Bücher,n.
cédéčko,-a, n.	CD,-s, n
DVD,n.	DVD,-s, n.
vstupenka,-y, f.	Eintrittskarte,-n,f.
koncert,-y, mu.	Konzert,-e, n.

šťastný,m. – šťastná,f.- šťastné,n.	glücklich
krásný,m. – krásná,f.- krásné,n.	schön
vila,-y, f.	Villa, -en, f.
soukromí,-, n.	Privatleben, n., Privatsphäre, f.
pokoj,-e, mu	Zimmer,-, n.
kuchyň, -ě, f.	Küche, -n, f.
koupelna, -y, f.	Bad, ä-er, n.
záchod,-y, mu.	Toilette, -n, f.
předsíň, -ě, f.	Flur, -e, m.
balkon,-y, mu.	Balkon, -s, m.
pro sebe	für sich selbst
nikdo	niemand
rušit, ruším, ruší	stören
poslouchat, poslouchám, poslouchá	hören, lauschen
hudba, -y, f.	Musik,0,f.
dívat se, dívám se, dívá se	schauen
televize,-, f.	Fernsehen, -, n.
dívat se na televizi	fernsehen
vařit, vařím, vaří	kochen
zpívat, zpívám, zpívá	singen
písnička,-y, f.	Lied, -er, n.
některý,m. – některá,f.- některé,n	mancher – manche - manches
líbit se,líbím se, líbí se	gefallen
nazpaměť	auswendig
když	wenn
fitnes centrum , centra, n.	Fitness- Studio, -es, f.
(jít) posilovat, posiluji, posiluje	zum Krafttraining gehen
k tomu	dazu
aerobik,0, mu.	Aerobic,0, f.
kickbox,0, mu.	Kickboxen n.
víkend,-y, mu.	Wochenende, -n,n.
o víkendu	am Wochenende
jezdit, jezdím, jezdí	oft fahren, ich fahre(oft, regelmäßig)
kolo, -a, n.	Fahrrad, -äder, n.
příroda, 0, f.	Natur,0, f.
do přírody	ins Grüne
všude	überall
škoda	schade
cyklista,-y, mь.	Radfahrer,-, m.
myslet, myslím, myslí	denken
pěkný,m. – pěkná,f.- pěkné,n.	hübsch
místo,-a, n.	Platz, Plätze, m. Ort, -e,m.
in-line brusle/ inlajny,Pl.	Inliner, Pl.
těšit se , těším se, těší se	sich freuen
zima,-y.f.	Winter,-, m.
bruslit, bruslím, bruslí	Schlittschuh laufen
hora, -y, f.	Berg, -e, m.
na hory/na horách Pl.	in die Berge/in den Bergen
lyžovat, lyžuji, lyžuje	Ski laufen
snowboard,-y, mu.	Snowboard, -s,n.

přijít, přijdu, přijde	kommen, ich werde kommen
sednout si, sednu si, sedne si	sich setzen, ich werde mich setzen
auto,-a, n.	Auto, -s,n.
výlet,-y, mu.	Ausflug, ü-e,m.
venkov,0, mu.	Lande, -n,n.
hodně	viel, sehr
zámek,-y, mu.	Schloss, -össer, n.
vlastně	eigentlich
sešit,-y, mu.	Heft, -e,n.
kniha,-y,f.	Buch, -ü-er,n.
ubytování,-,n.	Unterkunft, -ü-e,f.
dostat, dostanu, dostane	Bekommen, ich werde bekommen
brigáda,-y,f.	Job, -s, m.
chodit na brigádu	jobben
konto,-a,n.	Konto, -s, n.
zadarmo	umsonst, gratis, kostenlos
zatím	vorläufig
platit, platím, platí	zahlen
učebnice,-,f.	Lehrbuch, -ü-er,n.
stravování,-,n.	Verpflegung, -en, f.
něco	etwas
stát, (stojím), stojí	kosten, (stehen)
Co/ Kolik to stojí?	Was / Wie viel kostet es?
potraviny, pl.f.	Lebensmittel, Pl.
supermarket,-y, mu.	Supermarkt, -ä-e,m.
průkaz,-y, mu.	Ausweis, -e,m.
řidičský průkaz	Führerschein
pas,-y, mu.	Reisepass, -ässe, m.
telefon,-y, mu.	Telefon, -e, n.
mobil,-y, mu.	Handy, -s, n.
shánět, sháním, shání	etwas, jemanden suchen
telefonovat, telefonuji, telefonuje	telefonieren
často	oft
vidět, vidím, vidí (unregelmäßiges Verb)	sehen
dělat, dělám, dělá	machen
koupit, koupím, koupí	kaufen, ich werde kaufen
hrát, hraji, hraje	spielen
hraji na klavír	Klavier spielen
známý,m. – známá,f.- známé,n.	bekannt, m.,f.,n.
známý,známí,m. – známá, známé,f.	Bekannter, m., Bekannte, f.
management,0, mu	Management, -s, n.
dovolená, -é,f.	Urlaub, -e,m.
architektura, -y, f.	Architektur, -en, f.
elektrotechnika,0, f.	Elektrotechnik, 0.f.
ekonomie,-, f.	Ökonomie, -en, f.
matematika,-y,f.	Mathematik,0, f.
fyzika,-y,f.	Physik,0, f.
koření,-, n.	Gewürz, -e, n.
strojírenství,-,n.	Maschinenbau, 0,m.
stavebnictví,-,n.	Bauwesen, 0 ,n.

zemědělství,-n.	Landwirtschaft, 0, f .
práva,pl.,n.	Jura,0,f
jaký,m. – jaká,f.- jaké,n.	was für ein/eine/ein
který,m. – která,f.- které,n.	welcher –welche- welches
nějaký,m. – nějaká,f.- nějaké,n.	irgendwelcher
žádný,m. – žádná,f.- žádné,n.	kein – keine - kein
dlouhý,m. – dlouhá,f.- dlouhé,n.	lang, m.,f.,n.
chvíle,-, f.	Weile, -n,f.
důležitý,m. – důležitá,f.- důležité,n.	wichtig ,m.,f.,n.
zed', zdi,f.	Mauer, -n,f.
cizina,-y, f.	Ausland, 0,n.
pečený,m. – pečená,f.- pečené,n.	gebraten, m.,f.,n.
nový,m. – nová,f.- nové,n.	neu, m.,f.,n.
slovník,-y, mu.	Wörterbuch, -bücher,n.
učebnice,-, f.	Lehrbuch, -,bücher, n.
pití,-, n.	Trinken, 0,n.
pero,-a,n.	Füller, -,m.
propiska,-y,f.	Kuli,s /Stift,-e m.
nic	nichts
voda,-y, f.	Wasser,0,n.
kola,-y, f.	Coca Cola,0,f.
čaj,-e, mu.	Tee, -s, m.
káva,-y, f.	Kaffee, -s, m.
papír,-y, mu.	Papier, -e,m.
kluk, kluci,mb.	Junge, -n,m.
holka,-y, f.	Mädchen, -,n.
úkol,-y, mu.	Aufgabe, -n,f.
ještě ne	noch nicht
vpředu	vorne
problém,-y, mu.	Problem, -e,n.
znát, znám, zná	kennen
obor,-y, mu.	Fach, Fächer, n.
současný,m. – současná,f.- současné,n.	zeitgenössisch, gegenwärtig
současná architektura	gegenwärtige Architektur
léto,-a,f.	Sommer,-,m.
všichni	alle
pravda,-y, f.	Wahrheit,0, f.
Máš pravdu.	Du hast Recht.
To je pravda.	Das ist wahr.
všechno	alles
dlouho	lange
Jak dlouho už jsi v Praze?	Wie lange bist du schon in Prag?
přesně	genau
bezva	toll
těšit se, těším se, těší se	sich freuen auf etw.
hlad,0, mu.	Hunger,0,m.
žízeň,0, f.	Durst,0,m.
matematika,-y,f.	Mathematik,0,f.
nikdo	niemand
opět	wieder

dárek,dárky, mu.
mluví se
nutně
pomoc,0, f.
samozřejmě
přece
začátečník, začátečníci, mь.
až
například, např.
k tomu
Hluboká,0,f.
hodně + 2.F.
několik+ 2.F.
kolik – tolik + 2.F.
naučit se, naučím se, naučí se
lehce
rád – nerad,m., ráda – nerada,f.
krásný - ošklivý
byt,-y, mu.
především
knihovna,-y,F.

Geschenk, -e, n.
man spricht, redet über ...
dringend
Hilfe, -n, f.
selbstverständlich
doch
Anfänger, -,m.
wenn
zum Beispiel, z.B.
dazu
Schloss Hluboká
viel
ein paar, einige
wie viel – so viel
etw. lernen, erlernen: ich werde lernen
leicht
gern –ungern, m.+f.
schön - hässlich
Wohnung, -en, f.
vor allem
Bibliothek, -en,f.

Slovička a vazby 5

budík , -y, mu.
zvonit, zvoním, zvoní
ležet, ležím, leží
postel, -e, f.
 v posteli
už
spát, spím, spí
přemýšlet, přemýšlím, přemýšlí
setkat se, setkám se, setká se
proč
muset, musím, musí
stihnout, stihnu, stihne
minuta, -y, f.
meditovat, medituji, medituje
vstávat, vstávám, vstává
umývat (se), umývám, umývá
oblékat (se), oblékám, obléká
chuť, -ě, f.
 mám chuť na...
 Dobrou chuť!
vydatný
snídaně, -f.
 anglická snídaně
snídat, snídám, snídá
proto
sklenice, -f.
džus, -y, mu.
vajíčko, -a, n.
 vajíčko se slaninou
slanina, -y, f.
chléb, chleby, mu.
 chléb s máslem
 kousek chleba
krajíc, -e, mu.
 krajíc chleba
marmeláda, -y, f.
 malinová marmeláda
kaše, -f.
 ovesná kaše
pít, piji, pije
čaj, -e, mu.
 černý čaj
mléko, -a, n.
šálek, šálky mu.
energie, -, f.
vyčistit (si), vyčistím, vyčistí
 Vyčistím si zuby.
rychle

Vokabeln und Wendungen 5

Wecker, -, m.
klingeln
liegen
Bett, -en, n.
 im Bett
schon
schlafen
nachdenken
jemanden treffen, ich werde treffen
warum
müssen
schaffen, ich werde schaffen
Minute, -n, f.
meditieren
aufstehen
(sich) waschen
(sich) anziehen
Appetit, -en, m., Lust, Lüste, f.
 Ich habe Appetit auf...
 Guten Appetit!
deftig
Frühstück, -e, n.
 englisches Frühstück
frühstücken
deswegen, darum
Glas, Gläser, n.
Obstsaft, -säfte, n.
Ei, Eier, n.
 Ei mit Speck
Speck, -e, m.
Brot, -e, n.
 Butterbrot
 ein Stück Brot
Scheibe, -n, f.
 eine Scheibe Brot
Marmelade, -n, f.
 Himbeermarmelade
Brei, -e, m.
 Haferbrei
trinken
Tee, -s, m.
 schwarzer Tee
Milch, -e, f.
Tasse, -n, f.
Energie, -n, f.
putzen (sich), ich werde putzen
 Ich werde mir Zähne putzen.
schnell

spolužák, spolužáci, m̂.
 bavít se, bavím se, baví se
 dobře se bavít
 přesně
 přesně devět
 přicházet, přicházím, přichází
 hodina a půl
 vyprávět, vyprávím, vypráví
 vysvětlovat, vysvětluji, vysvětluje
 psát, píše, píše
 tabule, -, f.
 promítat (film), promítám, promítá
 ptát se, ptám se, ptá se
 zeptat se na něco, zeptám se zeptá se
 poznámka, -y, f.
 pomalu
 končit, končím, končí
 odpovídat, odpovídám, odpovídá
 utíkat, utíkám, utíká
 Utíkám na metro, na tramvaj,
 autobus, -y, m̂.
 autobusem
 tramvaj, -e, f.
 tramvají
 ani, ani -ani
 jezdit, jezdím, jezdí
 jezdit/ jet metrem
 spojení, -, n.
 spojení až do Dejvic
 nastoupit, nastoupím, nastoupí
 přestoupit, přestoupím, přestoupí
 přestoupím na trasu A(na zelenou)
 konečná, -é, f.
 jedu na konečnou
 vystoupit, vystoupím, vystoupí
 kousek, kousky, m̂.
 vzpomínat (si), vzpomínám, vzpomíná
 první, m. f., n.
 jízda, -y, f.
 jízda metrem
 metro, - a, n
 nervózní, m., f., n.
 zmatený- zmatená -zmatené
 ptát se na cestu
 Promiňte, jak se dostanu do / k?
 problém, -y, m̂.
 bez problému /-ů Pl.
 sedět, sedím, sedí
 posluchárna, -y, f.
 plný, m. – plná, f. –plné, n.

Mitschüler, -, m. Kommilitone, -n, m.
 sich unterhalten, sich amüsieren
 sich gut unterhalten, amüsieren
 genau
 Punkt neun
 kommen
 eineinhalb Stunden
 erzählen
 erklären
 schreiben
 Tafel, -n, f.
 einen Film zeigen, projizieren
 fragen nach etw., ich frage
 fragen, sich erkundigen, ich werde fragen
 Anmerkung, -en, f.
 langsam
 enden, beenden
 antworten
 laufen
 Ich laufe zur Metro, Straßenbahn
 Bus, -se, m.
 mit dem Bus
 Straßenbahn, -en, f.
 mit der Straßenbahn
 nicht einmal, weder -noch
 oft/ regelmäßig fahren
 mit der Metro fahren
 Verbindung, -en, f.
 Verbindung bis nach Dejvice
 einsteigen, ich werde einsteigen
 umsteigen, ich werde umsteigen
 ich werde auf die Linie A (auf die grüne) umsteigen
 Endstation, -en, f.
 Ich fahre zur Endstation.
 aussteigen, ich werde aussteigen
 Stück, -e, n.
 sich erinnern
 der, die, das erste
 Fahrt, -en, f.
 die Fahrt mit der Metro
 Metro, -s, f.
 nervös
 verwirrt
 fragen nach dem Weg
 Entschuldigung, wie komme ich in /zu
 Problem –e, n.
 ohne Problem, problemlos
 sitzen
 Hörsaal, -säle, m.
 voll, m., f., n.

otázka, -y, f.
 bufet, -y, m.
 pít, piji, pije
 vypít, vypiji, vypije
 láhev, láhve / lahve, f.
 voda, -y, f.
 perlivá / neperlivá voda
 žízeň, 0, f.
 denně
 asi
 litr, -y, m.
 dva litry vody
 na závěr
 diskuze, -, f.
 diskuze k tématu
 oběd, -y, m.
 bohatý, m. – bohatá, f. – bohaté, n.
 výběr, -y, m.
 vegetarián, -i, m.
 pro
 chutnat, chutná mi
 česká kuchyně
 knedlík, -y, m.
 ovocné knedlíky
 knedlíky s meruňkami a tvarohem
 brambora, -y, f.
 omáčka, -y, f.
 maso, -a, n.
 hodně masa (2.F)
 zabíjačka, -y, f.
 buchta, -y, f.
 atd.
 včera
 měl/a jsem
 knedlo, vepřo, zelo
 národní jídlo
 jíst, jím, jí (unregelmäßiges Verb)
 často
 takže
 polévka, -y, f.
 zeleninová polévka
 čaj, -e, m.
 ostatní
 dávat přednost, dávám, dává přednost + 3.F.
 řízek, řízky, m.
 hranolky, Pl.
 unavený, m. – unavená, f. – unavené, n.
 čekat, čekám, čeká na něco, někoho
 čeká mě...
 určitě

Frage, -n, f.
 Imbissstube, -n, f.
 trinken
 austrinken, ich werde trinken / austrinken
 Flasche, -n, f.
 Wasser, -, n.
 Wasser mit/ohne Kohlensäure
 Durst, 0, m.
 täglich
 etwa, zirka
 Liter, -, m., n.
 zwei Liter Wasser
 zum Schluss
 Diskussion, -en, f.
 Diskussion zum Thema
 Mittagessen, -, n.
 reich, reichhaltig
 Auswahl, -en, f.
 Vegetarier, -, m.
 für
 schmecken, es schmeckt mir
 böhmische, tschechische Küche
 Knödel, -, m.
 Obstknödel, -, m.
 Knödel mit Aprikosen und Quark
 Kartoffel, -n, f.
 Soße, -n, f.
 Fleisch, -e, n.
 viel Fleisch
 Fleisch vom Schlachtfest
 Buchtel, -n, f.
 usw.
 gestern
 ich hatte, ich habe gehabt
 Knödel, Schweinebraten, Sauerkraut
 Nationalspeise, -n, f.
 essen
 oft
 also
 Suppe, -n, f.
 Gemüsesuppe
 Tee, -s, m.
 die anderen
 vorziehen
 Schnitzel, -n.
 Pommes frites, Pl.
 müde, m., f., n.
 warten auf etwas, jemanden
 es erwartet mich
 sicher, bestimmt

opět
 odpoledne
 Padla.
 jít domů
 rozloučit se, rozloučím se, rozloučí se
 nic k jídlu
 lednička,-y,f.
 prázdný,m.- prázdná,f.- prázdné,n.
 máslo,-a,f.
 rajče, rajčata,n.
 okurka,-y,f.
 paprika,-y. f.
 šunka,-y,f.
 jogurt,-y, mu.
 špagety,f. Pl.
 špagety s kečupem
 sušenka,-y,f.
 čokoláda,-y,f.
 To bude stačit.
 vůbec
 dost peněz
 pro jistotu
 vybrat (peníze), vyberu, vybere
 vyberu peníze z automatu
 supermarket,-y, mu.
 daleko
 technický,m. – technická,f. –technické,n.
 zahnout, zahnu, zahne
 doleva - doprava
 rovně
 přejít, přeжду, přejde
 přeжду silnici
 uvařit, uvařím, uvaří
 rychlý,m.- rychlá,f. – rychlé,n.
 večere,-, f.
 cibulka,-y,f.
 jít ven, jdu ven, jde ven
 klub,-y, mu.
 v klubu
 film,-y, mu.
 promítat film
 představovat, představuji, představuje
 představují svou zemi
 země, země, f.
 viděl jsem
 Amerika,-y,f.
 Řecko,0, n.
 Itálie,0,f.

wieder
 nachmittags
 Feierabend
 nach Hause gehen
 sich verabschieden, ich werde mich verabschieden
 nichts zum Essen
 Kühlschrank, -schränke, m
 leer, m.,f.,n.
 Butter, -, f.
 Tomate, -n,f.
 Gurke, -n, f.
 Paprika, -s, m.
 Schinken, -, m.
 Joghurt, -s, m.
 Spagetti, Pl.
 Spagetti mit Ketschup
 Keks, -e, m.
 Schokolade, -n, f.
 Das wird reichen.
 überhaupt, gar
 genug Geld
 sicherheitshalber
 Geld abheben
 Ich werde Geld vom Automaten abheben.
 Supermarkt, -märkte, m.
 weit
 technisch, m.,f.,n.
 abbiegen, ich werde abbiegen
 nach links – nach rechts
 geradeaus
 überqueren
 Ich werde die Straße überqueren.
 fertig kochen, ich werde kochen/fertig kochen
 schnell, m.,f.,n.
 Abendessen,-, n.
 Zwiebel, -n, f.
 ausgehen
 Klub, -s, m.
 im Klub
 Film, -e, m.
 einen Film zeigen/ projizieren
 vorstellen
 sie stellen ihr Land vor
 Land, Länder, n.
 ich sah, ich habe gesehen
 Amerika, -s, n.
 Griechenland,0, n.
 Italien, 0, n.

seznámit se s někým, seznámím se, seznámí se s někým	j-n. kennen lernen ich werde jemanden kennen lernen
další	der, die, das, nächste
víno,-a, n.	Wein,-e, m.
někdo	jemand
tančit, tančím, tančí	tanzen
atmosféra,0, f.	Atmosphäre, -n, f.
příjemný,m. – příjemná,f. – příjemné,n.	angenehm, m.,f.,n.
protože	weil
vlak,-y, mu.	Zug, Züge, m.
sobota,-y,f.	Samstag, -e,m.
známý- známá	Bekannter –Bekannte
ke známým	zu Bekannten
Morava	Mähren, 0, n.
na Moravu	nach Mähren
nakupování,-,n.	Einkaufen, 0, n.
nakupovat, nakupuji, nakupuje	einkaufen
koruna,-y,f.	Krone, -n, f.
euro,-a,n.	Euro, -s, m.
vyměnit, vyměním, vymění	wechseln, ich werde wechseln
vyměnit peníze	Geld wechseln
Půjdeš se mnou?	Kommst du mit?
ulice,-,f.	Straße, -n, f.
trvat dlouho	lange dauern
trvá to dlouho	Es dauert lange.
a pak	und dann
úředník, úředníci,m.b.	Angestellter, -en, m.
měna,-y,f.	Wehrung, -en.f.
(směnný) kurz,-y, mu.	Wechselkurs, -e, m.
poplatek,-y, mu.	Gebühr, -en,f.
bez poplatku.	gebührenfrei
v pořádku	in Ordnung
účet,-y, mu.	Quittung, -en,f., Kassenzettel,m.
nejdříve	zuerst
něco na sebe	etwas zum Anziehen
halenka,-y,f.	Bluse, -n,f.
sukně,-, f.	Rock, Röcke, m.
šaty pl. mu.	Kleid, -er.n.
kabát,-y, mu.	Mantel, -, m.
bunda,-y,f.	Jacke, -n, f.
svetr,-y, mu.	Pulli, -s, m.
tričko,-a,n.	T-Shirt, -s, n.
plavky,Pl.f.	Badeanzug, ü-e, m., Badehose, -n.f.
bez plavek	ohne Badeanzug
kalhoty,Pl.f.	Hose, -n, f.
ponožka,-y,f.	Socke, -n, f.
pouze	nur
džíny,Pl.f.	Jeans, Pl.
To se mi ulevilo.	Da bin ich erleichtert.
strávit, strávím, stráví	verbringen, ich werde verbringen

vyzkoušet(si), vyzkouším, vyzkouší
 tenhle, tahle, tohle, tyhle
 modrý,m. –modrá,f.- modré,n.
 černý,m. –černá,f.-černé,n.
 velikost,-i, f.
 To ti sedne, sluší.
 opravdu
 vzít, vezmu, vezme
 zaplatit, zaplatím, zaplatí
 pokladna,-y,f.
 levný,m. – levná,f. – levné,n.
 trh,-y,m_u.
 držet, držím, drží
 držet dietu
 šetřit, šetřím, šetří
 prodavačka,-y,f.
 přát (si), přeji si, přeje si
 Přejete si?
 chtěl/a bych
 kilo - půl kila čtvrt kila
 rajče, rajčata,n.
 deko, deka,n.
 deset, dvacet deka
 žampion,-y,m_u.
 Ještě něco?
 třešně,-,f
 kytice,-,f.
 kytice růží(2.F.)
 Kolik to stojí?
 Dohromady to dělá
 tolik
 omyl,-y,m_u.
 vždyť
 kvalita,-y,f.
 bio kvalita
 slovník,-y,m_u.
 půjčit, půjčím, půjčí
 přinést, přinesu, přinese
 adresa,-y,f.
 okamžik,-y,m_u.
 Okamžik, prosím!
 ulice,-,f.
 číslo,-a,n
 číslo mobilu
 žít,žiji,žije
 cože?
 červený,m. –červená,f.-červené,n.
 myslet, myslím,myslí
 myslím, že
 stipendium,-a,n.

anprobieren, ich werde anprobieren
 dieser da, diese da, dieses da, diese da
 blau, m.,f.,n.
 schwarz, m.,f.,n.
 Größe, -n, f.
 Das steht dir gut, das passt dir.
 wirklich
 nehmen, ich werde nehmen
 zahlen, bezahlen, ich werde zahlen
 Kasse, -n,f.
 billig, m.,f.,n.
 Markt, ä-e, m.
 halten
 Diät halten
 sparen
 Verkäuferin, -nen,f.
 (sich) wünschen
 Sie wünschen?
 ich möchte
 ein Kilo –ein Pfund – ein halbes Pfund
 Tomate, -n, f.
 100 Gramm
 10, 20 Gramm
 Champignon, -s, m.
 Noch etwas?
 Kirsche, -n. f.
 Blumenstrauß, -sträuße, m.
 Rosenstrauß
 Wie viel kostet das?
 Zusammen macht das
 so viel
 Irrtum, -tümer, m.
 doch, ja
 Qualität, -en,f.
 Bio-Qualität
 Wörterbuch, -bücher, n.
 borgen, leihen, ich werde borgen
 holen, bringen, ich werde holen
 Adresse, -n.,f.
 Augenblick, -e,m.
 (Einen) Augenblick, bitte!
 Straße, -n,f.
 Nummer, -n,f.
 Handynummer
 leben
 was denn?
 rot
 denken
 ich denke, dass
 Stipendium, -en, n.

stoprocentně	hundertprozentig
někde jinde	irgendwo anders
dostávat, dostávám, dostává	bekommen
spát, spím, spí	schlafen
oblíbený,m. –oblíbená,f.-oblíbené,n.	beliebt
moderní, m.,f.,n.	modern
horký,m. – horká,f. – horké,n.	heiß
práce,-,f.	Arbeit, -en, f.
deka,-y,n.	Decke, -n, f.
ručník,-y,mu.	Handtuch, -tücher, n.
minerálka, -y,f.	Mineralwasser, -, n.
židle,-,f.	Stuhl, Stühle, m.
pozdě, hodně pozdě	Spät, sehr spät
hodinky,Pl.	(Armband)Uhr, -en,f.
Hodiny,Pl.	Uhren, f.
značka, -y,f.	Marke, -n.,f.
telefonovat, telefonuji, telefonuje	telefonieren
výhodný,m. – výhodná,f. –výhodné,n.	günstig
tarif,-y,mu.	Tarif,- e,m.
dnešní	heutig
vlastní, m.,f.,n.	eigen, m.,f.,n.
stůl, stoly, mu.	Tisch, -e, m
mýdlo, -a,n.	Seife, -n, f.
deštník,-y,mu.	Regenschirm, -e, m.
peněženka, -y,f.	Portemonnaie, -s, n.
košile,-, f.	Hemd, -e,n.
dům, domy, mu.	Haus, Häuser, n.
nůž, nože, mu.	Messer,-, n.
lžíce,-, f.	Löffel, -,m.
příbor,-y,mu.	Besteck, -e,n.
fotoaparát,-y,mu.	Fotoapparat, -e,m.
hřeben, -,y,mu.	Kamm, Kämmе, m.
pořád	immer, ständig
pomalý, m.- pomalá,f.- pomalé,n.	langsam, m.,f.,n.
milovat, miluji, miluje	lieben
rychlost, -i, f.	Geschwindigkeit, -en,f.
med,-y,mu.	Honig, -e,m.
cukr,-y,mu.	Zucker, -,m.
citron,-y,mu.	Zitrone, -n,f.
zelený,m.-zelená,f.- zelené,n.	grün, m.,f.,n.
sladký,m.-sladká,f.-sladké,n.	süß, m.,f.,n.
období,-,n.	Zeitraum, -räume,m.
roční období	Jahreszeit, -en,f.
zelenina,-y,f.	Gemüse,n.
ovoce,-,n.	Obst, n.
jablko,-a,n.	Apel, Äpfel,m.
hruška,-y,f.	Birne,-n,f.
celý,m. –celá,f.-celé,n.- celý rok	ganz, das ganze Jahr hindurch
nejkrásnější, m.,f.,n.	der, die, das schönste, am schönsten
klid,mu – v klidu	Ruhe, f.- in Ruhe

Bilden Sie Ihr eigenes Glossar. Übersetzen Sie tschechische Wörter und Wendungen ins Deutsche:

Slovíčka a vazby 1

a, (i)

ale

ano - ne

Braunschweig, m., v Braunschweigu (6.Fall)

bydlet, bydlím, bydlí

být, jsem, je

Čech, m., Češka, f.

Česko, n., v Česku (6.Fall)

česky

Dobrý den!

Hamburg/Hamburk, m. v Hamburg/ku Hannover, m., v Hannoveru (6.Fall)

chtít, chci, chce

inženýr, m., inženýrka, f.

já – ty – on- ona- ono-my-vy-oni-ony-ona

jak

jmenovat se, jmenuji se, jmenuje se

kdo

kurz, m.

muž, m. - žena, f.

náš, m., naše, f., naše, n.

nebo

Němec, m. / Němka, f.

Německo, n., v Německu (6.Fall)

Oldenburg, m., v Oldenburgu (6.Fall)

pán, pan Nový; paní, paní Nová

Pojď! - Pojďte dál!

Posaď se! Posad'te se!

pracovat, pracuji, pracuje

Praha, f., v Praze (6.Fall)

právě

profesor, m.- profesorka, f.

Promiň!- Promiňte!

představovat se, představuji se, představuje se

slečna, f.

student, m. - studentka, f.

studovat, studuji, studuje

také

tedy

ten, ta, to

Těší mě.

To je....

učit se, učím se, učí se

učitel, m. - učitelka, f.

začínat, začínám, začíná

zde

Slovíčka a vazby 2

asistent,-i,mb
bydlet na koleji (6.Fall)
bydlet v podnájmu(6.Fall)
celý,m. – celá,f.
 celá třída
cizinec, cizinci,m. – cizinka,-y,f.
Co je nového?
čas,(-y),mu.
 mít čas
Čech, Češi, mb. - Češka,-y,f.
Děkuji/u.
dělat, dělám, dělá
 dělat zkoušky
dnes
do Německa(2.Fall)
dobře
fakulta,-y,f.
 na fakultě (6.Fall)
gratulovat, gratuluji, gratuluje
Hodně štěstí!
i
Jak se máš/ máte?
Jak se máš? - Ujde to.
jaký,m., jaká,f., jaké,n., jaké: Pl.mu. + f.
Je tam veselo.
jet, jedu, jede
jít, jdu, jde
 jít na pivo
 jít ven, jdu ven
kolej, -e,f.
mít, mám, má
 mít hodně práce
moc
 moc rád,m.- moc ráda,f.
 moc spokojený/-á
na chvíli
Na shledanou!
Němec, Němci,mb.- Němka,-y,f.
novinka, -y,f.
pivo, -a,n
podnájem, -y, mu
přednáška,-y,f.
rád,m.; ráda,f.; rádo,n.
ráno –ráno,-a,n.

rozumět, rozumím, rozumí
skvěle

spokojený,m.- spokojená,f.

strach,0,m_u

Mám strach.

stres,0, m_u

štěstí, štěstí, n.

Tak hodně štěstí!

tam

teď

těžký,m.- těžká,f.

To je skvělé!

To mě těší.

učit se, učím se, učí se

učit, učím, učí

univerzita, -y,f.

na technické univerzitě

v září

výborně

zajímavý,m.-zajímavá,f.

zítra

zkouška,-y, f.

že?

Slovíčka a vazby 3

a potom
Amerika, f.
Anglie, f.
až
babička, -y, f.
bratr, bratři, m̂.
brzy
Bude mi smutno.
centrum, -a, n.
 v centru (6.Fall)
cizí, m. + f. + n.
co
 Co mě zde čeká?
čekat, čekám, čeká
český, m. – česká, f. – české, n.
dědeček, dědečkové/ dědečci, m̂.
den, dny, m_u
 jeden den, dva dny, pět dnů
do (2.Fall)
 do hospody (2.Fall)
 do Prahy
doma
drahý, m. - drahá, f. - drahé, n.
Francie, f.
hodina, -y, f.
 jedna hodina, dvě hodiny, pět hodin
hospoda, -y, f.
hrad, -y, m_u - Hrad
chladno
já – mi (3.Fall)
Jdu pěšky.
Je brzy ráno.
jen
jiný, m. - jiná, f. - jiné, n. Sg.
 jiný svět - jiná škola - jiné město
jsem – budu - budeš - bude - budeme - budete - budou (Futur)
kam
kamarád, -i, m̂
Karlův most, m.
kde
kdy
kolej, e, f.
konečná, -é, f.
konečně
krásný, m. - krásná, f. - krásné, n.
kufr, -y, m_u
lehký, m. – lehká, f. – lehké, n.
levný, m. - levná, f. - levné, n.

líný,m.- líná,f.- líné,n.
Londýn, m_u.
loučit se, loučím se, loučí se (s+7.Fall)
 loučit se s kamarády(7.Fall)
malý,m. – malá,f. –malé,n.
mám s sebou
máma, -y,f.
menza, -y, f.
milý,m_b. – milá,f.
milý,m.- milá,f.-milé,n.
mladý,m.- mladá,f.- mladé,n.
mluvit, mluvím, mluvím
Mnichov, m_u.
možná
můj,m.- moje,f.- moje,n.Sg.
můj kurz, moje škola
na (4.Fall / 6.Fall)
 na ČVUT
 na kolej (4.Fall)-na koleji(6.Fall)
 na nádraží (4./6.F.), hlavní nádraží
 na Staroměstském náměstí (6.Fall)
 na stavební, strojní, elektrotechnickou fakultu (4.F.)/fakultě(6.F.)
nádraží, nádraží, n.
náročný, m- náročná, f. – náročné,n.
 náročné studium
narozeniny,f., Pl.
neděle, neděle,f.
německý,m.-německá,f – německé,n.
nikdo
notebook,-y, m_u
nový,m.- nová,f.- nové,n.
 noví přátelé, m_b. Pl.
nudný,m. – nudná,f.- nudné,n.
oběd, -y, m_u
obědvat, obědvám, obědvá
Odkud jste?
orloj,-e, m_u
pěkně
pilný,m.-pilná,f.-pilné,n.
plán, -y, m_u
 plán města
Polsko, n.
poprvé
potom
potřebovat, potřebuji, potřebuje
poznat, poznám, pozná
práce,-,f.
prohlédnout (si), prohlédnu, prohlédne
proto
překvapení, překvapení, n.

přítel, přátelé,mь.-přítelkyně, přítelkyně,f.
ptát se, ptám se, ptá se
rád,m.- ráda,f.- rádo,n. Sg.
Rakousko, n.
restaurace, -, f.
rodiče, m., Pl.
rodina,-y.,f.
rok,-y,m.
 jeden rok, dva roky, pět roků
ruksak,-y,mu
říkat, říkám, říká
Řím, mu.
sám
sedět,sedím, sedí
sestra, -y,f.
slavit, slavím, slaví
Slovensko, n.
snídat, snídám, snídá
spokojený,m.- spokojená,f.-spokojené,n.
spolu
náměstí,-,n.
 Staroměstské náměstí, n.
starý,m.- stará,f.- staré,n.
studený,m.- studená,f. – studené,n.
studium, studia,n.
svítit - svítí slunce
škola,-y,f.
Švýcarsko, n.
tam
taška,-y, f.
táta, tátové,mь.
technická univerzita
teplý,m. – teplá,f. –teplé,n.
těšit se, těším se, těší se
těžký,m. – těžká,f. - těžké,n.
To není daleko.
totiž
turista, turisté /turisti,mь
univerzita,-y,f.
určitě
v,ve (6.Fall)
 ve škole, v Německu
 ve vlaku
večer
vědět, vím, ví
velký,m. – velká,f. –velké,n.
vlak,-y, mu
volno
všude
vystupovat, vystupuji, vystupuje

vyučování, -,n.
zahraniční,m.,f.,n.
zahraniční X cizí
zajímavý,m.- zajímavá,f.-zajímavé,n.
zajímavá setkání ,n.Pl.
zítra
zůstat, zůstanu, zůstane
že
žít, žiji, žije

Slovíčka a vazby 4

a pak
aerobik,0, mu.
Američan, -é, mb
anglicky
angličtina,-y,f.
architektura, -y, f.
auto,-a, n.
automat,-y, mu
balkon,-y, mu.
banka,-y, f.
baví mě
 Co tě baví?
bazén,-y, mu
bezva
brigáda,-y,f.
bruslit, bruslím, bruslí
byt,-y, mu.
cédéčko,-a, n.
celý, m. – celá, f. – celé, n.
cítit se, cítím se, cítí se
 cítit se fit
cizina,-y, f.
cvičení,- , n.
cyklista,-y, mb.
čaj,-e, mu.
čas,-y, mu
často
čeština,-y,f.
člověk, Sg. lidé, Pl.
čtvrtek,-y, mu
další, m.,f.,n.
dárek,dárky, mu.
dát si, dám si, dá si
dívat se, dívám se, dívá se
 dívat se na televizi
dlouho
 Jak dlouho už jsi v Praze?
dlouhý,m. – dlouhá,f.- dlouhé,n.
dobrodružství, -, n.
domluvit se, domluví se, domluví se
dopoledne,-, n.
dostat, dostanu, dostane
dovolená,-é,f.
důležitý,m. – důležitá,f.- důležité,n.
DVD,n.
ekonomie,-, f.
elektrotechnika,0, f.
fitnes centrum , centra, n.

fotbal,0, m_u
Francouz,-i, -ové, m_b
francouzština,-y,f.
fyzika,-y,f.
hektický,m. – hektická,f. –hektické,n.
hlad,0, m_u.
Hluboká,0,f.
hodně + 2.F.
holka,-y, f.
hora, -y, f.
hrát, hraji, hraje
 hraji na klavír
hudba, -y, f.
chodit, chodím,chodí
 chodit na brigádu
chvíle,-, f.
chyba,-y,f.
inlajny, in-line brusle,f.
jaký,m. – jaká,f.- jaké,n.
jen
ještě ne
jezdit, jezdím, jezdí
jídlo,-a,n.
jízdenka,-y, f.
k tomu
karta,-y, f.
 peněžní karta
káva,-y, f.
když
kickbox,0, m_u.
kino, -a,n.
kluk, kluci,m_b.
kniha,-y,f.
knihovna,-y,f.
kola,-y, f.
kolik – tolik + 2.F.
kolo, -a, n.
koncert, -y, m_u
koníček, koníčky, m_u
konto,-a,n.
koření,-, n.
kosmopolitní, m.,f.,n.
koupelna, -y, f.
koupit, koupím, koupí
krásný - ošklivý
krásný,m. – krásná,f.- krásné,n.
který,m. – která,f.- které,n.
kuchyň, -ě, f.
kupovat (si),kupuji, kupuje
lehce

léto,-a,f.
líbit se,líbím se, líbí se
lidi /lidé,Pl. (MW.kost)
lyžovat, lyžuji, lyžuje
management,0, m_u
matematika,-y,f.
měsíc, -e, m_u
místo,-a, n.
mluví se
mobil,-y, m_u.
moc
myslet, myslím, myslí
nákup,-y, m_u
například, např.
naučit se, naučím se, naučí se
návštěva,-y,f.
nazpaměť
něco
nějaký,m. – nějaká,f.- nějaké,n.
někdy
neklidný,m. – neklidná,f. – neklidné,n.
několik+ 2.F.
některý,m. – některá,f.- některé,n
nerv, -y, m_u
neustále
nic
nikdo
nový,m. – nová,f.- nové,n.
nutně
občerstvení,-,n.
obor,-y, m_u.
opět
opravdu
papír,-y, m_u.
pas,-y, m_u.
pečený,m. – pečená,f.- pečené,n.
pěkný,m. – pěkná,f.- pěkné,n.
pero,-a,n.
písnička,-y, f.
pití,-, n.
platit, platím, platí
platební karta
plavat, plavu, plave
pokoj,-e, m_u
pomoc,0, f.
pondělí,-,n.
jdu posilovat,(posiluji, posiluje)
poslouchat, poslouchám, poslouchá
potraviny, pl.,f.
potřebovat, potřebuji, potřebuje

povinnost,-i, f.
práva,pl.,n.
pravda,-y, f.
 Máš pravdu.
 To je pravda.
pro sebe
problém,-y, m_u.
propiska,-y,f.
protože
průkaz,-y, m_u.
 řidičský průkaz
 pryč
přece
především
předsín, -ě, f.
přesně
přestávka,-y,f.
přijít, přijdu, přijde
příroda, 0, f.
psát, píše, píše
půlnoc,-i,f.
pupek, pupky, m_u
 pupek světa
řád – nerad,m., ráda – nerada,f.
referát,-y, m_u
relaxace,-, f.
Rus, -ové, m_b
rušit, ruším, ruší
ruština,-y,f.
samozřejmě
sednout (si), sednu, sedne
seminárka,-y,f.
seminář, -e, m_u
sešit,-y, m_u.
shánět, sháním, shání
sice
slovník,-y, m_u.
slyšet, slyším, slyší
snowboard,-y, m_u.
sobota, -y,f.
současný,m. – současná,f.- současné,n.
 současná architektura
soukromí,-, n.
spát, spím, spí
sport,-y, m_u
stát, (stojím), stojí
 Co/ Kolik to stojí?
stavebnictví,-,n.
stihnout, stihnu, stihne
strávit, strávím, stráví

stravování,-,n.
strojírenství,-,n.
supermarket,-y, mu.
škoda
Španěl, -é, m_б
španělština,-y,f.
šťastný,m. – šťastná,f.- šťastné,n.
telefon,-y, mu.
telefonovat, telefonuji, telefonuje
televize,-, f.
těšit se, těším se, těší se
 To je pravda.
trénink,-y, mu
trochu
ubytování,-,n.
učebnice,-, f.
učebnice,-,f.
úkol,-y, mu.
úplný,m. – úplná,f.- úplné,n.
úřad, -y, mu
vařit, vařím, vaří
věc,-i,f.
venkov,0, mu.
vidět, vidím, vidí
víkend,-y, mu
 o víkendu
vila,-y, f.
vlastně
voda,-y, f.
vpředu
vstupenka,-y, f.
všechno
všichni
všude
výlet,-y, mu.
 do přírody
 na hory
začátečník, začátečníci, m_б.
zadarmo
záchod,-y, mu.
zámek,-y, mu.
zápas,-y, mu
zatím
zed', zdi,f.
zemědělství,-n.
zima,-y,f.
známý,m. – známá,f.- známé,n.
známý,známí,m. – známá, známé,f.
znát, znám, zná
zpívat, zpívám, zpívá

žádný, m. – žádná, f. – žádné, n.

život, -y, m_u

živý, m. – živá, f. – živé, n.

žízeň, 0, f.

Slovíčka a vazby 5

a pak
adresa, -y, f.
Amerika, -y, f.
anglická snídaně
ani
asi
atd.
atmosféra, 0, f.
autobus, -y, m_u.
 autobusem
bavit se, bavím se, baví se
bez: bez plavek
 bez poplatku
 bez problému /-ů Pl.
bio kvalita, f.
bohatý – bohatá -bohaté
brambora, -y, f.
budík, -y, m_u.
bufet, -y, m_u.
buchta, -y, f.
bunda, -y, f.
celý – celá – celé
 celý rok
cibulka, -y, f.
citron, -y, m_u.
cože?
cukr, -y, m_u.
čaj, -e, m_u.
 černý čaj
často
čekat, čekám, čeká na něco, někoho
 čeká mě...
černý, m. – černá, f. - černé, n.
červený, m. – červená, f. - červené, n.
česká kuchyně
číslo, -a, n
 číslo mobilu
čokoláda, -y, f.
daleko
další
dávat přednost
deka, -y, n.
deko, deka, n.
 deset, dvacet deka
denně
deštník, -y, m_u.
diskuze, -, f.
 diskuze k tématu

dnešní
Dobrou chuť!
dobře se bavit
dohromady to dělá
doleva - doprava
dost
dost peněz
dostávat, dostávám, dostává
držet, držím, drží
 držet dietu
dva litry vody
džíny,Pl.f.
džus,-y, mu.
dům, domy,- mu.
energie,-, f.
euro,-a,n.
film,-y, mu.
fotoaparát,-y,mu.
halenka,-y,f.
hodina a půl
hodinky,Pl.
hodiny,Pl.
hodně masa(2.F)
horký,m. –horká,f. –horké,n.
hranolky,Pl.
hruška, -y.f.
hřeben,-y,mu.
chléb, chleby, mu
 chléb s máslem
chtěl/a bych
chuť,-ě,f.
chutnat, chutná mi
Itálie,f.
jablko, -a,n.
jedu na konečnou
ještě kousek
Ještě něco?
jezdit, jezdím, jezdí
 jezdit/ jet metrem
jíst, jím, jí
jít domů
jít ven, jdu ven, jde ven
 jízda metrem
jízda,-y,f.
jogurt,-y, mu.
kabát,-y, mu.
kalhoty,pl.f.
kaše,-,f.
ke známým
kilo - půl kila ,čtvrt kila

klid, m_u
 v klidu
klub,-y, m_u.
knedlík,-y, m_u.
knedlíky s meruňkami a tvarohem
knedlo, vepřo, zelo
Kolik to stojí?
končit, končím, končí
konečná,-é,f.
koruna,-y,f.
košile,-f.
kousek, kousky, m_u.
 kousky salámu
 kousek chleba
krajíc chleba
krajíc,-e, m_u.
kurz,-y, m_u.
kvalita,-y,f.
kytice,-f.
láhev, láhve / lahve, f.
lednička,-y,f.
levný,m. – levná,f. – levné,n.
ležet, ležím, leží
litr,-y, m_u.
lžice,-, f.
marmeláda,-y,f.
 malinová marmeláda
mám chuť na
máslo,-a,f.
maso, -a,n.
meditovat, medituji, medituje
měl/a jsem
měna,-y,f.
milovat, miluji, miluje
minerálka, -y,f.
minuta,-y,f.
mléko,-a,n.
moderní, m.,f.,n.
modrý,m. –modrá,f.- modré,n.
Morava
 na Moravu
muset, musím, musí
mýdlo,-a,n.
myslet, myslím,myslí
 myslím, že
na závěr
nakupování,-,n.
nakupovat, nakupuji, nakupuje
národní jídlo
nastoupit, nastoupím, nastoupí

něco na sebe
nejdříve
nejkrásnější
někde jinde
někdo
nervózní,m.,f.,n.
nic k jídlu
nůž, nože, mu.
období,-,n.
 roční období
oběd,-y, mu.
oblékat (se),oblékám, obléká
oblíbený,m. –oblíbená,f.-oblíbené,n.
odpoledne
odpovídat, odpovídám, odpovídá
okamžik,-y,mu.
 Okamžik, prosím!
okurka,-y,f.
omáčka,-y,f.
omyl,-y,mu.
opět
opravdu
ostatní
otázka,-y,f.
ovesná kaše
ovoce, n.
ovocné knedlíky
Padla.
paprika,-y, f.
pít, piji, pije
plavky,pl.f.
plný,m. – plná,f. –plné,n.
pokladna,-y,f.
polévka,-y,f.
pomalu
ponožka,-y,f.
poplatek,-y, mu.
vydatný
peněženka,-y,f.
pomalý, m.- pomalá,f.- pomalé,n.
posluchárna,-y,f.
postel,-e, f.
pouze
pozdě, hodně pozdě
poznámka,-y,f.
práce,-,f.
prázdný',m.- prázdná,f.- prázdné,n.
pro
pro jistotu
problém,-y, mu.

proč
prodavačka,-y,f.
Promiňte, jak se dostanu do / k?
promítat, promítám, promítá (film)
promítat film
proto
protože
první
přát (si), přeji si, přeje si
představovat, představuji, představuje
 představují svou zemi
Přejete si?
přejít přejdu, přejde
 přejdu silnici
přemýšlet, přemýšlím, přemýšlí
přesně
 přesně devět
přestoupit, přestoupím, přestoupí
 přestoupím na trasu A(na zelenou)
příbor,-y,mu.
přicházet, přicházím, přichází
příjemný - příjemná - příjemné
přinést, přinesu, přinese
psát, píše, píše
ptát se, ptám se, ptá se
 ptát se na cestu
půjčit, půjčím, půjčí
Půjdeš se mnou?
rajče, rajčata,n.
rovně
rozloučit se, rozloučím se, rozloučí se
rozumět (si), rozumím, rozumí
ručník,-y,mu.
rychle
rychlost, -i, f.
rychlý,m.- rychlá,f. – rychlé,n.
Řecko, n.
řízek, řízky, mu.
sedět, sedím, sedí
setkat se, setkám se, setká se
seznámit se s někým, seznámím, seznámí
sklenice,-,f.
sladký,m.-sladká,f.-sladké,n.
slanina, -y,f.
slovník,-y,mu.
snídaně,-,f.
snídat, snídám, snídá
sobota,-y,f.
spát, spím, spí
spojení,-,n.

spojení až do Dejvic
spolužák, spolužáci, m_b.
stihnout, stihnu, stihne
stipendium,-a,n.
stoprocentně
strávit, strávím, stráví
stůl, stoly,-m_u.
sukně,-, f.
supermarket,-y, m_u.
sušenka,-y,f.
svetr,-y, m_u.
šálek, šálky m_u.
šaty Pl. m_u.
špageta,-y,f.
 špagety s kečupem
šunka,-y,f.
tabule,-, f.
takže
tančit, tančím, tančí
tarif,-y,m_u.
technický,m, - technická,f. –technické,n.
telefonovat, telefonuji, telefonuje
tenhle, tahle, tohle, tyhle
to ti sedne, sluší
To bude stačit.
To se mi ulevilo.
tolik
tramvaj,-e,f.
 tramvají
trh,-y,m_u.
tričko,-a,n.
trvat dlouho
 trvá to dlouho
třešně,-,f
účet,-y, m_u.
ulice,-,f.
umývat se, umývám se, umývá se
unavený,m. –unavená,f. –unavené,n.
určitě
úředník, úředníci,m_b.
utíkat, utíkám, utíká
 Utíkám na metro,na tramvaj.
uvařit, uvařím, uvaří
už
V pořádku.
v posteli
vajíčko,-a, n.
 vajíčko se slaninou
včera
v klubu

večeře,-, f.
vegetarián,-i, mb.
velikost,-i, f.
viděl jsem
víno,-a, n.
vlak,-y, mu.
vlastní
voda,-y,f.
 perlivá/ neperlivá voda
vstávat, vstávám, vstává
vůbec
výběr,-y, mu.
vybrat (peníze), vyberu, vybere
 vyberu peníze z automatu
vyčistit (si), vyčistím, vyčistí
 Vyčistím si zuby.
výhodný,m. – výhodná,f. –výhodné, n.
vyměnit, vyměním, vymění
 vyměnit peníze
vypít, vypiji, vypije
vyprávět, vyprávím, vypráví
vystoupit, vystoupím, vystoupí
vysvětlovat, vysvětluji, vysvětluje
vyzkoušet(si), vyzkouším, vyzkouší
vzít, vezmu, vezme
vzpomínat (si), vzpomínám, vzpomíná
vždyť
zabíjačka,-y,f.
zahnout, zahnu, zahne
zaplatit, zaplatím, zaplatí
zelenina, -y.f.
zeleninová polévka
zelený,m.-zelená,f.- zelené,n
zeptat se na něco, zeptám se zeptá se
zmatený,m.- zmatená,f. –zmatené,n.
značka, -y,f.
známý- známá
zvonit, zvoním, zvoní
žampion,-y,mu.
židle,-,f.
žít,žiji,žije
žízeň,0, f.

Literatura / Literatur

Slovník spisovné češtiny pro školu a veřejnost. Academia, Praha 2005.
Pravidla českého pravopisu. Pansofia, Praha 1993.
Duden. Deutsches Universalwörterbuch. Mannheim 2001.
Siebenschein, H. a kol. Česko-německý slovník A-O, P-Ž. SPN Praha 1983.
Novotný, J. a kol.. Mluvnice češtiny pro střední školy. Fortuna, Praha 1992.
<http://cs.wikipedia.org>

Elektronická učebnice *Sprachkurs Tschechisch, A1* vznikla s podporou FRVŠ Ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky jako projekt č. 2823/2010 F1/d.

Das elektronische Lehrwerk *Sprachkurs Tschechisch, A1* entstand als Projekt 2823/2010 F1/d, das durch den Förderungsfond des Schulministeriums der Tschechischen Republik unterstützt wurde.